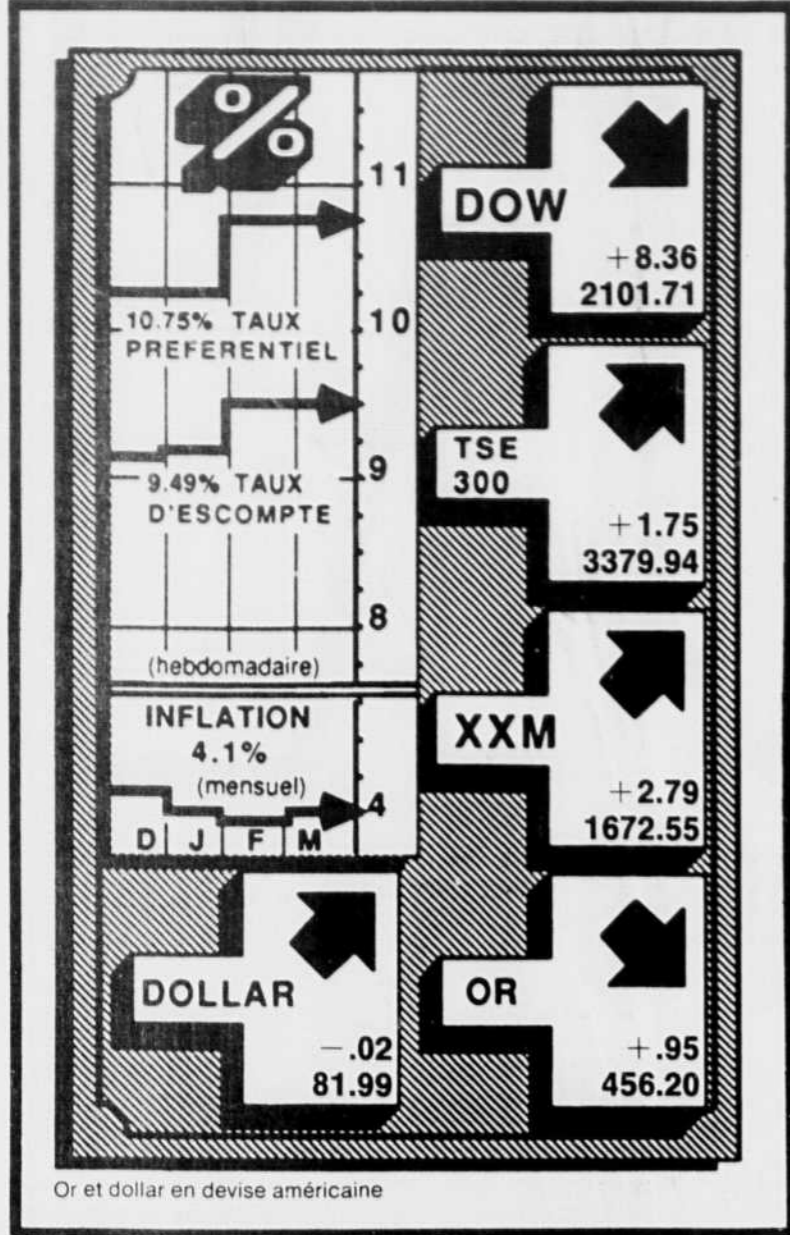


## EN UN COUP D'OEIL



## VIE DES ENTREPRISES

### GTC voit ses profits chuter de moitié

Au cours du dernier semestre, le Groupe Transcontinental GTC a vu son bénéfice passer de \$ 5.2 millions, pour le même semestre de 1987, à \$ 2.58 millions. Ses ventes ont toutefois progressé de 33 %, de \$ 120.2 millions à 160.3 millions. M. Rémi Marcoux a expliqué dans un communiqué ces résultats mitigés par une concurrence très forte dans le domaine de l'impression de circulaires, une force du Groupe. En outre, les revenus publicitaires tirés des publications d'affaires de GTC ont été affectés par l'effondrement boursier d'octobre dernier.

### Succès de Bass contre Macmillan

Robert Bass, qui a lancé une OPA hostile sur Macmillan, a enregistré un succès en obtenant hier que la justice retarde la mise en place du plan de restructuration arrêté par la direction du groupe d'édition pour contrer l'offre du financier texan. Un juge de l'Etat du Delaware, M. Jack Jacobs, a en effet décidé d'empêcher provisoirement la distribution aux actionnaires d'un dividende exceptionnel (\$ 52.35 US par action), qui devait débiter ce vendredi. Cette distribution constituait la première étape d'un plan de restructuration prévoyant notamment l'éclatement du groupe Macmillan en deux sociétés séparées. M. Bass détient déjà 9.1 % du capital de Macmillan et propose \$ 73 par action, soit \$ 1.9 milliard, pour la totalité du capital.

— Robert Dutrisc

## MONDE DE LA FINANCE

### Les banques font de la discrimination

Le directeur du Centre de recherche d'intérêt public, M. Andrew Roman, croit que notre système financier encourage les riches à devenir plus riches et les pauvres à devenir plus pauvres. « Les institutions financières, a-t-il expliqué au cours d'un colloque, veulent attirer les personnes qui pourront emprunter ou déposer des montants importants d'argent ». Pour y parvenir, a-t-il signalé, elles imposent « des frais de service qui ont tendance à se montrer discriminatoires à l'égard des clients qui ne se classent pas dans cette catégorie ». Plus quel'un a d'argent, a-t-il poursuivi, moins il doit payer de frais de service. M. Roman a rappelé qu'un rapport soumis au comité des finances des Communes a fait voir que les frais moyens imposés à un client avec un solde de moins de \$ 200 s'élevaient à \$ 95.26. Ces frais n'étaient pourtant que de \$ 40.51 pour un client possédant un solde supérieur à \$ 1,000. M. Roman a fait remarquer que cette disparité n'était pas nécessairement compensée par le fait que les intérêts sont parfois éliminés dans de tels comptes.

### La BNE diminue ses taux

La Banque de Nouvelle-Ecosse a annoncé une diminution des taux d'intérêt applicables aux prêts hypothécaires à l'habitation, ordinaires et LNH d'une durée de quatre et de cinq ans consentis par la Société hypothécaire BNE. Les nouveaux taux prennent effet le vendredi 10 juin 1988. Sur les prêts hypothécaires d'une durée de quatre ans, le taux a été réduit de 0.25 % et a été ramené à 11.25 %. Le taux d'intérêt sur les prêts hypothécaires de cinq ans a été réduit de 0.5 % et a été ramené à 11.25 %. Quant aux prêts hypothécaires d'une durée de un, deux et trois ans, le taux demeure à 10.75 %, 11 % et 11.25 % respectivement. Sur les prêts ouverts d'une durée de six mois, le taux demeure à 10.5 %. Dans le cas de prêts ouverts d'une durée de un an, le taux est également inchangé et s'établit à 11.25 %.

### \$ 17 milliards de revenu-primés

Le secteur des assurances de personnes a connu une forte croissance en 1987, le revenu-primé total ayant dépassé \$ 17 milliards, soit une progression de 15 % par rapport à l'année précédente. Les contrats individuels de retraite, qui ont enregistré une augmentation de 38 %, se sont placés en tête, suivis au deuxième rang par les contrats d'assurance-vie individuelle qui ont progressé de 13 %. L'actif détenu par les sociétés d'assurance-vie au Canada a connu une hausse de 12 %, atteignant ainsi plus de \$ 99 milliards. Le total des prestations versées aux titulaires de polices et aux bénéficiaires s'est chiffré à \$ 14 milliards. Selon un communiqué, « les perspectives du secteur des assurances pour l'année 1988 sont très favorables en raison de l'expansion soutenue de l'économie canadienne, des profits appréciables que devraient réaliser les entreprises et de l'accroissement sensible de la production prévu tout au long de l'année ».

## REPERES ECONOMIQUES

### Hausse des prix de gros aux US

Les prix de gros aux États-Unis ont à nouveau progressé d'une façon sensible en mai, enregistrant une hausse de 0.5 % après une augmentation de 0.4 % en avril et de 0.6 % en mars, a annoncé vendredi le département du Travail. Pour les cinq premiers mois de l'année, la progression des prix de gros, censée donner une indication de l'évolution prochaine des prix de détail, s'établit à 3.4 % en rythme annuel contre seulement 2 % pour l'ensemble de 1987. La progression notée le mois dernier, qui correspond exactement aux prévisions des analystes, s'explique principalement par la forte hausse des prix des produits alimentaires qui ont augmenté de 0.9 % contre 0.4 % en avril. Hors produits alimentaires et énergie, secteurs où les prix sont particulièrement volatiles, la hausse des prix a été limitée à 0.3 % en mai, a précisé le département du Travail. La nouvelle hausse des prix de gros le mois dernier montre que l'inflation se maintient à un rythme relativement soutenu aux États-Unis, soulignent les analystes. L'indice des prix de détail pour mai sera publié le 21 juin. Les prix à la consommation avaient progressé de 0.4 % en avril, chiffre qui portait leur hausse sur les quatre premiers mois de l'année à 4.5 % en rythme annuel contre 4.2 % au premier trimestre (et 4.4 % pour l'ensemble de 1987).

— AFP

## Résultat direct de la loi sur les brevets pharmaceutiques

# Merck Frosst investit \$ 200 millions

SYLVAIN BLANCHARD

La compagnie Merck Frosst Canada, le plus important centre de recherche bio-médicale du pays, a annoncé, hier, un investissement de \$ 55 millions destiné à tripler la superficie totale de ses installations situées à Kirkland. S'ajoutera à cette somme, un montant de \$ 150 millions qui, au cours des cinq prochaines années, servira à défrayer une panoplie de programmes de recherches et de développement. Ce projet est deux fois plus important que celui qui avait été annoncé en juillet 86. La construction du nouvel édifice débutera d'ici quelques semaines et se terminera dans deux ans.

C'est le Docteur John Zabriskie, président de Merck Frosst Canada, qui a dévoilé cet important projet au cours d'une conférence de presse à laquelle participait plus de 2,000 personnes, dont le premier ministre Brian Mulroney et les ministres Daniel Johnson (Industrie et Commerce) et Harvie Andre (Consommation et Corporation), ainsi que le président du conseil d'administration de la maison-mère de Merck Frosst Canada, M. Roy Vagelos.

M. Zabriskie n'a pas manqué de souligner que cela faisait des années qu'il attendait ce moment et que ces investissements étaient le résultat direct de l'adoption, en novembre dernier, du projet de loi C-22 sur les brevets pharmaceutiques.

« Parce qu'il assure la protection d'un brevet aux nouveaux médicaments au moment de leur découverte, la loi C-22 encourage désormais les sociétés pharmaceutiques à mener leurs recherches au Canada ». À cela, M. Roy Vagelos a ajouté que cette législation venait confirmer que, pour accélérer le progrès de la science et maintenir la capacité concurrentielle des entreprises impliquées dans ce domaine, il était

nécessaire que les inventeurs jouissent du droit à la propriété de leurs inventions et en retirent les bénéfices.

« Ce droit constitue le stimulant essentiel qui les pousse à investir leur argent, leur temps et leur créativité, a-t-il expliqué. L'adoption du projet loi C-22 marque un changement fondamental. Cette loi reconnaît que les entreprises, dont les assises reposent sur la recherche scientifique, sont incapables de prospérer dans un environnement où les découvertes, souvent réalisées au prix de nombreuses années d'efforts et d'investissements, sont continuellement copiées par des fabricants qui n'ont presque rien à investir ».

Dans une entrevue au DEVOIR, le directeur des relations publiques de l'entreprise, M. Charles Bouchard, a été catégorique : « cet investissement n'aurait jamais eu lieu si le projet de loi n'avait pas été adopté et permis de créer le climat qui prévaut actuellement ».

Ce climat fait référence aux garanties incluses dans la loi qui permettent aux compagnies pharmaceutiques de mettre à l'abri du piratage, pour une période variant entre sept et dix ans, les nouveaux produits dont elles font la découverte.

Quant aux prix de ces nouveaux produits (principales sources d'inquiétudes des sénateurs libéraux qui ont profité de leur majorité au Sénat pour retarder l'adoption du projet de loi), ils seront majorés en fonction du rythme d'augmentation du taux d'inflation au Canada.

Merck Frosst Canada est une filiale de Merck and Co, située à Rahway au New Jersey. Celle-ci possède des centres de recherche un peu partout à travers le monde et dispose, cette année, d'un budget de recherche de plus de \$ 650 millions.

Pour M. Bouchard, il ne fait pas de

Voire page B-3 : Merck Frosst



Le premier ministre Brian Mulroney et le président de Merck Frosst Canada, M. John Zabreski, ont procédé à la première pelletée de terre pour l'extension du centre de recherche au coût de \$ 55 millions.

# Malgré un recul des taux hypothécaires, une maison coûte 21 % de plus à financer

SERGE TRUFFAUT

Même si les taux d'intérêt ont enregistré une légère baisse entre le premier trimestre 1987 et celui de 1988, « il en coûte 21 % plus cher pour assumer une hypothèque d'un terme de trois ans représentant 85 % du coût d'une propriété de valeur moyenne, soit \$ 758 par mois cette année comparativement à \$ 629 l'an dernier ».

Dans une analyse de l'activité immobilière des trois premiers mois 1988, la Chambre d'immeuble de Montréal indique que c'est évidemment dans la région montréalaise qu'en valeur absolue le débours mensuel propre à l'hypothèque est le plus élevé du Québec. Il est de \$ 812, soit une augmentation de 22 % sur les \$ 665 de la période correspondante en 1987.

Comme il va de soi, ces hausses résultent d'une poussée de la valeur moyenne par transaction qui, au Québec, est de \$ 93,210, soit une progression de 13 %. Dans le grand Montréal, cette valeur moyenne est de \$ 101,000 contre \$ 87,500.

Signe que la spéculation a fonctionné à double vitesse, le nombre de transactions n'a pratiquement pas bougé, à 8,560. La valeur globale de ces ventes au premier trimestre a atteint les \$ 798 millions, en hausse de 13 % sur l'an dernier.

Par rapport aux moyennes nationales, le marché du Québec se signale par des hausses qui sont toutes inférieures. Ainsi, l'accroissement de 2 % du nombre de transactions est de 1.5 % en-dessous de l'augmentation calculée au niveau canadien. Pour ce qui est de la valeur globale des transactions, là-également la Chambre d'immeuble a noté un 2 % inférieur à la moyenne nationale.

Mais c'est au chapitre de la valeur moyenne que l'écart entre le Québec et le reste du Canada est plus sensible. Alors qu'elle est de \$ 94,270 au Québec, elle dépasse les \$ 131,980 au Canada. Comme quoi l'accessibilité à la propriété demeure plus aisée ici qu'ailleurs au pays.

Sur un autre plan, la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL) fait remarquer dans un de ses récents bulletins que le

taux d'occupation des immeubles de six logements et plus situés au Québec est un des plus élevés au Canada. Cela, « en raison d'une tendance vers l'accession à la propriété et du faible écoulement du nombre record de logements collectifs construits en 1987 ».

D'après les études effectuées par M. Anh Trinh, analyste de marché, le taux d'occupation au Canada est de 2.9 %. À Montréal, ce taux est de 4 %, à Québec il est de 5.3 %, à Sherbrooke il est de 6.7 % et à Chicoutimi il est de 7.2 %. À titre comparatif, on remarquera qu'il est de 0.2 % à Toronto, de 1 % à Vancouver, de 4.1 % à Calgary, de 6.8 % à Edmonton, de 3 % à Winnipeg et de 5.7 % à Halifax.

À propos de la situation ontarienne, M. Trinh a souligné que « la pénurie de logements localisés persiste en dépit du nombre record de collectifs d'habitation construits en 1987. La forte croissance de l'économie ainsi que de l'emploi, combinée à un niveau élevé d'immigration interne, continue d'alimenter la demande de logements. De surcroît, les prix des maisons dans le sud de

l'Ontario forcent de plus en plus de gens à demeurer en appartement ».

En ce qui concerne la construction domiciliaire, la SCHL a souligné que la tendance à la baisse observée depuis le début de la présente année dans le secteur des mises en chantier au Québec s'est prolongée tout au long du mois de mai dernier. En effet, on a dénombré 6,380 unités de logements mises en chantier, soit une baisse de plus de 27 % sur la période correspondante en 1987.

D'après M. Trinh, « cette situation est imputable, en grande partie, à la réduction de 39 % dans la construction de logements multiples, conséquence de la hausse générale des taux d'occupation à travers la province ».

Dans le secteur de l'unifamilial, le recul enregistré entre mai 1987 et mai 1988 a été de 18.7 %, pour s'établir ainsi à 3,380. À cet égard, les spécialistes de la SCHL ont expliqué que « ce ralentissement est en grande partie attribuable à la faiblesse de la demande, combinée à un surplus de nouvelles maisons non-vendues sur le marché ».



Le nombre de mises en chantier dans la région montréalaise a diminué de 22 %.

# Banque Fugui a pignon sur rue à Montréal

MICHEL VAN DE WALLE  
Presse canadienne

Une troisième banque japonaise, et non la moindre, vient s'installer à Montréal. Il s'agit cette fois de la Banque Fuji, considérée comme l'une des plus importantes banques au monde avec un actif de \$ 345 milliards US. Elle vient ainsi s'ajouter aux banques de Tokyo et Sanwa qui avaient déjà ouvert des succursales dans la métropole québécoise.

La filiale canadienne, la Banque Fuji du Canada, a son siège social à Toronto depuis six ans. L'actif était en 1987 de \$ 508 millions. La banque avait encaissé des revenus d'intérêts de \$ 30.7 millions tandis qu'un bénéfice net de \$ 2.7 millions était dégagé.

Le président de la filiale canadienne, Kimiya Yamashita, expliquait hier que les dirigeants de l'institution songeaient depuis un bon moment à ouvrir des bureaux à Montréal « en raison de l'importance économique de la province de Québec ». Il s'est dit convaincu que la succursale québécoise sera rentable.

La Banque Fuji est une banque d'affaires qui traite essentiellement avec les entreprises. M. Yamashita a déclaré que son institution pourrait éventuellement être appelée à participer au financement de projets au Québec.

Il a d'ailleurs affirmé que le Québec et le Canada sont appelés à avoir des relations commerciales de plus en plus suivies avec le Japon. Avec la signature de l'accord de libre-échange avec les États-Unis, a-t-il fait valoir, le Canada jouera un

rôle encore plus important dans l'économie nord-américaine.

Le ministre de l'Industrie et du Commerce, Daniel Johnson, a de son côté souligné que la venue à Montréal de la Banque Fuji permettra au Québec d'avoir un accès plus direct au réseau d'entreprises du Groupe Fuyo dont elle fait partie. Ce groupe rassemble 29 sociétés japonaises parmi lesquelles on compte des firmes comme Hitachi, Nissan et Canon. Une entente de collaboration entre le Québec et la Banque Fuji avait d'ailleurs été signée en octobre dernier, à l'occasion du quatrième voyage au Japon du ministre.

Le bureau montréalais de la banque est dirigé par M. Anthony Gagnon. Celui-ci a indiqué que les dirigeants de la Banque Fuji allaient examiner la possibilité de réclamer le statut

# NO.

# UN

## BRAVO À

LOUIS-PAUL ALLARD  
SUZANNE LÉVESQUE  
PIERRE PASCAU  
CLAIRE LAMARCHE  
JACQUES PROULX  
DANIELLE RAINVILLE  
PIERRE BOUCHARD  
MICHEL VIENS  
YVES LÉTOURNEAU  
RICHARD DESMARAIS  
GUY MONGRAIN  
ROGER BAULU  
CHRISTIAN HAMEL  
TEX LECOR  
ROGER JOUBERT  
MICHEL LACROIX  
GEORGE VERMETTE  
JACQUES FABI  
HÉLÈNE BIBAUD

## ET À NOS

# 963,200 CHAMPIONS

*Le numéro 1 de l'information*

# CKAC 973

## LA SUPERSTATION

À vous tous qui formez un public en or,  
à notre équipe qui s'active dans l'ombre,  
à nos animateurs qui propagent une image de dynamisme,  
à nos journalistes et commentateurs qui assurent notre crédibilité.  
Voilà un résultat qui vous honore

Merci!

*Liza Hébert*

Liza F. Hébert

Vice-présidente directrice générale

# LA VIE ÉCONOMIQUE

Grâce à une stratégie habilement orchestrée dans un marché exigeant

## Le Palais des congrès réussit à bien tirer son épingle du jeu

SYLVAIN BLANCHARD

Le Palais des Congrès fête cette année son cinquième anniversaire de naissance. Malgré son jeune âge et la compétition féroce qui sévit sur ce marché hautement sophistiqué, l'institution de l'avenue Viger peut déjà se vanter d'avoir attiré quelques-uns des plus importants congrès au monde. Et la liste s'allonge, puisqu'en 88 et 89, le Palais sera l'hôte de la prochaine rencontre d'étape du GATT, de la conférence internationale sur le SIDA et de la conférence mondiale de l'Énergie.

Ces événements de grande envergure ont évidemment des retombées économiques considérables pour Montréal. Les délégués à ces congrès louent des chambres d'hôtels, profitent des bonnes tables de la métropole, achètent dans les boutiques, bref, injectent des millions de dollars dans notre économie. Ça, tout le monde le sait. Ce que l'on connaît moins, c'est la façon dont s'y prend le personnel du Palais pour convaincre ces milliers d'individus que Montréal représente le meilleur endroit pour tenir leur prochain congrès.

Elizabeth Boileau en a, elle, une très bonne idée. Elle dirige l'équipe de « vendeurs » du Palais des Congrès, une équipe composée en grande partie de jeunes fascinés par la compétition et le défi que représente la lutte conduisant à l'obtention d'un congrès.

« La vente du Palais des Congrès n'a rien d'un exercice de guele, si vous me permettez l'expression. Ici, il n'y a pas de vendeurs d'aspirateurs, ni de verbo-moteur. Notre personnel est plutôt composé de gens rusés, patients et qui possèdent un excellent jugement ».

Mais le succès commercial que remporte le Palais des congrès, il tient à quoi très exactement ?

« Aux personnalités influentes qui pilotent nos demandes d'invitation, répond Elizabeth Boileau. Ce sont des gens qui, grâce à leur compétence et leur prestige personnel, réussissent à convaincre les dirigeants de grandes associations internationales que Montréal est l'endroit tout indiqué pour la tenue d'un congrès. C'est ça qui fait toute la différence ».

Voilà comment ça fonctionne. Le Palais des Congrès de Montréal s'intéresse d'abord et avant tout aux congrès dits internationaux. En raison du nombre de délégués qui se déplacent et de la durée relativement longue de leur séjour, ces congrès sont généralement beaucoup plus intéressants pour l'économie montréalaise que n'importe quels autres.

L'équipe de vendeurs du Palais en a recensé 1.200. Environ 60 % d'entre eux revêtent un caractère scientifique. La première étape de leur travail consiste à relever quels sont ceux qui ne sont pas venus au Canada depuis 20 ans. On estime en effet que si une association a déjà tenu son congrès à Toronto au début des années 70, les chances sont minces de la voir revenir au Canada avant 1990.

« Une fois que cela est fait, nous cherchons à savoir quels sont ceux qui sont les plus rentables sur le plan économique, précise Mme Boileau. Il s'agit de voir si le nombre de délégués est élevé, s'ils seront plusieurs à réserver des chambres d'hôtels, s'il y a une possibilité de louer notre hall d'exposition, si leur séjour sera important, etc. »

Ensuite, c'est la grande question : y a-t-il des Montréalais influents qui font partie de l'une ou l'autre de ces organisations. Dans la très grande majorité des cas, la réponse est oui.

« C'est à partir de ce moment que tout se joue, raconte Mme Boileau. Un premier rendez-vous est fixé au cours duquel on tente de lui vendre l'idée que la tenue de leur prochain congrès, à Montréal, contribuerait grandement à l'économie de la région. S'il est gagné d'avance, on cherche à savoir si les chances du Palais sont bonnes, et si oui, ce qu'il faut faire pour aller le chercher ».

Le Palais des Congrès ne va jamais présenter, seul, une demande d'invitation. Il y a toujours un « parrain » qui fait partie de la délégation,

une personne qui fait partie de l'association dont le congrès est convoité, et qui a une influence certaine auprès de ses pairs. Il est en quelque sorte le capitaine de l'équipe.

« L'invitation est toujours préparée en étroite collaboration avec ces personnes ressources. Comme ces individus ont rarement le temps de s'occuper eux-mêmes de l'élaboration du dossier de présentation, nous leur faisons bien comprendre que 99 % du boulot sera effectué par les employés du Palais. Leur tâche consiste à les conseiller, à les mettre en contact avec les preneurs de décisions et à leur permettre d'éviter les erreurs ».

Cette façon de faire les choses porte fruit, car, selon Mme Boileau, chaque fois que Montréal s'est retrouvée en compétition avec Toronto pour l'obtention d'un congrès international, Montréal l'a presque toujours emporté.

Pour dénicher leur parrain, cette perle rare, le Palais des Congrès n'est pas à court d'idée. Une de leurs stratégies consiste à contacter les responsables de grandes organisations québécoises (universités, associations médicales, etc) pour leur demander s'ils accepteraient de faire circuler, auprès de leurs membres, une simple lettre dans laquelle on leur demanderait d'inscrire la liste des congrès auxquels ils ont participé récemment, et à quel titre.

Cette dernière information est capitale. C'est grâce à elle que Mme Boileau sera en mesure de savoir s'il y a des conférenciers parmi eux, des organisateurs, des conseillers, des personnes ressources, etc. Les parrains, ce sont eux.

Ces derniers représentent le rouage le plus important de leur stratégie de vente. La beauté de Montréal, son coût de la vie, ses services, la qualité de ses restaurants et de ses hôtels sont des avantages certains. Mais ce qui fera toujours pen-

cher la balance, c'est le respect qu'inspire l'individu pilotant le dossier de la ville hôte.

Cette stratégie s'applique aussi pour le marché américain. Le Palais des Congrès n'a pas encore réussi à percer sérieusement ce marché. Mais, récemment, Mme Boileau a décidé d'y mettre toute la gomme.

Un peu plus de 400 associations américaines possèdent plus de 1.200 membres, le nombre minimum de délégués que le Palais est en droit de convoiter en vertu d'une entente avec l'Association des hôteliers de Montréal. Du nombre, 200 sont localisées à Washington seulement. Contrairement aux congrès internationaux, qui n'ont lieu qu'à tous les quatre ou cinq ans, les congrès américains se tiennent généralement sur une base annuelle. D'où leur intérêt.

Mme Boileau explique qu'à la fin des années 70, il était particulièrement difficile d'attirer ces congrès à Montréal. Bon nombre d'hôteliers ontariens laissaient en effet courir la rumeur que les Américains auraient beaucoup de difficulté à se faire servir dans leur langue. Aujourd'hui, la situation a radicalement changée. Le chantage a cessé et, paradoxalement, le fait français est devenu un attrait auprès des Américains. Le cachet européen sans doute.

« Nous sommes prêts à consacrer nos énergies sur cet autre important marché, parce que nous sommes maintenant très bien implantés sur la scène internationale », explique Mme Boileau.

« Les États-Unis ne manquent pas de centres de congrès. Mais voilà, ils sont souvent trop grands. Ils s'en dégagent une froideur que plusieurs préfèrent éviter. Le Palais des Congrès n'a pas ce problème. C'est ce que verrons, notamment, les dirigeants de ces associations dès que nous les aurons convaincus de prendre l'avion pour venir nous visiter ».



Elizabeth Boileau dirige l'équipe de vente du Palais des Congrès de Montréal, une équipe composée en grande partie de jeunes stimulés par la compétition et le défi... dans la jungle des congrès.

Malgré une bonne progression du nombre d'emplois

## Le taux de chômage augmente légèrement à 7.8 %

OTTAWA (PC) — Le nombre des personnes au travail au pays s'est accru de 68,000 en mai et ce en dépit d'un léger sursaut du taux de chômage qui est passé de 7,7 à 7,8 % au cours de la même période, a annoncé Statistique Canada hier. L'agence fédérale explique cette hausse enregistrée par le taux de chômage par un plus grand nombre de gens à la recherche de travail.

Quelque 12,48 millions de personnes avaient un emploi en mai, contre 12,018 millions un an auparavant. Des hausses ont été enregistrées chez les 15-24 ans et les 25 ans et plus. Les nouveaux emplois ont été distribués

également au sein des hommes et des femmes dans le premier groupe, les hommes de la seconde tranche d'âge étant avantagés.

Comparativement aux taux de l'an dernier, le nombre des travailleurs du pays a grimpé de 461,000, dont 440,000 à temps plein.

L'emploi dans les entreprises de services s'est accru de 3,9 % depuis mai 1987, les hausses les plus fortes étant constatées dans les finances, l'immobilier et le commerce.

Par ailleurs, l'emploi dans les entreprises de biens a augmenté de 3,8 % au cours de l'année, principalement en raison des importantes

hausse enregistrées par les industries primaires et celles de la construction.

Chez les étudiants, le taux de chômage était de 12,8 % en mai, en baisse de 1,3 % par rapport à l'année précédente. Une baisse similaire a été enregistrée chez les 15-19 ans et les 20-24 ans. Quant aux étudiants devant poursuivre leurs études en septembre, 825,000 d'entre eux occupaient un emploi, en hausse de 71,000 par rapport à l'année précédente. Le taux de chômage au sein des étudiants ne planifiant aucun retour aux études était de 14,6 %, en baisse de 4 % par rapport à mai 1987.

Du côté ouvrier, l'emploi à temps plein a enregistré une forte hausse au cours du dernier mois.

Selon Statistique Canada, les gains ont été concentrés dans les domaines de l'administration publique, la construction, les affaires et les services personnels, de même que dans celui des services primaires, dont l'agriculture. Des baisses ont été constatées au niveau des manufactures, peu de changements ayant été observés dans les autres industries.

Enfin, le taux de chômage est passé de 17,5 à 17,2 % à Terre-Neuve, de 14,6 à 13,4 % dans l'Île-du-Prince-Édouard, de 10 à 9,9 % en Nouvelle-

Écosse et de 7,5 à 6,9 % en Saskatchewan.

Le taux a cependant grimpé à 12,1 % au Nouveau-Brunswick, soit une hausse de 0,5 %, à 9,6 % au Québec et à 4,9 % en Ontario, les deux provinces enregistrant des hausses de 0,1 %.

Aucun changement n'a été constaté au Manitoba (7,8 %), en Alberta (7,6 %) et en Colombie-Britannique (10,4 %).

Statistique Canada a également rendu public les taux de chômage des principales villes du Canada au cours du dernier mois. Signalons qu'à Montréal, le taux est passé de 9,5 % à 9,3 % et à Québec de 10 % à 8,4 %, tandis qu'à Toronto, il est resté stable à 3,2 %.

Face à la paranoïa canadienne

## Le Congrès US retarde le projet de libre-échange

WASHINGTON (PC) — Malgré des accusations de paranoïa adressées au Canada, un important comité du Congrès des États-Unis a retardé hier son approbation finale du projet de législation de l'accord de libre-échange.

Le démocrate Lloyd Bentsen (Texas), président du comité des finances du Sénat, a fait savoir qu'il reportait indéfiniment le vote à la suite des efforts de dernière minute tentés par les administrations Reagan et Mulroney en vue d'éventuelles modifications à l'accord.

Faisant état de « sérieuses réserves » au sujet de ces manœuvres, M. Bentsen a indiqué que « je ne veux pas clore ce dossier aujourd'hui. J'estime que le document nécessite plus de travail ».

Cette initiative survient à la suite d'une décision, jeudi, du comité des finances de la Chambre des représentants, l'autre principal joueur dans le dossier du libre-échange, de retarder son vote en raison du nombre de questions à régler.

Les initiatives des comités vont

vraisemblablement empêcher le président Reagan de soumettre l'entente finale au Congrès la semaine prochaine, comme il avait été initialement prévu.

De nouveaux accords, principalement au sujet des subventions canadiennes, ont fait surface cette semaine dans le sillage de la rencontre de responsables américains et du chef de cabinet de Brian Mulroney.

« Je crois que le Canada devient

paranoïaque sur cette question », a estimé M. Bentsen.

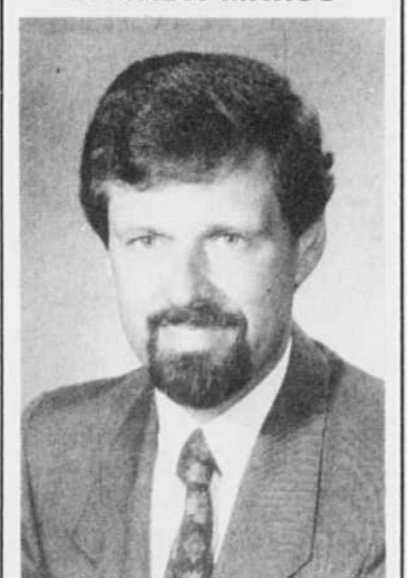
« S'ils persistent à envoyer Derek Burney ici afin de renégocier, ils vont continuer de retarder l'entente, et la retarder jusqu'au point où nous nous retrouverons sans entente ».

Le débat a été provoqué par la tentative de l'administration de persuader le comité d'accepter une version

diluée de sa propre proposition sur les subventions.

Également à la source du report, des querelles internes américaines au sujet de questions n'impliquant pas directement le Canada, comme le projet d'aide à l'industrie de l'uranium américaine. Les responsables canadiens estiment toutefois qu'aucune de ces questions ne sera fatale à l'entente.

### CHAMBRE DE COMMERCE CANADA-MAROC



PAUL ASSELIN

MONSIEUR ELIAS Y. MALKA, président de la Chambre de Commerce Canada-Maroc est heureux d'annoncer la nomination et l'entrée en fonction de MONSIEUR PAUL ASSELIN à titre de directeur général de la Chambre de Commerce Canada-Maroc nouvellement constituée. Avocat exerçant au cabinet LAPOINTE ROSENSTEIN de Montréal, MONSIEUR PAUL ASSELIN apporte à la Chambre une expérience variée de la pratique du droit et des domaines des relations internationales et du commerce extérieur acquise à divers postes dans les secteurs public et privé. Monsieur Asselin a précédemment été Directeur Europe au Ministère des Relations Internationales du Québec en France, Directeur Amérique et Directeur des Services aux Entreprises au Ministère du Commerce Extérieur et du Développement Technologique du Québec. Membre du conseil municipal d'Outremont, monsieur Asselin y dirige les Comités de Développement Économique et des Relations Internationales.

La Chambre de Commerce Canada-Maroc se veut un instrument efficace de rapprochement des entreprises marocaines et canadiennes dans les domaines commercial, industriel et financier et dont les bureaux sont situés au :

1010 rue Ste-Catherine, ouest  
4ième étage MONTREAL (Québec)  
H3B 1G2 — Tél.: 393-9177

**LE PETIT DEVOIR**  
LE CAHIER DES ÉLÉMENTS

Un cahier spécialement conçu pour les 6 à 12 ans

Un véhicule publicitaire de choix pour des publicités choisies!

Réservations publicitaires (514) 842-9645

LES ENFANTS MAL ARMÉS  
ON EN RETROUVE DANS VOTRE QUARTIER!  
ET CHEZ VOUS...

**Reagissons**

Québec

### Merck Frosst

doute que Merck and Co n'aurait jamais pris la décision d'allouer \$ 150 millions à son centre de Kirkland si le projet de loi C-22 n'avait pas été sanctionné.

Les laboratoires de Merck Frosst Canada forment le plus grand centre de recherche fondamentale au pays. On y effectue des travaux dont le but est de découvrir les processus biochimiques qui engendrent les maladies, ainsi que les nouveaux médicaments susceptibles de maîtriser ces processus. On y fait aussi de la recherche en pharmacologie afin de vérifier les propriétés des médicaments et concevoir les formes pharmaceutiques, de même que de la recherche clinique destinée à déterminer l'efficacité et l'innocuité des nouveaux médicaments.

Merck Frosst Canada est aussi le plus important centre d'études des leucotriènes au monde. Les leucotriènes sont des substances du corps que l'on retrouve parfois en trop grand nombre chez certains individus. Cet excès est associé à des maladies comme l'asthme, le psoriasis, les allergies et les infections intestinales inflammatoires.

Pas moins de 90 % de toutes les recherches effectuées chez Merck

Frosst Canada se font dans ce champ d'activités. Le but ultime de ces recherches est de mettre au point un médicament qui bloquerait la surproduction des leucotriènes. Actuellement, les chercheurs ont déjà découvert plusieurs propriétés des leucotriènes, en particulier leur rôle dans les maladies inflammatoires, et mis au point un prototype de médicament qui est maintenant à l'étape des essais cliniques.

La compagnie découvre, fabrique et commercialise une gamme importante de produits pharmaceutiques, notamment des médicaments pour le traitement des maladies cardiovasculaires, des analgésiques, des antiarthritiques, des vaccins, des produits vétérinaires, etc.

Tout le travail de recherche se fait à Kirkland, mais la compagnie a des bureaux de vente à Toronto, Winnipeg, Calgary et Vancouver.

Actuellement 80 chercheurs travaillent pour Merck Frosst Canada et ce nombre est appelé à doubler au cours des cinq prochaines années. Ces nouvelles recrues commenceront à être embauchées incessamment et seront des diplômés en biochimie, en biologie moléculaire et en pharmacologie. En tout, 800 personnes sont présentement à l'emploi de la société.

Avis de la Commission des transports du Québec



Commission des transports du Québec
La Commission a regroupé, sous différentes rubriques, les avis qu'elle doit donner conformément à la Loi sur le camionnage (L.Q. 1987, c. 97), la Loi sur les transports (L.R.Q. c. T-12) et la Loi sur le transport par taxi (L.R.Q. c. T-11.1) et aux règlements qui en découlent.

Les rubriques sont classées, lorsqu'il y a des avis à donner, comme suit: autobus, location, maritime, taxi, camionnage en vrac, camionnage intra-provincial et local, camionnage extra-provincial et avis divers et information générale.

Toute opposition ou intervention qui peut être faite selon les règles d'ordre dans le délai indiqué dans la rubrique et signifié au requérant.

Le texte complet d'une demande ou d'un avis peut être consulté à la Commission durant les heures régulières d'ouverture des bureaux.

AUTOBUS

Délais d'opposition ou d'intervention: 21 jours du présent avis

No: Q-88-01456-7
TRANSPORT SCOLAIRE R. PARÉ INC.
263, ave Paré
Tring Jonction
(Champlain) G8T 6G7
Proc: Flynn, Rivard
DEMANDE DE PERMIS
Transport scolaire
Catégorie d'autobus: 6
Durée: pour 5 ans

No: M-88-02608-8
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
505, rue Sherbrooke est
Montréal (Québec) H2L 1K2
et la mise en cause:
106336 CANADA LTÉE
247, boul. Mortagne
Boucherville
(Chamby) J4B 1B2
REVOCAION DES PERMIS: M-601385-001A-002A
au motif que les permis de la mise en cause ne sont pas exploités, qu'aucun véhicule n'a été immatriculé en regard des permis et que la mise en cause n'a aucune place d'affaires au Québec ou tout au moins n'est pas à l'adresse autorisée par la Commission suite au rapport d'enquête CTQ-M-88-04-1429 en date du 22 avril 1988.

No: M-88-02608-8
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
505, rue Sherbrooke est
Montréal (Québec) H2L 1K2
et la mise en cause:
2430-5336 QUÉBEC INC.
710, Rang St-Esprit
Ste-Geneviève-de-Berthier
(Québec)
REVOCAION DES PERMIS: M-601971-001A-002A
au motif que la mise en cause n'exploite plus son permis M-601971 et a changé de place d'affaires sans avoir été autorisée par la Commission suite au rapport d'enquête CTQ-M-87-09-1184 en date du 29 février 1988.

No: M-88-02610-4
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
505, rue Sherbrooke est
Montréal (Québec) H2L 1K2
et la mise en cause:
LOCATION C.V.S. LTÉE
6364, rue Notre-Dame est
Montréal (Québec) H1N 2E1
REVOCAION DES PERMIS: M-601120-001A-002A
au motif que la mise en cause n'exploite plus ses permis M-601120-001A et M-002A et qu'aucun véhicule n'a été immatriculé en regard des permis pour l'année 1988-1989 suite au rapport d'enquête CTQ-M-88-04-1414 en date du 3 mai 1988.

No: M-88-02611-9
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
505, rue Sherbrooke est
Montréal (Québec) H2L 1K2
et la mise en cause:
LOCATION C.V.S. LTÉE
6364, rue Notre-Dame est
Montréal (Québec) H1N 2E1
REVOCAION DES PERMIS: M-601120-001A-002A
au motif que la mise en cause n'exploite plus ses permis M-601120-001A et M-002A et qu'aucun véhicule n'a été immatriculé en regard des permis pour l'année 1988-1989 suite au rapport d'enquête CTQ-M-88-04-1414 en date du 3 mai 1988.

No: M-88-02688-0
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
505, rue Sherbrooke est
Montréal (Québec) H2L 1K2
et la mise en cause:
ST-GEORGES, Gérard
410, Chemin Rivard
St-Michel-des-Saints
Cité Berthier (Québec) J0K 3B0
REVOCAION DES PERMIS: M-000350-001A-002A-003A-004A
au motif que la mise en cause a informé la Commission lors d'une audience publique tenue le 25 février 1988, à l'occasion d'une demande de transfert de ses permis laquelle fut rejetée par la décision MPV88-00028 du 3 mars 1988, qu'il n'exploitait plus ses permis M-000350-001A, 002A, 003A et 004A depuis la fin de l'année 1987. De plus, aucun véhicule n'a été immatriculé en regard de ses permis M-000350-001A, 002A, 003A et 004A pour l'année 1988-1989.

No: Q-88-01551-5
TRANSPORTEUR LE VACANCIER INC.
232 C, St-Laurent
Cap-de-la-Madeleine
(Champlain) G8T 6G7
DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL
Transport touristique
Catégorie de véhicules: 4 et 6
Autorisation: De l'Auberge des Gouverneurs à Trois-Rivières
Parcours: selon les parcours déposés à la Commission
Horaire: selon l'horaire déposé à la Commission
Fréquence: sur demande, sept (7) jours par semaine
Clientèle: touristes et public en général
Validité: de l'entrée en vigueur de la décision CTQ au 15 octobre 1988
Tarif: selon les tarifs déposés à la Commission

No: Q-88-01553-1
LES ENTREPRISES LOMI INC.
421, 9ième Avenue
Charny (Lévis) G6W 4E6
TRANSFERT DE PERMIS
4-Q-000591-001A
Transport par abonnement
Service: Transport d'employés de train des chemins de fer nationaux du Canada
Catégorie de véhicule: 6

LOCATION

Délais d'opposition ou d'intervention: 21 jours du présent avis

M-88-02749-0
LOCATION RODRIGUEZ LTÉE
1011 Autoroute Chomedey 13
suite 2, Laval
(île Jésus) H7W 4V3
Proc: Me David F. Blair
MAINTIEN DE PERMIS
CHANGEMENT D'ADRESSE
Location à long terme
A: 700 Jean Demers
Bécancour (Nicolet)
G0X 1B0
Location de camions, tracteurs remorques et semi-remorques.

No: M-88-02782-1
LOCATION DE CAMIONS RYDER DU CANADA LTÉE
1440 Montée de Liesse
St-Laurent
(île de Montréal) H4S 1J6
Proc: Me Pierre Saint-Pierre
DEMANDE DE PERMIS
Location à court terme
A: 1190 boul. Laurentien
St-Laurent, QC
H1P 1J7
Location de camions, à l'exception de véhicules citernes de tous genres.

No: Q-88-01542-4
LOCATION ROMPRE LTÉE
295 est, rue St-Paul
Québec (Québec) G1K 3W6
Proc: Flynn, Rivard & Associés
DEMANDE DE PERMIS
Location à court terme
A: 295 est, rue St-Paul
Québec
(Québec) G1K 3W6
Location de camions, camionnettes, fourgons et fourgonnettes.

Délais d'opposition ou d'intervention: 30 jours du présent avis

No: Q-88-01507-7
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
585, boul. Charest Est
Québec (Québec) G1K 7W5
Et mise en cause:
Location S.A.S. Inc.
99, avenue Plamondon
Drummondville (Drummond) J2C 3V2
ANNULATION DE PERMIS
8-Q-600289-001A et 8-Q-600289-003A

Délais d'opposition ou d'intervention: 10 jours du présent avis

No: M-88-02606-2
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
505, rue Sherbrooke est
Montréal (Québec) H2L 1K2
et la mise en cause:
106336 CANADA LTÉE
247, boul. Mortagne
Boucherville
(Chamby) J4B 1B2
REVOCAION DES PERMIS: M-601385-001A-002A
au motif que les permis de la mise en cause ne sont pas exploités, qu'aucun véhicule n'a été immatriculé en regard des permis et que la mise en cause n'a aucune place d'affaires au Québec ou tout au moins n'est pas à l'adresse autorisée par la Commission suite au rapport d'enquête CTQ-M-88-04-1429 en date du 22 avril 1988.

No: M-88-02608-8
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
505, rue Sherbrooke est
Montréal (Québec) H2L 1K2
et la mise en cause:
2430-5336 QUÉBEC INC.
710, Rang St-Esprit
Ste-Geneviève-de-Berthier
(Québec)
REVOCAION DES PERMIS: M-601971-001A-002A
au motif que la mise en cause n'exploite plus son permis M-601971 et a changé de place d'affaires sans avoir été autorisée par la Commission suite au rapport d'enquête CTQ-M-87-09-1184 en date du 29 février 1988.

No: M-88-02610-4
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
505, rue Sherbrooke est
Montréal (Québec) H2L 1K2
et la mise en cause:
LOCATION C.V.S. LTÉE
6364, rue Notre-Dame est
Montréal (Québec) H1N 2E1
REVOCAION DES PERMIS: M-601120-001A-002A
au motif que la mise en cause n'exploite plus ses permis M-601120-001A et M-002A et qu'aucun véhicule n'a été immatriculé en regard des permis pour l'année 1988-1989 suite au rapport d'enquête CTQ-M-88-04-1414 en date du 3 mai 1988.

No: M-88-02611-9
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
505, rue Sherbrooke est
Montréal (Québec) H2L 1K2
et la mise en cause:
LOCATION C.V.S. LTÉE
6364, rue Notre-Dame est
Montréal (Québec) H1N 2E1
REVOCAION DES PERMIS: M-601120-001A-002A
au motif que la mise en cause n'exploite plus ses permis M-601120-001A et M-002A et qu'aucun véhicule n'a été immatriculé en regard des permis pour l'année 1988-1989 suite au rapport d'enquête CTQ-M-88-04-1414 en date du 3 mai 1988.

No: M-88-02688-0
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
505, rue Sherbrooke est
Montréal (Québec) H2L 1K2
et la mise en cause:
ST-GEORGES, Gérard
410, Chemin Rivard
St-Michel-des-Saints
Cité Berthier (Québec) J0K 3B0
REVOCAION DES PERMIS: M-000350-001A-002A-003A-004A
au motif que la mise en cause a informé la Commission lors d'une audience publique tenue le 25 février 1988, à l'occasion d'une demande de transfert de ses permis laquelle fut rejetée par la décision MPV88-00028 du 3 mars 1988, qu'il n'exploitait plus ses permis M-000350-001A, 002A, 003A et 004A depuis la fin de l'année 1987. De plus, aucun véhicule n'a été immatriculé en regard de ses permis M-000350-001A, 002A, 003A et 004A pour l'année 1988-1989.

TAXI

Délais d'opposition ou d'intervention: 21 jours du présent avis

No: M-88-02762-3
HARVEY CARRIÈRE INC.
68, St-Hilaire, C.P. 1485
Waterloo (Shefford) JOE 2N0
DEMANDE DE PERMIS
Dans les territoires de:
Waterloo (39160-V)
Warden (39180-VL)
Shefford (39200-CT)
Saint-Joachim-de-Shefford (39380-P)

No: M-88-02768-0
LEGALLEE, OWEN J.
834, Village
Morin-Heights
(Argenteuil) J0R 1H0
DEMANDE DE PERMIS
Dans les territoires de:
Morin-Heights (74620-SD)
Saint-Adolphe-d'Howard (74660-SD)

No: M-88-02787-0
CASTILLO, ERNESTO
2641, Périgny
Longueuil (Chamby) J4L 1S7
DEMANDE DE PERMIS
Dans les territoires de:
Terrasse-Vaudreuil (72210-SD)
Notre-Dame-de-L'-Perrot (72130-P)
L'île-Perrot (72150-V)
Pincourt (72180-V)

Délais d'opposition ou d'intervention: 30 jours du présent avis

No: Q-88-01527-5
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
585, boul. Charest Est
Québec (Québec) G1K 7W5
Et mise en cause:
Renaud, Roland
680, St-Joseph
St-Raymond
(Portneuf) G0A 4G0
MODIFICATION DE PERMIS
1-Q-200400

Délais d'opposition ou d'intervention: 10 jours du présent avis

No: M-88-02616-1
126589 CANADA INC.
8429, 7e Avenue
Montréal
(île de Montréal) H1Z 2V2
MAINTIEN DE PERMIS
1-M-212773-001A
Ancienne répartition des actions:
Lucien Labelle 15 actions
Robert Provost 15 actions
Nouvelle répartition des actions:
Lucien Dieux 30 actions

No: M-88-02625-2
CÔTE JEAN-FRANÇOIS
J.F. Taxi Entr.
1100 Montarville, #304
Boucherville
(Chamby) J4B 5Z1
Et demandeur-cédant:
Paradis, Sylvain
450, Samuel de Champlain, #210
Boucherville
(Chamby) J4B 1P8
TRANSFERT DE PERMIS
2-M-212392-001A
Dans le territoire de:
Boucherville (A-01)

No: M-88-02626-0
BERGERON, GILLES
1433, rue Jarry
Chomedey, Laval
(île-Jésus) H7W 2W9
Et demandeur-cédant:
Taxi Gilles Bergeron Inc.
225, Notre-Dame O. B-01
Montréal
(île de Montréal) H2Y 1T4
TRANSFERT DE PERMIS
5-M-213058-001A
Dans le territoire de:
Laval (A-08)

No: M-88-02658-3
DESROSIERS, DENIS
31, Lefebvre
St-Constant
(Laprairie) J0L 1X0
Et demandeur-cédant:
Miron, Armand
153, St-Pierre
St-Constant (Laprairie) J0L 1X0
TRANSFERT DE PERMIS
3-M-204695-003A, 004A
Dans le territoire de:
Sainte-Catherine (66500-V)
Delson (66600-V)
Saint-Constant (66700-V)

No: M-88-02670-8
GIRARD, JACQUES
290, Rue Bas L'Assomption S.,
L'Assomption (L'Assomption)
J0K 1G0
Et demandeur-cédant:
Chicoine, Roger
48, Montée St-Sulpice
C.P. 1, St-Sulpice
(Laprairie) J0K 3J0
TRANSFERT DE PERMIS
4-M-210295-002A
Dans le territoire de:
L'Assomption (62140-V)
L'Assomption (62180-P)

No: M-88-02699-7
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC
505, rue Sherbrooke est
Montréal (Québec) H2L 1K2
et la mise en cause:
BROUILLARD, Luc
368, Chemin Nicolet Fall
Danville
Cité Richmond (Québec) J0A 1A0
REVOCAION DU PERMIS
M-212866-001A
au motif que le mis en cause n'a pas renouvelé son immatriculation TR pour le terme 1988-1989 et de ce fait n'exploite plus son permis M-212866-001A suite au rapport d'enquête VA-88-04-1219 en date du 14 avril 1988.

No: M-88-02715-1
ANGELO COCCIMIGLIO & AL EN SOCIÉTÉ
TAXI B.B. Entr.
1755 Surrey
Dorval (île de Montréal) H9P 1W7
Et demandeur-cédant:
Pucacco, Albert
105, Roy
Dorval (île de Montréal) H9S 3C3
TRANSFERT DE PERMIS
2-M-203979-001A
Dans le territoire de:
Ouest de Montréal (A-12)

No: M-88-02716-9
DADOURIAN, ALAN
3195, Jean Bouillet
St-Laurent
(île de Montréal) H4H 2V9
Et demandeur-cédant:
Dadourian, Azad
3195, Jean Bouillet
St-Laurent
(île de Montréal) H4K 2V9
TRANSFERT DE PERMIS
3-M-210023-001A
Dans le territoire de:
Montréal (A-11)

No: M-88-02718-5
MARIO MORRISSETTE & AL EN SOCIÉTÉ
La Société Mario et Martine Morrissette
1440, 53ième Avenue
Laval Ouest
(île Jésus) H7R 4C3
Et demandeur-cédant:
Succession Gaëtan Morrissette
a/s Yolande Giroux E.T.
1440, 53ième Avenue
Laval Ouest
(île Jésus) H7R 4C3
TRANSFERT DE PERMIS
7-M-203461-007A
Dans le territoire de:
Montréal (A-11)

No: M-88-02719-3
LES GESTIONS FINANKA LTÉE
37, rue Quintal
Ville de Laval
(île de Jésus) H7N 4V5
MAINTIEN DE PERMIS
6-M-209642-001A et 002A
Ancienne répartition d'actions:
Maurice Savard Cat. "A": 500, Cat. "B": 86, Cat. "D": 6
Gilles Savard Cat. "A": 500, Cat. "B": 86, Cat. "D": 6
Pierrette Savard Cat. "A": 250, Cat. "B": 43, Cat. "D": 5
Mario Côté Cat. "A": 250, Cat. "B": 43, Cat. "D": 5
Gestions Varmon Ltée: Cat. "D": 19.
Nouvelle répartition d'actions:
Maurice Savard Cat. "A": 750, Cat. "B": 129, Cat. "D": 15
Mario Côté Cat. "A": 375, Cat. "B": 64, Cat. "D": 5
Pierrette Savard Cat. "A": 375, Cat. "B": 65, Cat. "D": 5.

No: M-88-02723-5
TAXI TIMU & FILS INC.
522 Boul. Des Laurentides
Laval (île Jésus) H7G 2V3
Et demandeur-cédant:
Harrison, Alain
1052 Vanier
St-Vincent-de-Paul
(île Jésus) H7C 2N1
Proc: Buisson, Mercier & Leduc
TRANSFERT DE PERMIS
4-M-213125-001A
Dans le territoire de:
Laval (A-08)

No: M-88-02725-0
PINET, CLAUDE
Claude Pinet Entr.
886 Lavolette, #5
Saint-Jérôme (Terrebonne) J7Y 2W4
Et demandeur-cédant:
Pilon, Claude
CLAUDE PILON ENTR.
111 Brière
St-Jérôme (Terrebonne) J7Y 3A4
Proc: Me Raymond Legault
TRANSFERT DE PERMIS
2-M-204183-001A
Dans le territoire de:
Saint-Jérôme (A-15)

No: M-88-02769-8
BUJOLD, ADEODA
Léo Tardif
85, Montée des Bouleaux
St-Constant (Laprairie) J0L 1X0
Et demandeur-cédant:
Concalves, Arnaldo
95, St-Cyril
St-Jérôme (Laprairie) J0L 1G0
TRANSFERT DE PERMIS
1-M-207567-008A
Dans le territoire de:
Sainte-Catherine (66500-V)
Delson (66600-V)
Saint-Constant (66700-V)

No: Q-88-01503-6
LA SOCIÉTÉ DE GESTION GILLES
PORLIER LTÉE
524, Ruth
Schnefferville

(Terr.-du-Nouv.-Québec) G0G 2T0
Et demandeur-cédant:
LAROUCHE, ALAIN
145, rue Laurentide
Schnefferville
(Terr.-du-Nouv.-Québec) G0G 2T0
TRANSFERT DE PERMIS
9-Q-204198-001A
Dans le territoire de:
Schnefferville (98450)

No: Q-88-01538-2
ANDRÉ BEAUMONT & AL EN SOCIÉTÉ
(Taxi André Beaumont Entr.)
1710, rue de l'Anse
Bernières (Lévis) G0S 1C0
Me Jacques Couillard, notaire
Et demandeur-cédant:
TAXI BEAUMONT INC.
1710, rue de l'Anse
Bernières (Lévis) G0S 1C0
TRANSFERT DE PERMIS:
5-Q-204671-001A
Dans le territoire de:
Québec (A-36)

M-88-02654-2
TRANSPORT LU-MAY INC.
3940, boul. Dagenais, #47
Fabreville, Laval
(île Jésus) H7R 1L2
Proc: Me Ferdinand roy
DEMANDE D'AUTORISATION D'UTILISER UN CAMION LOUÉ
Durée: 48 mois
8-M-510583-001A
Région 10

M-88-02708-6
LES TRANSPORTEURS EN VRAC
SECTEUR LABELLE 07 INC.
249 St-François
Lac des Écorces (Labelle) J0W 1H0
APPROBATION DE CHANGEMENT
Cotisation annuelle

No: M-88-02713-6
SOUS-POSTE TRANSPORT DE VRAC
COMTÉ ROUYEN-NORANDA INC.
138 ave Murdoch, Suite 215
Rouyn-Noranda
(Témiscamingue) J9X 1E1
RENOUVELLEMENT DE PERMIS
APPROBATION DE CHANGEMENT
Cotisation annuelle
9-M-52804P-001A
Région 08

No: M-88-02795-3
LES PÉTROLES DUPONT INC.
904, Route 202
Bedford
(Missisquoi) J0J 1A0
MODIFICATION DE PERMIS
Ajouter les matières suivantes: grain, moulu et ingrédients entrant dans la composition de nourriture animale
6-M-510742-001A et 002A
Région 05

Q-88-01497-1
LES TRANSPORTEURS EN VRAC DE CHAMPLAIN INC.
179, rue Principale
St-Stanislas
(Champlain) G0X 3E0
APPROBATION DE CHANGEMENT
POSTE: SOUS-POSTE
Demande d'approbation de la nouvelle cotisation de \$45,00 mensuel par abonné

No: M-88-02690-6
2432-3875 QUÉBEC INC.
Transport L. Chouinard Entr.
415, rue Paul
Asbestos (Richmond) J1T 3P9
Proc: Me Marie-Andrée Hotte
Et demandeur-cédant:
Beauchesne, Henri
1785, Route 222
St-Denis de Brompton
(Richmond) J0B 2P0
TRANSFERT DE PERMIS
2-M-508393-001A
Région 05

No: M-88-02691-4
2544-0819 QUÉBEC INC.
121, Henri René
Notre-Dame-de-Lourdes
(Joliette) J0K 1K0
Et demandeur-cédant:
Jean & Allard Excavation Ltée
555, Villery
Longueuil (Chamby) J4L 4M8
TRANSFERT DE PERMIS
4-M-510215-001A
Région 06

No: M-88-02692-2
BENOIT BERTHIAUME TRANSPORT INC.
134, Brière
St-Jérôme (Terrebonne) J7Y 3A3
Et demandeur-cédant:
Berthiaume, Benoit
134 Brière
St-Jérôme (Terrebonne) J7Y 3A3
TRANSFERT DE PERMIS
1-M-512461-001A
Région 06

No: M-88-02693-0
PREFONTAINE, SYLVAIN
175, 33ième Avenue
St-Eustache
(Deux-Montagnes) J7P 2Y8
Et demandeur-cédant:
Transport Gilles Masson Inc.
81, rue Des Pins
Oka (Deux-Montagnes) J0N 1E0
TRANSFERT DE PERMIS
8-M-511540-001A
Région 06

No: M-88-02694-8
CADIEUX, CLAUDE
3210, rue Lamothe
Terrebonne (Terrebonne) J6W 5L9
Et demandeur-cédant:
Guillet, Jean-Guy
196 Argenteuil
St-Damase (St-Hyacinthe) J0H 1J0
TRANSFERT DE PERMIS
8-M-500618-001A
Région 06

No: M-88-02701-1
GESTION H.R.D. INC.
434, rue Champoux
Disraéli (Wolfe) G0N 1E0
Et demandeur-cédant:
La Construction Réal St-Laurent Ltée
434 Champoux
Disraéli (Wolfe) G0N 1E0
TRANSFERT DE PERMIS
0-M-505300-001A
Région 05

No: M-88-02741-7
MARTIN, GÉRALD
8725 Pascal Gagnon, 2ème Étage
St-Léonard (île de Montréal) H1P 1Y5
DEMANDE DE PERMIS DE CAMIONNAGE EN VRAC CATEGORIE EXTRA-PROVINCIAL
Matière: groupe 03, 04, et 05
Durée: 364 jours

No: M-88-02742-5
BELZILE, GEORGES E.
8725 Pascal Gagnon, 2ème Étage
St-Léonard (île de Montréal) H1P 1Y5
DEMANDE DE PERMIS DE CAMIONNAGE EN VRAC CATEGORIE EXTRA-PROVINCIAL
Matière: groupe 03, 04 et 05
Durée: 364 jours

No: M-88-02743-3
ST-ONGE, RÉJEAN
8725, Pascal Gagnon, 2ème Étage
St-Léonard (île de Montréal) H1P 1Y5
DEMANDE DE PERMIS DE CAMIONNAGE EN VRAC CATEGORIE EXTRA-PROVINCIAL
Matière: groupe 03, 04 et 05
Durée: 364 jours

No: M-88-02744-1
B & M CARRIÈRES LIMITED
2020 Université #444
Montréal
(île de Montréal) H3A 2A5
Proc: Me Louise Baillargeon
DEMANDE DE PERMIS DE CAMIONNAGE EN VRAC CATEGORIE EXTRA-PROVINCIAL
Matière: toute matière
Durée: 364 jours

No: 88-02664-1
JEANSON, WELLIE
R.R. 4, B.P. 4119
Amos (Abitibi) J9T 3A3

No: M-88-02745-8
LÉVESQUE, GÉRALD
8725 Pascal Gagnon, 2ème Étage
St-Léonard
(île de Montréal) H1P 1Y5
DEMANDE DE PERMIS DE CAMIONNAGE EN VRAC CATEGORIE EXTRA-PROVINCIAL
Matière: groupe 03, 04 et 05
Durée: 364 jours

No: M-88-02754-0
OUELLETTE, AUGUSTIN
8725 Pascal Gagnon, 2ème Étage
St-Léonard (île de Montréal) H1S 2Z9
DEMANDE DE PERMIS DE CAMIONNAGE EN VRAC CATEGORIE EXTRA-PROVINCIAL
Matière: groupe 03, 04 et 05
Durée: 364 jours

No: M-88-02758-1
TRANSPORT RODIN INC.
93, 31ème Avenue Nord
Bois-des-Filiers
(Terrebonne) J6Z 3H1
Et demandeur-cédant:
Trépanier, Alain
Alain Trépanier Transport Entr.
155, York Crescent
Rosemère (Terrebonne) J7A 4B1
TRANSFERT DE PERMIS
8-M-511979-002A
Région 06

No: M-88-02763-1
SPLINTER, MIKE
200 St-Jacques, Perreault & Ass.
200 St-Jacques ouest, suite 900
Montréal H2Y 1M1
Proc: Me Céline Trudeau
DEMANDE DE PERMIS EN VRAC CATEGORIE EXTRA-PROVINCIAL
Matières: le bois n'ayant subi aucune autre opération que la coupe transversale, l'ébranchage et l'écorçage ainsi que le bois de désroulage et les pièces de bois sciées transversalement et longitudinalement, plané ou non, autres que des panneaux
Durée: 364 jours

No: M-88-02765-6
CHAPDELEINE ASPHALTE INC.
485, 2e Rang
Ste-Rosalie (Bagot) J0H 1X0
Et demandeur-cédant:
Chapdeleine, Normand
Chapdeleine Asphalté Entr.
485, 2e Rang
Ste-Rosalie (Bagot) J0H 1X0
TRANSFERT DE PERMIS
4-M-512260-001A
Région 06

No: M-88-02770-6
TRANSPORTS G. YELLE & FILS INC.
95 Giroux
Laval-des-Rapides
(île Jésus) H7N 3H3
Et demandeur-cédant:
Yelle, Gilles
170, St-Régis Nord
St-Isidore (Laprairie) J0L 2A0
TRANSFERT DE PERMIS
5-M-512061-001A
Région 10

No: M-88-02771-4
AUMOND, GRATIEN
Rang 4
Guérin
(Témiscamingue) J0Z 2E0
Proc: Me Benoit Drolet
Et demandeur-cédant:
Transport Rochéau Inc.
Route 391, rue Principale
Béarn
(Témiscamingue) J0Z 1G0
4-M-511585-003A
TRANSFERT DE PERMIS
Région 08

No: M-88-02773-0
H.F. SMITH & SON CARTAGE LTD
200 St-Jacques O., #900
Montréal (île de Montréal) H2Y 1M1
Proc: Me Céline Trudeau
DEMANDE DE PERMIS EN VRAC CATEGORIE EXTRA-PROVINCIAL
Matière: 01, 02, 03, 04 et 09.
Durée: 364 jours

No: M-88-02774-8
CHRISTIE TRANSPORT LTD.
200 St-Jacques O., suite 900
Montréal (île de Montréal) H2Y 1M1
Proc: Me Louise Baillargeon
DEMANDE DE PERMIS EN VRAC CATEGORIE EXTRA-PROVINCIAL
Matière: 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 11, 18 et 19
Groupe: 02, 03, 04 et 05
Durée: 364 jours

No: M-88-02775-5
2163-4589 QUÉBEC INC.
111, des Érables
Label-Sur-Quevillon
(Terr. Nouveau-Québec) J0Y 1X0
Et demandeur-cédant:
Joly, Gaston
111, des Érables, C.P. 1626
Label-Sur-Quevillon
(Terr. Nouveau-Québec) J0Y 1X0
Proc: Me Donald Quélette
TRANSFERT DE PERMIS
4-M-507062-001A
Région 08

No: M-88-02776-3
RON DEAVY CARTAGE AND CONSTRUCTION LTD.
Box 47, Schartz
Otter Lake (Pontiac) J0X 2P0
DEMANDE DE PERMIS EN VRAC CATEGORIE EXTRA-PROVINCIAL
Matières: Groupes 02 et 06
Durée: 364 jours

No: M-88-02780-5
MARCOUX, CLAUDE
a/s Anatole Trudeau
827 Farrant
Rock Forest (Sherbrooke) J0B 2J0
DEMANDE DE PERMIS DE CAMIONNAGE EN VRAC CATEGORIE EXTRA-PROVINCIAL
Matière: groupe 4, matière 16
Durée: 364 jours

# Avis de la Commission des transports du Québec

**Suite de la page B-4**

No: M-88-02796-1  
**EDMOND PLANTE & SON INC.**  
 a/s George Warren  
 Chemin Beaudoin  
 Beebe-Plain (Stead) JOB 1E0  
**DEMANDE DE PERMIS VRAC**  
**CATÉGORIE EXTRA-PROVINCIAL**  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05  
 Durée: 364 jours

No: M-88-02802-7  
**LES PAVAGES LABRECQUE INC.**  
 1710 Dollard  
 Longueuil (Chambly) J4K 4N3  
 Et demandeur-cédant:  
 Labrecque, Fernand  
 Asphalte Labrecque Enr.  
 1710 Dollard  
 Longueuil (Chambly) J4K 4N3  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 8-M-506235-001A  
 Région 06

No: M-88-02803-5  
**TRANSPORT PIERCO INC.**  
 376, Montée Ste-Victoire  
 Ste-Victoire de Sorel  
 (Richelieu) J0G 1T0  
 Et demandeur-cédant:  
 Dufault, Pierre  
 376, Montée Ste-Victoire  
 Ste-Victoire de Sorel  
 (Richelieu) J0G 1T0  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 3-M-501132-001A et 002A  
 Région 06

No: Q-88-00144-0  
**COUTURIER RINO**  
 566, Rue Guérette  
 C.P., 610  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05

No: Q-88-00432-9  
**BRUNSWICK TRANSPORTATION LTD.**  
 37, boul. St-Benoit  
 Amqui (Matapédia) G0J 1B0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05  
 Il s'agit d'une demande pour l'obtention de quatre permis spéciaux

No: Q-88-01457-5  
**VAUGHN A. ROSS TRUCKING LTD.**  
 a/s Me André Rochon  
 1085, ave de la Tour  
 Québec (Québec) G1R 2W8  
 Proc.: Rochon, Belzile, Carrier, Auger & Associés  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupe 3 (copeaux de bois, sciures et planures)  
 Il s'agit d'une demande de 6 permis spéciaux.

No: Q-88-01461-7  
**G.L. DUNPHY & SON INC.**  
 a/s Me André Rochon  
 1085, ave de la Tour  
 Québec (Québec) G1R 2W8  
 Proc.: Rochon, Belzile, Carrier, Auger & Associés  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 01 à 07 inclusivement (toutes matières)  
 Il s'agit d'une demande de 5 permis spéciaux.

No: Q-88-01465-8  
**COGENEUF INC.**  
 595, boul. Dussault  
 St-Marc-des-Carières  
 (Porneuf) G0A 4B0  
 Et demandeur-cédant:  
 Transport St-Marc Inc.  
 595, Boul. Dussault  
 St-Marc-des-Carières  
 (Porneuf) G0A 4B0  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans les territoires de: Région 03  
 Matières autorisées: Toute matière  
 Permis concerné: Q-507974-001A

No: Q-88-01466-6  
**TRANSPORT LIONEL BEAUMONT INC.**  
 2215, Notre-Dame  
 Ste-Foy (Québec) G2E 3G4  
 Et demandeur-cédant:  
 Beaumont Lionel  
 2215 rue Notre-Dame  
 Ancienne-Lorette (Québec) G2E 3G4  
 Lemieux, Routhier & Associés  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire de: Région 03  
 Matières autorisées: Toute matière  
 Permis concerné: Q-505877-001A

No: Q-88-01467-4  
**LES ENTREPRISES RÉJEAN CLOUTIER INC.**  
 338, rue Principale  
 Lac-Bouchette  
 (Lac St-Jean-Ouest) G0W 1V0  
 Bouchard & Voyer, avocats  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac  
 Date de fin: Durée 1 an  
 Dans le territoire de: Région 08  
 Matières autorisées: Copeaux, sciures et planures  
 Il s'agit d'une demande pour l'obtention d'un permis spécial

No: Q-88-01468-2  
**RAYBERT TRANSPORT INC.**  
 566, St-Cyrille  
 Normandin  
 (Lac St-Jean-Ouest) G0W 2E0  
 Bouchard & Voyer, avocats  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac  
 Date de fin: Durée 1 an  
 Dans le territoire de: Région 08  
 Matières autorisées: Copeaux, sciures et planures  
 Il s'agit d'une demande pour l'obtention d'un permis spécial

No: Q-88-01474-0  
**CHOQUINARD FLORENT**  
 a/s Me Yvon Choquinard  
 480, chemin St-Louis  
 Québec (Québec) G1S 1B6  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05  
 Il s'agit d'une demande de 3 permis spéciaux

No: Q-88-01475-7  
**LEBEL, KENNETH**  
 566, rue Guérette  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05

No: Q-88-01477-3  
**LÉVESQUE, DONALD**  
 566, rue Guérette  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05

No: Q-88-01479-9  
**MORIN, RIVAL**  
 566, rue Guérette  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupe 03, 04, 05

No: Q-88-01481-5  
**BIJEAU, PIERRE**  
 11, rue du Ruisseau  
 Pointe-à-la-Croix  
 (Bonaventure) G0C 1L0

**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupe 03, 04, 05; le bois de chauffage et les rebuts de bois autres que ceux prévus au groupe 03.

No: Q-88-01485-6  
**CHRISTIAN PELLETIER TRANSPORT INC.**  
 54, Chemin St-Étienne  
 Petit Saguenay (Chicoutimi)  
 Bouchard & Voyer, avocats  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac  
 Date de fin: Durée 1 an  
 Dans le territoire de: Région 08  
 Matières autorisées: Groupe 03 (copeaux, sciures et planures)

No: Q-88-01486-4  
**RAOUL COUTURIER LUMBER LTD.**  
 566, Ave Guérette  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1M0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupe 3 plus écorces, Groupes 04 et 05  
 Il s'agit d'une demande pour l'obtention de trois permis spéciaux.

No: Q-88-01488-0  
**SOUCY ROBERT**  
 11, Du Ruisseau  
 Pointe-à-la-Croix  
 (Bonaventure) G0C 1L0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 3, 4 et 5

No: Q-88-01489-8  
**TRANSPORT GUÉRETTE INC.**  
 566, Ave Guérette  
 C.P. 610  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05  
 Il s'agit d'une demande pour l'obtention de 3 permis spéciaux

No: Q-88-01490-6  
**DANIEL LEBLANC & SON CO. LTD.**  
 64, Principale  
 Pointe-à-la-Croix  
 (Bonaventure) G0C 1L0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05  
 Il s'agit d'une demande pour l'obtention de 3 permis spéciaux

No: Q-88-01491-4  
**PARENT, ROLAND**  
 566, rue Guérette  
 C.P. 610  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05

No: Q-88-01494-8  
**BÉLANGER, GUY**  
 566, rue Guérette  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05

No: Q-88-01499-7  
**MARTIN, GUILDO Z.**  
 566, rue Guérette  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05

No: Q-88-01500-2  
**LEVASSEUR, ROSAIRE**  
 566, rue Guérette  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05

No: Q-88-01501-0  
**BERNIER, NORMAND**  
 566, rue Guérette  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05

No: Q-88-01504-4  
**TRANSPORT HENDY INC.**  
 220, rue Principale  
 St-Luc (Dorchester) G0R 1L0  
 Et demandeur-cédant:  
 Chouinard, Henri-Paul  
 220, rue Principale  
 St-Luc (Dorchester)  
 Proc.: Me Guy Labonté  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire de: Région 03  
 Matières autorisées: Toute matière  
 Permis concerné: Q-502143-001A

No: Q-88-01509-3  
**BÉLANGER, REGIS**  
 566, rue Guérette  
 C.P. 610  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 03, 04 et 05

No: Q-88-01512-7  
**RANCOURT, DANY**  
 152, Parc Parent  
 Baie-Comeau (Saguenay) G5C 2N5  
 Et demandeur-cédant:  
 Lévesque, Marius  
 754, Conan  
 Baie-Comeau (Saguenay) G5C 2E4  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire de: Région 09  
 Permis concerné: Q-500096-001A

No: Q-88-01513-5  
**TRANSPORT NELDIA INC.**  
 31, Route Lac Pitre  
 Lac-au-Saumon  
 (Matapédia) G0Y 1M0  
 Et demandeur-cédant:  
 Lebrun, Nelson  
 31, Route Lac Pitre  
 Lac-au-Saumon  
 (Matapédia) G0Y 1M0  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire de: Région 01  
 Permis concerné: Q-503596-001A

No: Q-88-01514-3  
**LES CONSTRUCTIONS VALBRI (1986) INC.**  
 4210, des Bouteaux  
 Jonquière (Chicoutimi) G8A 1S5  
 Et demandeur-cédant:  
 Harvey, Philippe  
 3933, St-Damasse  
 Jonquière (Chicoutimi) G7X 2J6  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire de: Région 02  
 Permis concerné: Q-501312-001A

No: Q-88-01515-0  
**ST-ONGE, JACQUES**  
 Rue Guérette  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 3, 4 et 5.

No: Q-88-01516-8  
**ELRANCHO INC.**  
 a/s Roland Bourgoïn  
 Pointe-à-la-Croix  
 (Bonaventure) G0C 1L0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 3 et 5  
 Il s'agit d'une demande pour l'obtention de 3 permis spéciaux.

No: Q-88-01517-6  
**DEFOUR, YVON**  
 566, rue Guérette  
 Ville Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 3, 4 et 5

No: Q-88-01518-4  
**LÉVESQUE, GUILDO E.**  
 566, Rue Guérette  
 Dégelis (Témiscouata) G0L 1H0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: un an  
 Matières: Groupes 3, 4 et 5.

No: Q-88-01519-2  
**TRANSPORT DORIS BEAUDOIN INC.**  
 174, 2e Ave  
 Ste-Germaine  
 Lac Etchemin (Dorchester) G0R 1S0  
 Et demandeur-cédant:  
 Alexandre Georges  
 170, Principale  
 St-Camille-de-Levis  
 (Bellevue) G0R 2S0  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire de: Région 03  
 Matières autorisées: Toutes  
 Permis concerné: Q-503619-002A

No: Q-88-01522-6  
 2314-0346 QUÉBEC INC.  
 670, R.R. 2  
 Deslisle (Lac St-Jean-Est) G0W 1L0  
 Et demandeur-cédant:  
 SIMARD, MARTIN  
 1445 Lévelin-Ouest, #A  
 Alma (Lac St-Jean-Est) G8B 2J4  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire: Région 02  
 Matières autorisées: Toute matière  
 Permis concerné: Q-Q-508839-001A

No: Q-88-01523-4  
**SOIÉTÉ TRANS GEST INC.**  
 441, rue Ste-Anne  
 St-Alexis-des-Monts  
 (Maskinongé) G0K 1V0  
**MAINTIEN DE PERMIS**  
**CHANGEMENT DE CONTRÔLE**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire de: Région 04  
 Permis concerné: Q-508349-001A

No: Q-88-01528-3  
**TRANSPORT FRANÇOIS DALLAIRE**  
 4920, Du Parc  
 La Doré (Lac St-Jean-Ouest) G0W 2J0  
 Et demandeur-cédant:  
 Dallaire François  
 4920, Du Parc  
 La Doré (Lac St-Jean-Ouest) G0W 2J0  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire de: Région 02  
 Matières autorisées: Toute  
 Permis concerné: 8-Q-507724-001A

No: Q-88-01535-8  
**PROULX NORMAND**  
 10, Lamontagne Ouest  
 St-Narcisse de Rimouski  
 (Rimouski) G0K 1S0  
 Et demandeur-cédant:  
 Synett Denis  
 340, Boucher  
 Matane (Matane) G4W 1J7  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire de: Région 01  
 Matières autorisées: Toutes  
 Permis concerné: 7-Q-508038-001A

No: Q-88-01544-0  
**RICHARD, ROBERT**  
 11, Rue Du Ruisseau  
 Pointe-à-la-Croix  
 (Bonaventure) G0C 1L0  
**DEMANDE DE PERMIS SPÉCIAL**  
 Transport de matières en vrac "Extra-provincial"  
 Durée maximale: 1 an  
 Matières: Groupe 1 (matière 10, Groupe 3 (matières 13, 14, 15), Groupe 4 (matière 16), Groupe 5 (matière 17), Groupe 6 (matière 22)

No: Q-88-01552-3  
**ROY, PIERRE**  
 90, boul. Raymond  
 Beauport (Québec) G1C 3L8  
 Et demandeur-cédant:  
 Pelletier, Gilles  
 2454, rue St-Georges  
 Beauport (Québec) G1E 4C5  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire de: Région 03  
 Matières autorisées: Toute matière  
 Permis concerné: Q-501134-001A

No: Q-88-01554-9  
**BOURGALTY, MARTIN**  
 293, rue Principale  
 Ste-Félicité  
 (L'Islet) G0R 3Z0  
 Et demandeur-cédant:  
 Giroux, Yvon  
 58, rue Principale  
 Ste-Perpétue (L'Islet) G0R 3Z0  
 Chouinard & Emond, avocats  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire de: Région 01  
 Matières autorisées: Toute matière  
 Permis concerné: Q-501392-001A

No: Q-88-01555-6  
 2530-7521 QUÉBEC INC.  
 592, Principale Ouest  
 St-Anaclet-de-Lessard  
 (Rimouski) G0K 1H0  
 Et demandeur-cédant:  
 Rioux, Bertrand  
 370, Père Leneuf  
 Rimouski (Rimouski) G5L 5Z4  
**TRANSFERT DE PERMIS**  
 Transport de matières en vrac  
 Dans le territoire de: Région 01  
 Matières autorisées: Toute matière  
 Permis concerné: Q-501392-001A

**CAMIONNAGE INTRA-PROVINCIAL ET LOCAL**

*Délais d'opposition ou d'intervention: 12 jours du présent avis*

No: M-8741694-2  
**BILLY & FRANCE TRANSPORT INC.**  
 120, St-Denis  
 Châteauguay, QC J6K 2C5  
**DEMANDE DE PERMIS**  
 Transport particulier à titre principal pour:  
**JOLIBOURG INC.**  
**SELECT VALVE INC.**  
**DYNASTIE ELECTRONIQUE INC.**  
**GAUDETIER & BALL INC.**  
**AMEX ENR**  
**ASTY-LITHO LTÉE**  
**EQUIPEMENT DE BUREAU A.B.C. INC.**  
**CENTRE DE DISTRIBUTION S.L.W. INC.**  
**TEXCAN COMMUNICATIONS INC.**  
**LITHO 85**  
**QUINTAS INC.**  
**VALSYSTEM COMMUNICATIONS INC.**  
**ELECTRO VALVE INC.**  
**ELECTROLATION INC.**  
**J.A. CÔTE INC.**  
**ADCO IMPRIMERIE**  
**PRODUITS CHIMIQUES KLEIN**  
**H.F.D. ENR**  
**IMPRIMERIE SOLEIL INC.**  
**MODELI FOURNITURE INC.**  
**TRUÉLINE TL**  
**OPALE LTÉE IMPRESSION DE LUXE**  
**TRUÉLINE INC.**  
**CRÉATIONS EXECUTIVE**  
**A.E. BLAKE VENTES LTÉE**  
**BODIAC INC.**  
**MULTI COM. J.B. INC.**  
**E. LEWIS INC.**  
**PHOTO GRAPHIQUE M.F. INC.**

**MELO GRAPHIQUE ENR.**  
**DRANOS INC.**  
**POSTEC**  
**JUNROS INC.**  
**STAR BUSINESS FORM**  
**ROBIN NERON LTÉE**  
**SÉRIE LEBEL**  
**JEMBA**  
**QUATRE SAISONS**  
**DATE MARK**  
 Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).  
 Territoires demandés: Beauharnois-Salaberry, Coaticook, Deux-Montagnes, La Haute-Yamaska, La Rivière-du-Nord, Le Haut-Richelieu, Les Maskoutains, Les Moulins, Memphrémagog, Mirabel, Rouville, Sherbrooke, Thérèse-de-Bianville, Vaudreuil-Soulanges, le district de Montréal-métropolitain.

No: M-88-02600-5  
 2414-5807 QUÉBEC INC.  
 219 Boivin  
 Mont-Laurier (Labelle) Qc. J9L 2E5  
 Proc.: Flynn, Rivard  
**DEMANDE DE LICENCE**  
 Transport particulier à titre principal pour:  
**PANFIBRE INC.**  
 Groupe 9: Produits du bois demi-finis.  
 Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale

No: M-88-02637-7  
**XTL TRANSPORT INC.**  
 2190, boul. Hymus  
 Dorval (QC) H9P 1J7  
 Proc.: Lafleur, Brown, DeGrandpré  
**DEMANDE DE LICENCE**  
 Transport particulier à titre principal pour:  
**CANADIAN TIRE CORP.**  
**FACELLE CO. LTD.**  
**REED INC**  
 Biens transportés:  
 Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon.  
 Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

No: M-88-02639-3  
**BENOIT, JACQUES**  
 (ENTREPRISES J.E.S.C. ENR.)  
 9045, Souigny #1  
 Québec (QC) H1L 2T9  
**DEMANDE DE PERMIS**  
 Transport particulier à titre principal pour:  
**LE SERVICE AMTRAK**  
 Biens transportés:  
 Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

No: M-88-02642-9  
 131279 CANADA LTÉE  
 1035, de la Faune  
 Bellefeuille (Terrebonne) QC,  
 J0R 1A0  
 Proc.: Mongeau, Gouin, Roy & Ass.  
**DEMANDE DE LICENCE**  
 Transport particulier à titre principal pour:  
**DOPPLER LAER SKI LIFT CO. LTD.**  
**C.T.C.S.**  
 Division de systèmes sécuritaires  
 A.O.T. Ltée

No: M-88-02728-4  
**MURPHY CARTAGE INC.**  
 8295 Pascal Gagnon  
 St-Léonard, QC H1P 1Y5  
 Proc.: Lafleur, Brown, de Grandpré  
**DEMANDE DE PERMIS**  
 Transport particulier à titre principal pour:  
**COLABOR CANADA (1973) INC.**  
 Biens transportés:  
 Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

No: M-88-02730-0  
**TRANSPORT GUY BOURASSA INC.**  
 800, rue Aubry  
 St-Jean-sur-Richelieu  
 (St-Jean) QC J3B 2H7  
 Proc.: Flynn, Rivard  
**DEMANDE DE LICENCE**  
 Transport particulier: le transport à titre de principal pour:  
**TEXTILE RUBBER & CHEMICAL CO. (CANADA) LTD**  
**PRODUITS CHIMIQUES TEXTILES INC.**  
 Biens transportés:  
 Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes 7: Produits du pétrole et du charbon, 26: Matériel d'usage militaire, 31: Monnaie et marchandises précieuses, par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs)

No: M-88-02736-7  
**TRANSPORT GUY BOURASSA INC.**  
 800, rue Aubry  
 St-Jean-sur-Richelieu  
 (St-Jean) QC J3B 2H7  
 Proc.: Flynn, Rivard  
**DEMANDE DE LICENCE**  
 Transport particulier à titre de principal pour:  
**A.C. CARBONE INC.**  
**ALLIAGES SHARPER LTD.**  
**BATTLELEC INC.**  
**CYANAMID CANADA INC.**  
**CRANE CANADA LTD.**  
**DARONA INC.**  
**DELCA SUPPLY (CANADA) LTD.**  
**DESIGN YARNS LTD.**  
**EMBALLAGE ST-JEAN LTÉE**  
**FINLAY PRODUCTS LTD.**  
**FORMICA CANADA INC.**  
**INTERNATIONAL PIGMENTS & COLOURS INC.**  
**McGRAW EDISON LTÉE**  
**OZITE CHEMICAL (1981) INC.**  
**CALLES PREP INC.**  
**PLASTIQUES HI-TECH INC.**  
**POWER BATTERY IBERVILLE INC.**  
**PRODUITS CHIMIQUES CLOUGH INC.**  
**LES PRODUITS POLYCHEM LTD.**  
**RICHELIEU METAL INC.**  
**CALES DIV. PELLON CHEMO-TEXTILES INC.**  
**SOLUVAC (1985) INC.**  
**SOUTHERN IMPORTERS LTD.**  
**SPORTS MASKA INC.**

No: M-88-02748-2  
 2425-8345 QUÉBEC INC.  
 8385 Pascal-Gagnon  
 St-Maurice (QC) H1P 1Y5  
**DEMANDE DE LICENCE**  
 Transport particulier à titre de principal pour:  
**MODAL INC.**  
**LES PLASTIQUES LÉGER LITE INC.**  
 Biens transportés:  
 Groupe 35: marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

No: Q-88-01458-3  
**TRANSPORT L.F. INC.**  
 431, de l'Écore, C.P. 177  
 Vallée-Jonction, (Beauce) G0S 3J0  
**DEMANDE DE PERMIS**  
 1. Transport particulier: le transport à titre de principal  
 Expéditeurs:  
 Manac Inc.  
 Biens transportés:  
 Groupe 15: Matériel de transport non routier et pièces  
 Territoires demandés:  
 Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionales.

No: Q-88-01482-3  
**TRANSPORT JEAN-LUC CARRIER INC.**  
 1460, des Pins  
 Vaik D'Or (Abitibi) J9P 5K8  
**DEMANDE DE PERMIS**  
 Transport particulier: le transport à titre de principal  
 Expéditeurs:  
 Parrish & Heimbecker Ltée  
 Gagnon & Boucher  
 Nutrelec Inc.  
 Biens transportés:  
 Groupe 01: Céréales et produits agricoles n'originant pas de la ferme.  
 Territoires demandés:  
 Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionales.

Avis de la Commission des transports du Québec

Suite de la page B-5

No: Q-88-01524-2 TRANSPORT BERNIERES INC.

530, Boul. du Pont Bernières (Lévis) GOS 1C0

Proc.: Gagné, Letarte, Sirois, Beaudet & Associés

DEMANDE DE PERMIS Transport particulier: le transport à titre de principal.

Expéditeurs: Mil Davie Inc. Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 25: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs (classe 1- Explosifs, du règlement sur le transport de marchandises dangereuses).

Territoires demandés: MRC Desjardins MRC Le Bas-Richelieu Le district de Montréal-métropolitain

No: Q-88-01526-7 TRANSPORT ROLAND PLANTE INC.

721, Taché Ouest St-Philéon (Bellevue) GOR 4A0

DEMANDE DE PERMIS Transport particulier: le transport à titre de principal.

Expéditeurs: Acier Armature Structural Biens transportés: Groupe 12: Produits métalliques

Territoires demandés: Toutes les municipalités urbaine de Québec. Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

No: Q-88-01530-9 CYREXPRESS INC.

736 B, Farrell Drummondville (Drummond) J2C 6X3

Proc.: Flynn, Rivard

DEMANDE DE PERMIS Transport particulier: le transport à titre de principal.

Expéditeurs: Venmar Inc. Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 25: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs (classe 1- Explosifs, du règlement sur le transport de marchandises dangereuses).

Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

No: Q-88-01545-7 LES HUILES LAMONTAGNE INC.

560, St-Alphonse Est Thetford-Mines (Mégantic) GGG 5T6

DEMANDE DE PERMIS Transport particulier: le transport à titre de principal.

Expéditeurs: Péro-Canada Inc. Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon

Territoires demandés: MRC Beauce-Sartigan MRC Belleschasse MRC L'Amiante MRC La Nouvelle-Beauce MRC Le Granit MRC L'Érable MRC Les Chutes-de-la-Chaudière MRC Les Etchemins MRC L'Or-Bianc MRC Lotbinière MRC Robert-Cliche

No: Q-88-01546-5 LES ENTREPRISES ELSIE CORRIGAN INC.

(TRANSPORT MORCAM ENR.) 615, ave Centrale, suite 200 Val d'Or (Abitibi) J9P 1P9

DEMANDE DE PERMIS Transport particulier: le transport à titre de principal.

Expéditeurs: Le Géant Philippe Bouchard et Fils Domtar Inc. Cascades Inc. Nemick Perron Inc. Forpan Inc. Donohue Inc. Hydro-Québec Quincailerie Mistassini Quincailerie Ekono

Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon. Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 25: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs (classe 1- Explosifs, du règlement sur le transport de marchandises dangereuses).

Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

CAMIONNAGE EXTRA-PROVINCIAL

Ces avis sont donnés en vertu de la partie II de la Loi de 1987 sur les transports routiers (35-36 E. II c.35).

La Commission délivrera la licence de camionnage extra-provinciale à moins qu'une personne opposée ne la convainque que l'exploitation de l'entreprise visée par la demande est susceptible de nuire à l'intérêt public.

Le délai de l'opposition qui doit être écrite et assermentée est de 21 jours du présent avis.

Avis est aussi donné que la Commission entendra la personne opposée ou son procureur sur la recevabilité de son opposition.

Pour un dossier de Montréal (M) à Montréal: mardi le 12-07-88 à 10:00 heures. Pour un dossier de Québec (Q) à Québec: jeudi le 14-07-88 à 10:00.

No: M-88-22928-8 PMI LUMBER TRANSFER INC.

a/s Lebovics, Cyttrynbaum & Ass. 615, boul. René Lévesque ouest Suite 820 Montréal, Qc H3B 1P5

Proc.: Lebovics, Cyttrynbaum & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 9: Produits du bois demi-finis. Territoires: Memphrémagog, frontière: Qué.-États-Unis.

No: M-88-02593-2 HARRY GREER TRUCKING LTD

a/s Paquette, Perreault & Ass. 200, St-Jacques ouest Bureau 900 Montréal, Qc H2Y 1M1

Proc.: Paquette, Perreault & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

No: M-88-02601-3 TRANSPORT ST-LAURENT COTÉ INC.

5901 transcanadienne Pointe-Claire, Qc H9R 1B8

Proc.: Parenteau, Coulombe & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: La Communauté urbaine de Montréal, frontière: Québec-Ontario.

No: M-88-02602-1 CONTRACT TRUCKING CANADA INC.

a/s Martineau Walker 3400 Tr. de la Bourse C.P. 242, Pl. Victoria, Montréal, Qc H4Z 1E9

Proc.: Martineau Walker DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

No: M-88-02603-9 2414-5807 QUÉBEC INC.

219 Boivin Mont-Laurier (Labelle) Qc J9L 2E5

Proc.: Flynn, Rivard DEMANDE DE LICENCE Transport particulier à titre principal pour:

PANIFIBRE INC. Biens transportés: Groupe 9: Produits du bois demi-finis. Territoires: MRC Antoine-Labelle, frontières: Qué.-Ontario et Qué.-Nouveau-Brunswick.

No: M-88-02604-7 CHEMICAL LEAMAN TANK LINES INC.

a/s Lafleur, Brown & Ass. Bureau 3725, 1 Place Ville-Marie Montréal, Qc H3B 3P4

Proc.: Lafleur, Brown & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: MRC Antoine-Labelle, Arthabaska, Beauce-Sartigan, Beauharnois-Salaberry, Bécancour, Belleschasse, Brome-Missisquoi, Champlain, Coaticook, D'Autray, Desjardins, Drummond, Francheville, Joliette, La Côte-de-Beaupré, La Haute-Yamaska, La Jacques-Cartier, Lajemmerais, L'Amiante, La Nouvelle-Beauce, La Rivière-du-Nord, L'Assomption, Laval, La Vallée de la Gatineau, La Vallée-de-Richelieu, Le Bas-Richelieu, Le Centre-de-la-Mauricie, Le Granit, Le Haut-Richelieu, Le Haut-Saint-François, Le Haut-Saint-Laurent, Le Haut-Saint-Maurice, L'Érable, Les Chutes-de-la-Chaudière, Les Etchemins, Les Jardins-de-Napierville, Les Laurentides, Les Maskoutains, Le Val-Saint-François, L'Île-d'Orléans, L'Or-Bianc, Lotbinière, Maskinongé, Matawinie, Mékinac, Memphrémagog, Mirabel, Montcalm, Montmagny, Nicolet-Yamaska, Pontiac, Portneuf, Robert-Cliche, Rouville, Sherbrooke, Thérèse-de-Blainville, Vaudreuil-Soulanges. Frontières: Qué.-Ont., Qué.-États-Unis.

No: M-88-02607-0 TRANSIT P.M. INC.

92, boul. Delangis Joliette, Qc J0K 3E0

Proc.: Paquette, Perreault & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-États-Unis.

No: M-88-02611-2 PELTON BROS. TRANSPORT LIMITED

1596, Avenue des Pins ouest Montréal, Qc H3G 1B4

Proc.: Mongeau, Gouin, Roy DEMANDE DE LICENCE Transport particulier à titre principal pour:

AIR CANADA Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: MRC Mirabel, le district de Montréal-métropolitain, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-États-Unis.

No: M-88-02612-0 DERBY TRANSPORT INC.

a/s Drollet & Lavoie 50, St-Charles ouest Suite 110 Longueuil (Chambly) Qc J4H 1C6

Proc.: Drollet & Lavoie DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: MRC Mirabel, le district de Montréal-métropolitain, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-États-Unis.

No: M-88-02613-8 A & M TRANSPORT (1987) LTD

a/s Mongeau, Gouin, Roy & Ass. 1596, Avenue des Pins Montréal, Qc H3G 1B4

Proc.: Mongeau, Gouin, Roy & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport particulier à titre principal pour:

Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

HAVELOCK PROCESSING HAVELOCK LIME WORKS

Biens transportés: Groupe 13: Produits minéraux non métalliques. Territoires: MRC Bonaventure, frontière: Qué.-Nouveau-Brunswick.

No: M-88-02614-6 SKELTON TRUCK LINES LTD

a/s Martineau Walker 3400, Tour de la Bourse C.P. 242, Pl. Victoria Montréal, Qc H4Z 1E9

Proc.: Martineau Walker DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

No: M-88-02615-3 BITTERROOT INTERNATIONAL SYSTEMS LTD

a/s Flynn, Rivard & Ass. 2020, Université Montréal, Qc H3A 2A5

Proc.: Flynn, Rivard & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 19: Appareils électriques et connexes, Groupe 20: Matériel industriel et commercial, outillage, Groupe 25: Articles récréatifs et sports, Groupe 30: Produits manufacturiers divers et autres. Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, es territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-États-Unis.

No: M-88-02617-9 MCAULEY'S TRANSFER LIMITED

2415 Côte Vertu suite 105 Ville St-Laurent (île de Montréal) Qc H4R 1P3

Proc.: Flynn, Rivard DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 1: Céréales et produits agricoles n'occupant pas de ferme, Groupe 2: Produits marins et viandes, Groupe 3: Aliments et boissons, Groupe 5: Produits d'origine animale ou végétale, Groupe 8: produits en caoutchouc, en cuir et en matière plastique, Groupe 10: Pâte, papier, carton et panneaux cartonnés, Groupe 11: Produits chimiques et connexes, Groupe 22: Articles d'usage domestique, personnel et connexe, Groupe 28: Imprimés, papeterie, articles de photographie et instruments de musique.

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

No: M-88-02622-9 TRANSPORT & LIVRAISON PAUL LIMITEE

743 Boul. St-Joseph Hull, Qc J8Y 4B6

Proc.: Paquette, Perreault & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: MRC Antoine-Labelle, Arthabaska, Beauce-Sartigan, Beauharnois-Salaberry, Bécancour, Belleschasse, Brome-Missisquoi, Champlain, Coaticook, D'Autray, Desjardins, Drummond, Francheville, Joliette, La Côte-de-Beaupré, La Haute-Yamaska, La Jacques-Cartier, Lajemmerais, L'Amiante, La Nouvelle-Beauce, La Rivière-du-Nord, L'Assomption, Laval, La Vallée de la Gatineau, La Vallée-de-Richelieu, Le Bas-Richelieu, Le Centre-de-la-Mauricie, Le Granit, Le Haut-Richelieu, Le Haut-Saint-François, Le Haut-Saint-Laurent, Le Haut-Saint-Maurice, L'Érable, Les Chutes-de-la-Chaudière, Les Etchemins, Les Jardins-de-Napierville, Les Laurentides, Les Maskoutains, Le Val-Saint-François, L'Île-d'Orléans, L'Or-Bianc, Lotbinière, Maskinongé, Matawinie, Mékinac, Memphrémagog, Mirabel, Montcalm, Montmagny, Nicolet-Yamaska, Pontiac, Portneuf, Robert-Cliche, Rouville, Sherbrooke, Thérèse-de-Blainville, Vaudreuil-Soulanges. Frontières: Qué.-Ont., Qué.-États-Unis.

No: M-88-02627-8 LES BLINDES LOOMIS LTEE

1325, William Montréal, Qc H3C 1R4

Proc.: Ogilvy, Renault DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés. Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

No: M-88-02629-4 TRANSPORT ROUTE CANADA INC.

1221, 32e Avenue Lachine, Qc H8T 3E9

Proc.: Martineau Walker DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: MRC Le Haut-Richelieu, frontière: Qué.-Ontario, Qué.-États-Unis.

No: M-88-02630-2 LACTOT-SERVICE INC.

293, 1ère Avenue Mont-Laurier (Labelle), Qc J9L 3P6

Proc.: Paquette, Perreault & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

No: M-88-02631-0 J.E. FORTIN INC.

116, boul. Fortin St-Bernard de Lacolle (St-Jean), Qc J0J 1V0

DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 12: Produits métalliques, Groupe 13: Produits minéraux non métalliques, Groupe 14: Machines industrielles, agricoles, spéciales ou autres, Groupe 16: Véhicules automobiles routiers et pièces. Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontière: Qué.-Ontario.

No: M-88-02644-3 HAGGARTY CARRIERS LTD

a/s Ogilvy, Renault 1981, Av. McGill Collège Montréal, Qc H3A 3C1

DEMANDE DE LICENCE Transport particulier à titre principal pour:

QUINTE BUMPER & FENDER STEPHENS ADAMSON CRAWFORD METAL CORP. UNITED CONCRETE

Biens transportés: Groupe 12: Produits métalliques, Groupe 13: Produits minéraux non métalliques, Groupe 14: Machines industrielles, agricoles, spéciales ou autres, Groupe 16: Véhicules automobiles routiers et pièces. Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontière: Qué.-Ontario.

No: M-88-02645-5 MAYS TRANSPORT INC.

a/s Mongeau, Gouin, Roy & Ass. 1596, Avenue des Pins Montréal, Qc H3G 1B4

Proc.: Mongeau, Gouin, Roy & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

No: M-88-02646-3 ENGLUND EQUIPMENT CO.

a/s Hemens, Cornish & Ass. 1010, rue Sherbrooke ouest Suite 2300 Montréal, Qc H3A 2R7

Proc.: Hemens, Cornish & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

No: M-88-02647-2 ENGLUND EQUIPMENT CO.

a/s Hemens, Cornish & Ass. 1010, rue Sherbrooke ouest Suite 2300 Montréal, Qc H3A 2R7

Proc.: Hemens, Cornish & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

No: M-88-02648-3 MAYS TRANSPORT INC.

a/s Mongeau, Gouin, Roy & Ass. 1596, Avenue des Pins Montréal, Qc H3G 1B4

Proc.: Mongeau, Gouin, Roy & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

No: M-88-02649-4 TRANSPORT ROUTE CANADA INC.

1221, 32e Avenue Lachine, Qc H8T 3E9

Proc.: Martineau Walker DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: MRC Le Haut-Richelieu, frontière: Qué.-Ontario, Qué.-États-Unis.

No: M-88-02645-5 MAYS TRANSPORT INC.

a/s Mongeau, Gouin, Roy & Ass. 1596, Avenue des Pins Montréal, Qc H3G 1B4

Proc.: Mongeau, Gouin, Roy & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport générale public

Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs).

Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ontario, Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

No: M-88-02645-5 MAYS TRANSPORT INC.

a/s Mongeau, Gouin, Roy & Ass. 1596, Avenue des Pins Montréal, Qc H3G 1B

LA VIE ECONOMIQUE

OPTIONS TRANS-CANADA TRANSIGÉES

Table listing various financial options and their prices, including Trans Canada Options, Transigée, and other market-related data.

Table listing various financial options and their prices, including Transigée, Trans Canada Options, and other market-related data.

Table listing various financial options and their prices, including Transigée, Trans Canada Options, and other market-related data.

Table listing various financial options and their prices, including Transigée, Trans Canada Options, and other market-related data.

OPTIONS SUR L'OR

(Prix en devises américaines)

Table showing gold options prices with columns for month, price, and annual variation.

Advertisement for 'La Fondation canadienne du rein' featuring a photo of a person and text about kidney health.

Advertisement for 'Le don d'organes, un cadeau vital!' with a photo of a person and text about organ donation.

Advertisement for 'Secrétariat Professionnel des Transporteurs du Québec Ltée' with contact information.

Advertisement for 'PAQUETTE, PERREAU, RIVET, TRUDEAU & ASSOCIÉS AVOCATS' with a list of lawyers and contact details.

Advertisement for 'St-Hilaire, Simard, Caron, Gingras, Delage & Leblanc' with contact information.

Advertisement for 'MARC M. DELAGE L.L.L. AVOCATS' with contact information.

Advertisement for 'St-Hilaire, Simard, Caron, Gingras, Delage & Leblanc' with contact information.

Advertisement for 'MARC M. DELAGE L.L.L. AVOCATS' with contact information.

Advertisement for 'St-Hilaire, Simard, Caron, Gingras, Delage & Leblanc' with contact information.

Advertisement for 'L'ARGENT' with text about interest rates and financial services.

Advertisement for 'OBLIGATIONS' with text about bond investments and interest rates.

Advertisement for 'PAQUETTE, PERREAU, RIVET, TRUDEAU & ASSOCIÉS AVOCATS' with a list of lawyers and contact details.

Advertisement for 'St-Hilaire, Simard, Caron, Gingras, Delage & Leblanc' with contact information.

Advertisement for 'MARC M. DELAGE L.L.L. AVOCATS' with contact information.

Advertisement for 'St-Hilaire, Simard, Caron, Gingras, Delage & Leblanc' with contact information.

Advertisement for 'MARC M. DELAGE L.L.L. AVOCATS' with contact information.

Advertisement for 'St-Hilaire, Simard, Caron, Gingras, Delage & Leblanc' with contact information.

Advertisement for 'MARC M. DELAGE L.L.L. AVOCATS' with contact information.

Advertisement for 'L'ARGENT' with text about interest rates and financial services.

Advertisement for 'OBLIGATIONS' with text about bond investments and interest rates.

Advertisement for 'PAQUETTE, PERREAU, RIVET, TRUDEAU & ASSOCIÉS AVOCATS' with a list of lawyers and contact details.

Advertisement for 'St-Hilaire, Simard, Caron, Gingras, Delage & Leblanc' with contact information.

Advertisement for 'MARC M. DELAGE L.L.L. AVOCATS' with contact information.

Advertisement for 'St-Hilaire, Simard, Caron, Gingras, Delage & Leblanc' with contact information.

Advertisement for 'MARC M. DELAGE L.L.L. AVOCATS' with contact information.

Advertisement for 'St-Hilaire, Simard, Caron, Gingras, Delage & Leblanc' with contact information.

Advertisement for 'MARC M. DELAGE L.L.L. AVOCATS' with contact information.

TABLEAU DE BORD

(Prix en devises américaines)

Table showing employment and revenue statistics for various sectors, including gains moyens hebdomadaires and chômage.

BÂTIMENT ET TRAVAUX PUBLICS

Table showing building and public works statistics, including permits and mis en chantier.

COMMERCER EXTERIEUR

Table showing international trade statistics, including exports and imports.

PRODUCTION

Table showing production statistics for various goods, including ferrous and non-ferrous metals.

VENTES

Table showing sales statistics for various goods, including vehicles and automobiles.

Les statistiques sont représentées en dollars courants et ne sont pas désaisonnalisées.

Source: Statistique Canada.

PARENTEAU, COULOMBE & ASSOCIÉS AVOCATS

Pratique concentrée en droit des transports et commercial. Contact information for Guy Parenteau, Serge L. Coulombe.

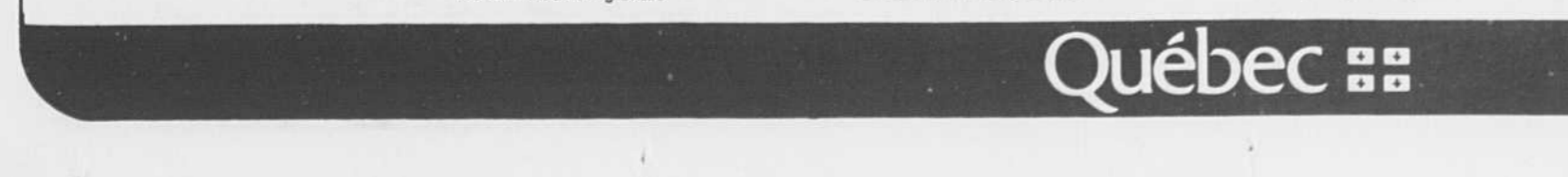
GAGNÉ, LETARTE, SIROIS, BEAUDET & ASSOCIÉS AVOCATS ET PROCUREURS

Contact information for Guy Sirois, David F. Blair, Martin R. Gagné, Micheline Leclerc.

AVIS DIVERS ET INFORMATION GÉNÉRALE

Large advertisement for 'Avis de la Commission des transports du Québec' containing various notices and information for transport companies.

Large advertisement for 'Avis de la Commission des transports du Québec' containing various notices and information for transport companies.



# L'ACTUALITÉ FINANCIÈRE

Montréal, samedi 11 juin 1988

## MONTREAL

### La hausse s'est poursuivie

MONTREAL (PC) — La tendance à la hausse s'est poursuivie, hier, à la Bourse de Montréal. L'indice général a terminé la séance sur un gain de 2,79 points à 1672,55.

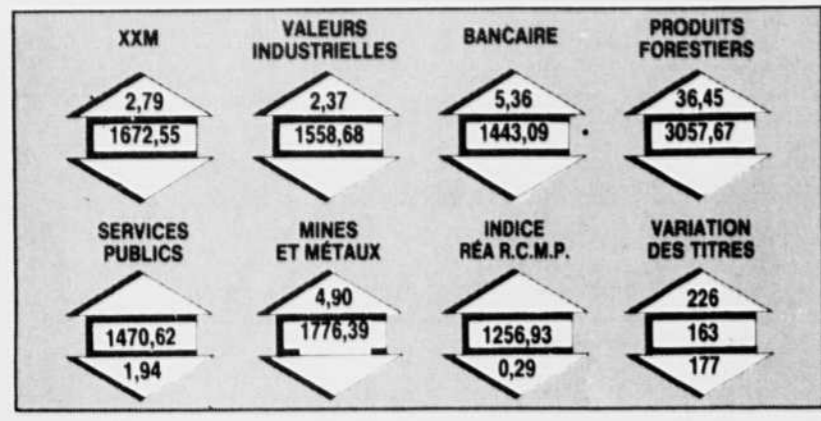
Les échanges ont porté sur 5,273,926 actions contre 6,598,140 le jour précédent.

Les forestières ont monté de 36,45 à 3057,67, les pétrolières de 12,49 à 1510,30 et les bancaires de 5,36 à 1443,09.

L'industrielle Bombardier, en hausse de 1/4 à \$10, s'est traitée à 352,896 exemplaires. La minière Placer Dome a baissé de 1/4 à \$17 et 99,326 actions ont changé de main.

Par ailleurs, Inco a gagné 1/4 à \$40, Commerce Bank 1/2 à \$22 1/2, Abitibi-Price 1/4 à \$23 1/2, Banque nationale 1/4 à \$10 1/2, Amca International 65 cents à \$4,75 et Groupe Transat 15 cents à \$2,25. Texaco a cédé 1/4 à \$163,35.

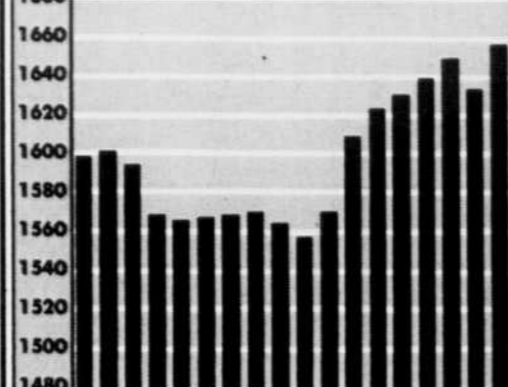
Sur 566 titres mis en jeu 226 étaient en hausse, 177 en baisse et 163 stables.



XXM	VALEURS INDUSTRIELLES	BANCAIRE	PRODUITS FORESTIERS
2,79	2,37	5,36	36,45
1672,55	1558,68	1443,09	3057,67
SERVICES PUBLICS	MINES ET METAUX	INDICE RÉA R.C.M.P.	VARIATION DES TITRES
1,94	4,90	1256,93	226
1470,62	1776,39	0,29	163

## MONTREAL

### INDICE GÉNÉRAL



AB	CD	EF	GH
1300	450	250	150
1200	400	200	100
1100	350	150	50
1000	300	100	0
900	250	50	-50
800	200	0	-100
700	150	-50	-150
600	100	-100	-200
500	50	-150	-250
400	0	-200	-300
300	-50	-250	-350
200	-100	-300	-400
100	-150	-350	-450
0	-200	-400	-500
-100	-250	-450	-550
-200	-300	-500	-600
-300	-350	-550	-650
-400	-400	-600	-700
-500	-450	-650	-750
-600	-500	-700	-800
-700	-550	-750	-850
-800	-600	-800	-900
-900	-650	-850	-950
-1000	-700	-900	-1000
-1100	-750	-950	-1050
-1200	-800	-1000	-1100
-1300	-850	-1050	-1150
-1400	-900	-1100	-1200
-1500	-950	-1150	-1250
-1600	-1000	-1200	-1300
-1700	-1050	-1250	-1350
-1800	-1100	-1300	-1400
-1900	-1150	-1350	-1450
-2000	-1200	-1400	-1500
-2100	-1250	-1450	-1550
-2200	-1300	-1500	-1600
-2300	-1350	-1550	-1650
-2400	-1400	-1600	-1700
-2500	-1450	-1650	-1750
-2600	-1500	-1700	-1800
-2700	-1550	-1750	-1850
-2800	-1600	-1800	-1900
-2900	-1650	-1850	-1950
-3000	-1700	-1900	-2000
-3100	-1750	-1950	-2050
-3200	-1800	-2000	-2100
-3300	-1850	-2050	-2150
-3400	-1900	-2100	-2200
-3500	-1950	-2150	-2250
-3600	-2000	-2200	-2300
-3700	-2050	-2250	-2350
-3800	-2100	-2300	-2400
-3900	-2150	-2350	-2450
-4000	-2200	-2400	-2500
-4100	-2250	-2450	-2550
-4200	-2300	-2500	-2600
-4300	-2350	-2550	-2650
-4400	-2400	-2600	-2700
-4500	-2450	-2650	-2750
-4600	-2500	-2700	-2800
-4700	-2550	-2750	-2850
-4800	-2600	-2800	-2900
-4900	-2650	-2850	-2950
-5000	-2700	-2900	-3000
-5100	-2750	-2950	-3050
-5200	-2800	-3000	-3100
-5300	-2850	-3050	-3150
-5400	-2900	-3100	-3200
-5500	-2950	-3150	-3250
-5600	-3000	-3200	-3300
-5700	-3050	-3250	-3350
-5800	-3100	-3300	-3400
-5900	-3150	-3350	-3450
-6000	-3200	-3400	-3500
-6100	-3250	-3450	-3550
-6200	-3300	-3500	-3600
-6300	-3350	-3550	-3650
-6400	-3400	-3600	-3700
-6500	-3450	-3650	-3750
-6600	-3500	-3700	-3800
-6700	-3550	-3750	-3850
-6800	-3600	-3800	-3900
-6900	-3650	-3850	-3950
-7000	-3700	-3900	-4000
-7100	-3750	-3950	-4050
-7200	-3800	-4000	-4100
-7300	-3850	-4050	-4150
-7400	-3900	-4100	-4200
-7500	-3950	-4150	-4250
-7600	-4000	-4200	-4300
-7700	-4050	-4250	-4350
-7800	-4100	-4300	-4400
-7900	-4150	-4350	-4450
-8000	-4200	-4400	-4500
-8100	-4250	-4450	-4550
-8200	-4300	-4500	-4600
-8300	-4350	-4550	-4650
-8400	-4400	-4600	-4700
-8500	-4450	-4650	-4750
-8600	-4500	-4700	-4800
-8700	-4550	-4750	-4850
-8800	-4600	-4800	-4900
-8900	-4650	-4850	-4950
-9000	-4700	-4900	-5000
-9100	-4750	-4950	-5050
-9200	-4800	-5000	-5100
-9300	-4850	-5050	-5150
-9400	-4900	-5100	-5200
-9500	-4950	-5150	-5250
-9600	-5000	-5200	-5300
-9700	-5050	-5250	-5350
-9800	-5100	-5300	-5400
-9900	-5150	-5350	-5450
-10000	-5200	-5400	-5500

## TORONTO

### Le marché fait une pause

TORONTO (PC) — Le marché a fait une pause, hier, à la Bourse de Toronto et l'indice composé a fini la journée sur une petite hausse de 1,75 à 3379,94.

Quelque 23,42 millions d'actions ont été échangées comparativement à 25,72 millions jeudi.

Dans les industrielles, AMCA International a gagné 65 cents à \$4,75; Inco 1/2 à \$40; Canadian Imperial Bank 1/2 à \$22 1/2; Canadian Express six cents à \$1,06 et Rogers Communications B 2/4 à \$53 1/2. Toronto Dominion Bank a perdu 1/4 à \$31 1/2; Alcan 1/4 à \$38; et Empire A 7/8 à \$11 1/2.

Dans les mines, Rio Algom a gagné 1/4 à \$24; Steep Rock 75 cents à \$2,55 et McIntyre Mines 1/4 à \$54 1/2. Pegasus Gold a cédé 1/4 à \$17 et Newhawk Gold 1/2 à \$7 1/2.

Dans les pétroles, PanCanadian Petroleum a gagné 1/4 à \$25 1/2; Ocelot Industries 1/2 à \$11 1/2 et Canadian Southern Petroleum 1/2 à \$7. Renaissance abandonne 1/2 à \$15 1/2 et North Canadian Oils 1/4 à \$20 1/2.



TSE 300	VALEURS INDUSTRIELLES	PRODUITS DE CONSOMMATION	COMMUNICATIONS
1,75	1,68	4,09,32	43,26
3379,94	2062,68	0,82	6767,30
HAUTE TECHNOLOGIE	AURIÈRES	PÉTROLE ET GAZ	VARIATION DES TITRES
0,00	6,93,38	21,04	396
0,00	6932,38	3887,71	362
0,00	87,51	350	350

## FONDS COMMUNS DE PLACEMENTS

MEMBERS	First Cdn Funds	Diversifd 40	UMAMF U-7,35-50
AGF Group	10,03	10,03	10,03
Amer Grth	7,43	7,43	7,43
Can Ind	10,01	10,01	10,01
Can Sec	10,01	10,01	10,01
Can Trst	10,01	10,01	10,01
Can Trst 2	10,01	10,01	10,01
Can Trst 3	10,01	10,01	10,01
Can Trst 4	10,01	10,01	10,01
Can Trst 5	10,01	10,01	10,01
Can Trst 6	10,01	10,01	10,01
Can Trst 7	10,01	10,01	10,01
Can Trst 8	10,01	10,01	10,01
Can Trst 9	10,01	10,01	10,01
Can Trst 10	10,01	10,01	10,01
Can Trst 11	10,01	10,01	10,01
Can Trst 12	10,01	10,01	10,01
Can Trst 13	10,01	10,01	10,01
Can Trst 14	10,01	10,01	10,01
Can Trst 15	10,01	10,01	10,01
Can Trst 16	10,01	10,01	10,01
Can Trst 17	10,01	10,01	10,01
Can Trst 18	10,01	10,01	10,01
Can Trst 19	10,01	10,01	10,01
Can Trst 20	10,01	10,01	10,01
Can Trst 21	10,01	10,01	10,01
Can Trst 22	10,01	10,01	10,01
Can Trst 23	10,01	10,01	10,01
Can Trst 24	10,01	10,01	10,01
Can Trst 25	10,01	10,01	10,01
Can Trst 26	10,01	10,01	10,01
Can Trst 27	10,01	10,01	10,01
Can Trst 28	10,01	10,01	10,01
Can Trst 29	10,01	10,01	10,01
Can Trst 30	10,01	10,01	10,01
Can Trst 31	10,01	10,01	10,01
Can Trst 32	10,01	10,01	10,01
Can Trst 33	10,01	10,01	10,01
Can Trst 34	10,01	10,01	10,01
Can Trst 35	10,01	10,01	10,01
Can Trst 36	10,01	10,01	10,01
Can Trst 37	10,01	10,01	10,01
Can Trst 38	10,01	10,01	10,01
Can Trst 39	10,01	10,01	10,01
Can Trst 40	10,01	10,01	10,01
Can Trst 41	10,01	10,01	10,01
Can Trst 42	10,01	10,01	10,01
Can Trst 43	10,01	10,01	10,01
Can Trst 44	10,01	10,01	10,01
Can Trst 45	10,01	10,01	10,01
Can Trst 46	10,01	10,01	10,01
Can Trst 47	10,01	10,01	10,01
Can Trst 48	10,01	10,01	10,01
Can Trst 49	10,01	10,01	10,01
Can Trst 50	10,01	10,01	10,01
Can Trst 51	10,01	10,01	10,01
Can Trst 52	10,01	10,01	10,01
Can Trst 53	10,01	10,01	10,01
Can Trst 54	10,01	10,01	10,01
Can Trst 55	10,01	10,01	10,01
Can Trst 56	10,01	10,01	10,01
Can Trst 57	10,01	10,01	10,01
Can Trst 58	10,01	10,01	10,01
Can Trst 59	10,01	10,01	10,01
Can Trst 60	10,01	10,01	10,01
Can Trst 61	10,01	10,01	10,01
Can Trst 62	10,01	10,01	10,01
Can Trst 63	10,01	10,01	10,01
Can Trst 64	10,01	10,01	10,01
Can Trst 65	10,01	10,01	10,01
Can Trst 66	10,01	10,01	10,01
Can Trst 67	10,01	10,01	10,01
Can Trst 68	10,01	10,01	10,01
Can Trst 69	10,01	10,01	10,01
Can Trst 70	10,01	10,01	10,01
Can Trst 71	10,01	10,01	10,01
Can Trst 72	10,01	10,01	10,01
Can Trst 73	10,01	10,01	10,01
Can Trst 74	10,01	10,01	10,01
Can Trst 75	10,01	10,01	10,01
Can Trst 76	10,01	10,01	10,01
Can Trst 77	10,01	10,01	10,01
Can Trst 78	10,01	10,01	10,01
Can Trst 79	10,01	10,01	10,01
Can Trst 80	10,01	10,01	10,01
Can Trst 81	10,01	10,01	10,01
Can Trst 82	10,01	10,01	10,01
Can Trst 83	10,01	10,01	10,01
Can Trst 84	10,01	10,01	10,01
Can Trst 85	10,01	10,01	10,01
Can Trst 86	10,01	10,01	10,01
Can Trst 87	10,01	10,01	10,01
Can Trst 88	10,01	10,01	10,01
Can Trst 89	10,01	10,01	10,01
Can Trst 90	10,01	10,01	10,01
Can Trst 91	10,01	10,01	10,01
Can Trst 92	10,01	10,01	10,01
Can Trst 93	10,01		





# LES ANNONCES CLASSEES 286-1200

**Terrains à vendre 149**

**NORTH HATLEY CANTONS DE L'EST**

Terrains de 2-3 acres, à construire. Près du village. Boisés ou non. Vue sur le superbe Lac Massawippi et sur la vallée de la rivière.

**(819) 842-4178**

13-6-88

**Terres, fermes à vendre 145**

**À VENDRE:**

Région St-Hyacinthe, petite ferme, 56 arpents, maison très propre, grand garage 108 x 34, grange-étable 100 x 34. A 5 min. Trans-Canada.

**\$115,000.00 négociable**

Tél: (819) 398-2958.

13-6-88

**Terres, fermes à vendre 145**

**SERRES EN OPÉRATION 10,000 pi. ca.**

Plans de fleurs et légumes, totes de serre, maison rénovee, équipement complet, rivière, boisé, terre, érabes. Entreprise rentable.

**Sté Louise cté. Lislet**

**1-418-354-2395**

9-6-88

**Terres, fermes à vendre 145**

**CANTONS DE L'EST, WOTTON**, terre de 268 acres, sucrerie, maison, 1 étable, coupe de bois, 819-828-2126.

**FERME AVEC ÉTABLIÈRE** toute équipée, 300 arpents, 45 acres à boisé, 1 maison, 7 chambres, 2 cours d'eau. André 1-800-363-5130. 1-829-3948. Jean-Paul 1-829-3907.

**MONTREAL-NORD** Triplex, terrain 100 X 60, sous-sol fini, foyer, 2 X 4, 1 X 6, idéal pour convertir en garage ou foyer 2 stationnements. Particulier: 322-1289.

**ORMTOWN**, 300 arp. 125 cultures, 175 boeufs. Étable équipée, 45 animaux, boeufs. Ferme équipée, tracteurs, maison, grange à autre bâtiment. \$275,000. André 1-800-363-5130. 1-829-3948 ou 3907.

**RIVE SUD DE QUÉBEC**, ferme horticole, avec 3 acres, 90 arpents en culture, clientèle établie, bon chiffre d'affaires, maison, grange, garage et entrepôt, machinerie complète, près des ponts. 1-418-831-0301.

13-06-88

**TERRAIN INDUSTRIEL**

À vendre. Près de la 32e Av. Sur Métropolitain, P.A.T.

**Prix à discuter 353-4148**

13-06-88

**ST-ADOLPHE D'HOWARD**

Site à construire ou bord de l'eau. Rivage de 369 pi. Face au sud, 3,600 pi. ca. Forêt d'acacias.

**RON DECKBAUM**

Imm. Inc. Ctr.

**(819)326-4963**

13-06-88

**Terrains à vendre 149**

**BORD DE L'EAU**

260,000 pi. ca., zone commerciale ou résidentielle, 20 minutes de centre-ville, 75,50 le pi. ca., pas d'agent.

**658-8080.**

**BELLEFEUILLE**, 5 min de St-Jérôme, 20 min de Mt. 38,150 pi. ca., 5 grands terrains \$6,000, chacun, 352-2483.

**BROSSARD**, secteur R. Crescent, construction à votre goût, \$8,50 le pi. ca.: 276-3204, 387-3327.

**BROSSARD**: Terrains à vendre. Prêts à construire, service de construction offert après 18h. 466-5327.

**LAC CARÉ**: Proximité du Mont Blanc. 9 acres de terre, Petit Lac Caré. Possibilité eau et égoût. 1-819-688-3292.

**LAC ST-FRANÇOIS-XAVIER**: 90m. de Montréal. 16m. de Sherbrooke. 120 X 75, pour résidence ou chalet. 670-4888, après 18h.

**MORIN HEIGHTS**, bord de l'eau, propriété boisée, 55,000 pi. ca., \$15,000, 527-9011 avant 18h.

**PIEDMONT** Plusieurs terrains avec la plus belle vue des Laurentides, en montagnes, avec égoût et égoût. 629-8622.

**RUE ST-DENIS** Près de Centre, 5,200 pi. ca. 273-3575.

13-06-88

**Terrains à vendre 149**

**ST-ALEXIS DES MONTS**, Lac Sacca-cou à 90 min de Montréal, installation terrain 100 X 242 pi., terrain installe sept-cue, prêt à construire, \$25,000. (819)293-5140.

**ST-BRUNO**, secteur maisons de \$200,000 et +, terrains pour construction 88, 89 ou 90, \$6,000/pi. ca., 15% comptant, 10% sur balance. 441-0918.

**ST-CUTHBERT** Cité Berthier. Domaine Bellemeur, site résidentiel, 1 heure de Montréal. S'adresser à Claude. 1-836-2221.

**ST-DAMIAN DE BRANDON** Terrain d'un seul tenant, 211,000 pi. ca. avec 1,100 pi. carré, sur rivière Matambin, 0,08/pi. ca. 668-3730.

**ST-FRANÇOIS DU LAC**, route 143, terrain 400 X 167 pi. ca., prix à discuter. 225-2253.

**ST-MALO**, terrain 188 acres, dont 35 en prairie et 153 en boisé. Vue panoramique, près d'un lac, \$35,000, discutable. (819)649-4602.

13-06-88

**App. et log. à louer 160**

**7½ à LOUER** 4928 Grosvenor, haut duplex, chauffé, \$875. Libre 1er juillet. 488-0647 soir ou 286-2600, 286-2602.

**A ST-ESPRIT**, 15 min de Terrebonne, grand 3½, style victorien, chauffé, cuisine équipée, boiserie, garage, \$650. 271-9837 ou 585-1159.

**A ST-LEONARD**: Grand 4½ chauffé, bien ensolleilé, 617, l'Achénaire, \$470. (Langlois/Jean-Talon. 256-4149)

**AHUNTSIC, WEVERLY**, haut duplex, 5½, chauffé, électr. entrée lav./séc., \$550, 1er juillet. 272-5212.

**AMHERST**, grand 6½, rénové, ensolleilé, 3 ch. fermées, \$650. Jour: 931-3455, soir 935-5141.

**ANJOU** Grand 5½, haut de duplex. Près écoles et parc. 1 mois grat. \$545. chauffé. 353-4730.

**APPARTEMENT à louer** Van Horne près de Wilderton, (5470) 2 et 4½, semi-sol, (\$400) 12 c. c., impeccable, pool/frigo. 648-3094 — 389-2125. Juin-juillet.

**BERRI - MÉTRO SHERBROOKE**: Grand 8 pièces, 2 s/b, baign. immense terrasse ensolleilé. \$750./mois. 844-9218. Jour: 879-1847

**BOUL-ST-JOSEPH-EST**, Luxueux 3½, r-d-c, \$475./mois, tout inclus. Près métro. Libre. 522-8497

**BOUL-ST-JOSEPH**, 4½ non-chauffé, très propre. \$450. 527-8107.

**BOUL-ST-JOSEPH/CARTIER**, 3-4 chambres, équipés, références, 521-9608.

**BOUL-ST-JOSEPH**, beau 6½, grandes pièces, boiserie, idéal pour recevoir, bureau possible. \$800. 525-8062.

**BOUL-ST-JOSEPH** Près métro Laurier. 4½ chauffé, entièrement rénové. Libre. \$660. 505-8450.

**C.D.N. Grands**, propres et éclairés. 4 et 3½ pièces. Bon voisinage. (Coin Hudson & Linton) Près hôpitaux & d'achats. 731-1102 a.m. & après 18h.

**C.D.N. Lacombe/Decelles**, Grand 5½ à s-louer imm. jusqu'en juin 89. Haut duplex, propre, tranquille, \$570./mois. Chauffé, app. tours. 766-5314.

**C.D.N. ROCKHILL**, sous-location, grand 3½, équipé, moderne. Piscine. Libre. 733-3874.

**C.D.N.** Rue Jean-Brillant, près U. de M. Haut duplex ensolleilé, marche au métro Queen Marie. \$750. Chauffage individuel. 342-0352.

**C.D.N. STUDIO** 1½, dans cottage, cuisine, entrée privée, \$70./sem. tout compris. 735-5014.

**C.D.N.** 2½, 3½, 4½, grands, propres, bien situés, équipés, garage optionnel. \$30. 737-2791 ou 277-5729.

**C.D.N.**, près RIDGEWOOD, grand 3½ chauffé, toutes commodités, sous-sol \$459. Garage gratuit jusqu'en décembre. Soir: 344-4211, jour: 934-4463.

**C.D.N.**, Van Horne, près Hamstead, 5½, haut duplex, chauffé, rénové, équipé, très propre. 344-4335.

**C.D.N.**, BARCLAY, 3½ et 4½, 4700 Barclay, 2 ou 3/737-9644

**CARRÉ ST-LOUIS** Rue Lat. ent. restauré, 2 c.c., cuisine/frigo, lav./séc., lave-vaiss., garage. \$835. 845-6877, soir.

**CARRÉ ST-LOUIS**: Face au parc. Entièrement restauré et équipé, 1,100 pi. ca., jardin, garage, atelier dispo. \$1,000. 805-843114 — 844-6428

**CONDÉ**, 1750 1½ (\$350.), 3½ (\$450.). Secteur de choix. Cuisine et frigo, terrasse sur toit. Libres maintenant et juillet. 939-0482, 739-0565.

**CENTRE-VILLE**, 5½ bis triplex, près métro Atwater, coin tranquille, murs de briques intérieurs, cour gazonnée et patio. \$590. Libre le 25 juin 931-7270.

**COLONIALE ET PRINCE-ARTHUR**, grand 3½, foyer, idéal pour atelier professionnel, poêle, ing., 5 min de métro. 721-0008, 374-4880.

**CONDÉ A PTE ST-CHARLES**: Grand 4, ensolleilé, stores, ventilateur plafonné, pièce de rangement, stationnement. \$480. 937-4301

**CÔTE ST-LUC** et Eldridge, luxueux haut duplex 8½, 1er juil., chauffé, garage, 1,100. 482-3022.

**DE BULLION PRÈS SHERBROOKE**, appartement 5½ tout meublé, partiellement décloisonné. Salon, foyer, s/manger, 2 chambres, \$1,200./mois. 1er juillet. 844-5294 ou 284-1827.

**DE MAISONNEUVE OUEST** 2087, près de Atwater, 5½ chauffé, \$650., disponible 1er juillet, très propre. 935-2006.

**DOMAINE ST-SULPICE** 3½, 4½, tapis mur à mur, cuisinière et frigo. 524-8313.

**DRUMMOND**: App. spacieux, élégant, 1 c.c. Libre immédiatement. 737-2084

**DULUTH ST-DOMINIQUE**: Grand 3½, complètement rénové, cuisinière/frigo. \$525. Références exigées. 721-3804

**ESPLANADE/BERNARD** Grand 6½ R-d-c, \$530./mois. 525-8240 — 658-7089

**FACE AU PARC**, magnifique 6½, boiserie, vitraux, cuisine neuve, poêle, lav./vaiss., micro-ondes, 767-4965-2021.

**FLORALIES**, superbe 7½ neuf, insoustr. foyer, cuisine neuve, poêle, frigo, non-chauffé. juillet. 276-2571

**OUTREMONT** - 7½, très agréable, terrasse sur toit. Libre du 23 juin au 23 août. 88, négociable. 276-5728

**OUTREMONT** rue Hutchison, grand 5½, propre et très clair. Libre 1er juillet. \$550. Cuisine rénovée, \$450./chauffé. 277-1674

**OUTREMONT** grand dems-sol, 2 c.c., très propre, cuisine rénovée, \$450./chauffé. 277-1674

**OUTREMONT** 7½, 3 c.c., chauffage électrique par locataire, on demande \$600. Libre immédiatement. 277-1674

**OUTREMONT - SPACIEUX 8 PIÈCES**: 2 étages, électroménagers, chauffage inclus. \$1,600. Libre 1er juillet. 276-4388

**OUTREMONT** Grand 4½ (\$700.), 5½ (\$950.), chauffés, eau chaude, cuisinière/frigo, locker, lav./séc., sous-sol, dans immeuble de classe. Libres 1er juillet. 495-4421.

**OUTREMONT**, 7 pièces à sous-louer, juillet et août, meublé, équipé, \$850. 495-2065.

**OUTREMONT**, 8½ chauffé, 3 c.c., lavoir, balcon, garage, près métro, \$800. 848-2216, soir 276-8757.

**OUTREMONT**, 8½ chauffé, 3 c.c., lavoir, balcon, garage, près métro, \$800. 848-2216, soir 276-8757.

**OUTREMONT**, 8½ chauffé, 3 c.c., lavoir, balcon, garage, près métro, \$800. 848-2216, soir 276-8757.

**OUTREMONT**, 8½ chauffé, 3 c.c., lavoir, balcon, garage, près métro, \$800. 848-2216, soir 276-8757.

13-06-88

**Bureaux à louer 251**

**La Société pour le Développement des Centres Médicaux et Hospitaliers du Canada Ltée**

invitent tous les professionnels à partager des locaux de choix à des prix défiant toute concurrence.

- Locaux de 208 pi.ca. à 2 580 pi.ca.
- Face au pont Viau entre Laval et Montréal
- À 5 minutes de marche du Métro Henri-Bourassa
- Stationnement

13-6-88

**COMECA LTÉE**

Appellez Kristine Belle Isle au 522-1716

13-6-88

**App. et log. à louer 160**

**MÉTRO BEAURY**: 1267, Amherst. Entièrement rénové, entrées lav./séc. 6½, 2ème \$595./mois. 525-2835

**MÉTRO HENRI-BOURASSA**, 2½ semi-meu. 4½, chauffés, éclairés, \$325./mois. 381-0696.

**MÉTRO JEAN-TALON**, 3½ neuf, de luxe. Tapis, aspirateur central, lav./séc. au s-sol. Coin Villeray/Châteaubriand. \$415./mois. 385-3972 — 271-1909

**MÉTRO JOLLETTE** R-c, 7½, chauffé, rénové, lave-vaiss., \$650./mois. Libre août. Références. 527-8134.

**MÉTRO ROSEMONT**: 4½, pièces doubles, très propre. Libre 1er juillet. \$340. non-chauffé. \$485-5405

**MAHER APPAR.** 5½, tapis mur à mur, non-chauffé, \$465. 363-5433 après 17h.

**MAISONNEUVE**, superbe 8½, rue Bennett, r.d.c., complètement rénové, s/d'entr., bureau, 2 s/bain, 1,800 pi. ca. \$800./mois. 621-9232.

**MEUBLÉ** Outremont, 3 c.c., grand, confort, tranquillité, sem ou mois, jusqu'à 15 sept. Libre imm. \$300. 2 balcon, références. 4-18-829-3906

**MEUBLÉS** Superbes appartements et maisons. Tout inclus. De 3 à 12 mois. TROC-VACANCES — 288-9194

**MONTREAL-NORD**: Ste-Gertrude. Grand 6, chauffé, salon double, 2 grandes chambres, entrées lav./séc., 2e, (haut duplex), tranquille. (Références exigées). \$585./mois. Appelez après 18h. 324-1744

**MONTREAL-NORD - 1744** Haut duplex. Idéal dame seule ou couple à la retraite. Grand, très propre, joli coin, près de tout. \$415. non-chauffé. 323-6272

**MONTREAL-NORD** Grand 5½ dans duplex, 2 balcons, ch. électr. juillet. 335-6627, 336-1055.

**N-ROSEMONT**, grand 3½, poêle, réfrigérateur, entrée lav.-sècheuse, pces. fermées. Prix à discuter, 254-1210

**N.D.G. - OLD ORCHARD**: 7½, bas duplex, métro, rénové, \$750./mois, non-chauffé. 1er juillet. 487-0614

**N.D.G. - VILLA-MARIA**: Log 7½, meublé, ensolleilé, \$525./mois. Du 25 juin au 1er sept. 489-8853

**N.D.G. 7½**, Superbe haut de duplex, rénové, ensolleilé, boiserie, foyer. \$875./mois, non-chauffé. 481-5459

**N.D.G.** Haut duplex, 8½, redécou. électroménagers, chauffé, \$1,200. 483-5011 — 488-5935

**N.D.G. Snowdon**, haut duplex, foyer, planchers chêne, \$650. non-chauffé. 489-2573.

**N.D.G.**, bas duplex, 7½, chauffé, 2 s/bain, 2 foyers, garage, boiserie, fraîchement rénové, \$1,000. 488-1674.

**N.D.G.** beau bas duplex, 3 c.c., ensolleilé, jardin, garage, tapis m à m, dispo. 1er juillet, près métro, chauffé. \$950. 849-5125.

**N.D.G.** Coolbrook, près métro Snowdon, 6½ haut duplex, foyer, tapis, poêle et ing. \$750. 484-8211.

**N.D.G., FIELDING**, bas duplex, 5½, cuisine moderne en érable, 1er juillet, \$675. 694-3597, après 18h.

**NOUVEAU-BORDEAUX**: Grand 4½, chauffage électrique. Libre 1er juillet. Couple très sérieux. 278-4763

**OUTREMONT (ADJ)** Grand 5½, haut duplex, ensolleilé, chauffé, équipé, balcon, frais peint. 1er juil. 900. 277-9980, 887-737-9913

**OUTREMONT** rue McEachern, 7½ avec garage, cuisine et s./bain rénovés. \$1,250. chauffé. Mme. Thibault, entre 18h et 20h. 279-7500. M. Leduc: entre 8h30 et 17h30. 691-4107.

**OUTREMONT** Très grand 7½, 2e étage de triplex. Clair et Très chaleureux. Rénové, boiserie chêne, balcon, chauffé, entrée lav./séc., poêle/réfrigérateur, grand placard. A 2 pas du métro, commerces. 1er juillet. \$965. Références exigées. Maison calme. 277-9812.

**OUTREMONT - 2120 VAN HORNE** Grand 4½, ensolleilé, rénové, tout payé, balcon, autobus, centre d'achats, cuisinière/frigo, buanderie. \$600. 731-6915 — 739-3213

**OUTREMONT** Ave Lajoie, 6½, 2e de triplex, chauffé, individuel, salon doug. 2 c.c., d'entr. 2 ch. fermées, très propre. \$750. Libre maintenant. 271-7247.

**OUTREMONT - RUE CHAMPAGNEUR**: A 2 pas du métro, 1 station de U. de M. Ensolleilé, 6½, meublé, chauffé, \$850. Occup 1 an, à partir de sept. (négociable). 931-9646, soir: 277-5197

**OUTREMONT** - L'ÉPÉE, triplex, grand 8½ ensolleilé, rénové, électrique, lavoir, 2 balcons, métro, \$750. 738-7483, 587-7732.

**OUTREMONT - HUTCHISON**: Haut triplex, 7½, grandes pièces entrées lav./séc., non-chauffé. juillet. 276-2571

**OUTREMONT** - 7½, très agréable, terrasse sur toit. Libre du 23 juin au 23 août. 88, négociable. 276-5728

**OUTREMONT** rue Hutchison, grand 5½, propre et très clair. Libre 1er juillet. \$550. Cuisine rénovée, \$450./chauffé. 277-1674

**OUTREMONT** grand dems-sol, 2 c.c., très propre, cuisine rénovée, \$450./chauffé. 277-1674

**OUTREMONT** 7½, 3 c.c., chauffage électrique par locataire, on demande \$600. Libre immédiatement. 277-1674

**OUTREMONT - SPACIEUX 8 PIÈCES**: 2 étages, électroménagers, chauffage inclus. \$1,600. Libre 1er juillet. 276-4388

**OUTREMONT** Grand 4½ (\$700.), 5½ (\$950.), chauffés, eau chaude, cuisinière/frigo, locker, lav./séc., sous-sol, dans immeuble de classe. Libres 1er juillet. 495-4421.

**OUTREMONT**, 7 pièces à sous-louer, juillet et août, meublé, équipé, \$850. 495-2065.

**OUTREMONT**, 8½ chauffé, 3 c.c., lavoir, balcon, garage, près métro, \$800. 848-2216, soir 276-8757.

**OUTREMONT**, 8½ chauffé, 3 c.c., lavoir, balcon, garage, près métro, \$800. 848-2216, soir 276-8757.

**OUTREMONT**, 8½ chauffé, 3 c.c., lavoir, balcon, garage, près métro, \$800. 848-2216, soir 276-8757.

13-06-88

**App. et log. à louer 160**

**OUTREMONT**, 8½, 4 c.c., chauffé, eau chaude, cuisinière, stationnement, rénové. \$980. 279-1297 ou 274-0973.

**OUTREMONT**, rue Wilderton: Entre Chemin Ste-Catherine et Willowdale, luxueux, spacieux, haut de duplex, 7½, chauffé, 1½ s/bain, chambre de lavage s-sol. 737-9295

**OUTREMONT**, 5½, 2 c.c., rénové, \$800. non-chauffé, 279-6399, 270-7519.

**OUTREMONT**: Hartland, coin Du Manoir, Haut duplex, 3 c.c., \$1,650./mois. 879-1847. Soir: 844-9218

**PARC LAFONTAINE** adjacent, très grand 5½ (ancien 7½), rénové, libre \$650./mois. 271-9974.

**PLATEAU - TRÉS GRAND 3½**: Luxueux, moderne, entièrement rénové, très clair, bien situé, cuisinière/frigo/lav./séc. inclus, terrasse, \$675. + stat. 843-8122 — 381-3004

**PLATEAU MONT-ROYAL**, 4½ rénové, remise, jardin arrier, tranquille, \$480. non-chauffé, 1er juillet. 842-6032, mes. Lundi au jeudi: 844-7572

**PLATEAU MONT-ROYAL**, rue Fabre, 7½ pces., rez-de-chaussée, \$675./mois, (non-chauffé), 525-7386

**PLATEAU MONT-ROYAL**, 7½, sur Parc Lafontaine, chauffé, \$800. 527-5544 ou 521-9987.

**PLATEAU MONT-ROYAL**, Laurier, 4½ rénové, 2 pces fermées, 3ème étage, juil. \$475. Jour 593-4401, Valérie, soir: 598-9467.

**PLATEAU MT-ROYAL**, Grand 4½ rénové, métro Laurier, 1er juillet. \$650. 849-7666, après 18h.

**PLATEAU**, Mentana, grand 6½, foyer, tapis lumière, cour, entrées lav./séc. \$850. 381-2649.

**LUXUEUX** App. sur 2 étages, rénové, mur briques, poêle Jardin Ar, four encastéré, frigo, lave-vaisselle. Cour, près St-Denis/Duluth. \$800. 849-1722 ou 738-8072.

**POINTE CLAIRE**, 502 Delmar, 4½, 5½, immédiatement, ménage rélat, frais peint, libre, un mois grat. 698-5830.

**PRÈS U. de M.** grands 1½ et 2½, un mois grat. 341-0002, 527-3777.

**PTE ST-CHARLES**, 3½ — 4½ 10 min. centre-ville, cuisinière/frigo, a/cimait, lave-vaiss., tout micro-ondes fournis. Libres 1er juil. 969-5000, 525-9417.

**BUREAU POUR PROFESSIONNEL** Près métro Neut, libre. 286-3899

**R.D.P.** 9610 Boul. Gouin est. Bâtisse neuve, 3½, 4½, super de luxe! Planchers en caréamine, 1 mois grat. Inf. 255-3538 ou 648-2963.

**ROSEMONT**, luxueux 5 pièces, rénové, calme, \$650./mois, non-chauffé. Libre 1er juillet. Message à 727-5810 ou du lundi au jeudi après 18h30 844-7572.

**ROSEMONT**: 3ème avenue, Face au parc. 4½ fermé, cuisinière/frigo, stat., ménage lat. \$400. 721-3804

**RUE MARQUETTE** Près Métro Laurier, 2 X 4½, 1er juil. 1 mois grat. 731-0294

**RUE MARQUETTE** rdc, éclairé, chauffé, 6 pces, planchers bois franc, poêle/frigo, lav./séc., s/sol. \$680. 526-5884.

**RUE ST-DENIS**, près de Villeray, 8½, bas, intéressant pour professionnel, 669-4290.

**SHERBROOKE & BERVILLE**, 6 pièces, électrique, 2ème étage, \$530./mois, libre 1er juillet. Après 19h: 653-1521.

**ST-DENIS/JEAN-TALON** Beau 7½, entrées lav./séc. 669-1679 — 725-7222

**ST-LEONARD** - A VOUS LOUER Grand 4½, chauffé, propre, entrées lav./séc. Libre 17/7. \$468./mois. 254-5740

**ST-LAMBERT** 3½ triplex, eau chaude, rénové, tapis, tranquille, vue sur jardin, 1er juillet. André Leroux. 466-9099 — 342-9649

**ST-LAMBERT** très beau, bas duplex, s./s., garage, séct. résidentiel tranquille, entre Timmins & Côte Vertu. Chauffé. \$825. 337-0409.

**ST-URBAIN**, Parc Jeanne-Mance, 6½, 1er juil., 4½, 2ème, entièrement rénové, \$665. 505-849-666.

**VAN HORNE/DECELLES**, 5½, 3ème étage, non-chauffé, poêle & réfrigérateur, 1er juillet. \$480. 484-5819

**VIEUX LONGUEUIL**, Domaine De Normandie, 4½ semi-meublé, \$380. non-chauffé, libre immédiatement, 651-8979.

**VIEUX-MTL - PETIT STUDIO** 5 grandes fenêtres, murs de brique. \$425. 499-1220

**VILLE ST-LAURENT** 4½, non-chauffé, Plateau Mont-Royal, 4½, 1 mois de foyer gratuit. 731-0294, 744-6509.

**VILLE ST-LAURENT** 4½, non-chauffé, Plateau Mont-Royal, 4½, 1 mois de foyer gratuit. 731-0294, 744-6509.

**VILLE ST-LAURENT** 4½, non-chauffé, Plateau Mont-Royal, 4½, 1 mois de foyer gratuit. 731-0294, 744-6509.

13-06-88

**À louer hors frontières 167**

**À LOUER A MADRID** Une semaine et plus 273-5505.

**Chambres et pensions à louer 169**

**TRANQUILLE**, près commodités, coin Dauphin, références, étudiants, \$225./mois tout compris. 725-1520.

**Maisons repos/retraite 173**

**SOMPTUEUSE** résidence pour personnes âgées à Ste-Foy. (418)658-0957.

**Bureaux à louer 251**

**CLINIQUE MÉDICALE** Bureaux à louer 2344, Jean-Talon Est, coin métro Beriville, climatisés, ascenseur, stationnement. 721-6672, 669-7886, 661-0068.

**À DEUX PAS** du métro J.-Talon/St-Denis. 1,800 pi. ca., meublé, bureaux, ass., garderie. Après 17h. 389-8335.

**A PARTAGER** - AHUNTSIC: Bureau de consultation, meublé. (Centre médical) 277-7885

**À QUÉBEC** au (418)522-8300, locaux 1er plancher. 3,700 et 4,400 pi. ca. 2ème plancher. 3,150 et 3,500 pi. ca. Chauffés, voisin Palais de Justice. Inf. 344, rue St-Roch Québec.

**A WESTMOUNT**: Professionnel ou commercial. R-d-c de 700 pi. ca. avec baies vitrées, entreposage sous-sol, stationnement, près métro. 932-4456

**APRÈS MÉTRO CADILLAC**: Coin de rue 8 gr. pièces, chauffé, climatisé, 1,200 pi. ca. \$16./pi. ca. 252-9908

**AVENUE DU PARC PRÈS LAURIER**

- Sous-location
- Bureaux modernes, bien aménagés, vue panoramique
- Prix compétitif
- Occupation immédiate. 270-3741.

**BUREAU À LOUER** CHOMÉDÉY pour bureau ou entrepôt, environ 800 pi. ca., chauffage et climatisation compris. Inf. 668-8570.

**BUREAU POUR PROFESSIONNEL** Près métro Neut, libre. 286-3899

**BERNARD À LOUER** Outremont, rue Bernard, 2,200 pi. ca. à \$2,750./mois et 400 pi. ca. à \$600./mois, chauffés, éclairés, rénovés, luxueux. 499-0558.

**CENTRE-VILLE** Bâtisse prestigieuse pour professionnels. 3415 du Musée et Sherbrooke, 1,000 à 8,000 pi. ca., aménagé à vos besoins. Tous compétitifs. Contactez: Dilauro, 328-2002.

**CÔTE DES NEIGES ET LACOMBE** 2ème. Bureau à louer. 735-3623, M. VITO.

**DÉCARIE (PRÈS D'ABELLA)** 850 pi. ca., rénové, tapis, chauffage électrique, rénové, bien éclairé, apper. stationnement. 499-0254.

**IDÉAL PROFESSIONNELS** À louer, local 1,500 pi. ca., idéal pour clinique médicale, avocat, notaire, etc. Contient 5 bureaux fermés, salle d'attente, réception, cuisine. Libre imm. 725-3918.

**ILE BIZARD** Espace de bureau à louer. 200 pi. ca., éclairé, chauffé, stationnement inclus. Libre imm. 626-8341.

**LAVAL** 3,200 pi. ca., bureau et entrepôt, a/c, neuf, libre sur 404 Trans Act. Ctr 435-1604. J.P. Bouchard.

**LAVAL** bureaux pour professionnels, 300 à 800 pi. ca. 2e étage, emplacement stratégique. 352-8225, 354-7129.

**OUTREMONT** 1,000 pi. ca. disponible. Idéal pour professionnel, Van Horne près métro. Inf. Jour: 271-9968, Soir: 276-0053.

**PRESTIGIEUX** Espace à bureaux 1320, Graham, centre de V.M.R. Clé en main. 500 pi. ca. 1,500 pi. ca. et 5,000 pi. ca. à \$10,000/pi. ca. avec ascenseur, stationnement. Appelez.

**CONSULTANT PERVAL** 738-3312

**REINE-MARIE**, 4970 100 pi. ca. 4 bureaux + réception. Idéal cliniques professionnelles. 481-2533

**RUE ST-CATHERINE OUEST** Jusqu'à 12,500 pi. ca. Immeuble moderne-plantes-atrium 849-4484.

**SALON DE COIFFURE**, moderne, neuf, sur artère commerciale. Souhaiterais louer ou autre proposition. Conditions intéressantes 2 chambres, \$500 ch. mat. Jocelyne 935-7060.

LES ANNONCES CLASSEES 286-1200

Equip. de commerce 365

ENCAN PUBLIC POUR MARCHANDS Les mercredis, de 10h à 5h p.m. LOTS DIVERS CHAQUE SEMAINE 3963, Ste-Catherine-Est, 252-3465

Photos, cinés et accessoires 367

REPARATION Camera Test Service 67 est St-Cyrille, Québec, G1R 2A9 ESTIMATION GRATUITE (418) 529-2803

Ordinateurs 371

CEDEQ 482-3888 Réparation Commodore Vente-Achat

COMMODORE 128, moniteur 1902 A, disk drive 1571, imprimante, Star Micronics SL-100, 3 logiciels + paperclip 2, cabinet sécuritaire, tél: Roland, 484-2338

ETUDIANT(S) et futur(e) professionnel(le)s, réservez votre ordinateur pour la rentrée et profitez des maintenant de nos super \$ spéciaux sur XT et AT compatible. P.B.C. inc. 465-0247

MICRO-FORMATION, \$10/hre Logiciels, matériel, graphisme, LIGIELS GRYPHON, 932-8258

Instruments de musique 375

PIANO A QUELQUE \$! Utilisé par professionnels. Très bon état. 670-9164 - 597-4540

PIANO DROIT Emerson, remis à neuf, prix négociable. 342-8775

PIANO DROIT Gordon, 1906, en chène naturel, très bonne condition. 634-8319

PIANO DROIT: Ancien, de bonne qualité. Prix à discuter. 522-1281 - après 18h.

PIANO DROIT ANCIEN: Bonne condition. Marshall & Wendell + tabouret ajustable. 486-9748

PIANO STEINWAY DROIT, 1912, reconditionné à neuf. \$9,500. 272-6785.

Piscines, équipements 379

PISCINE DAUPHIN 27' X 4', pompe Jacuzzi, 1985, \$2,300 à discuter. Info: 677-7838

Bois de foyer 383

J.R. DU NORD Bois de foyer à vendre 433-5001

On demande 389

ACHETERAIS chalet ou terrain au bord Lac Ouareau ou Archambault à St-Donat. 672-8206

URGENT! Cherche discothèque à louer ou acheter, ou local bien situé avec climatisation et gicleurs pour création petite discothèque. Joindre mode ou pourcentage. Matin: Jocymore, 935-7060

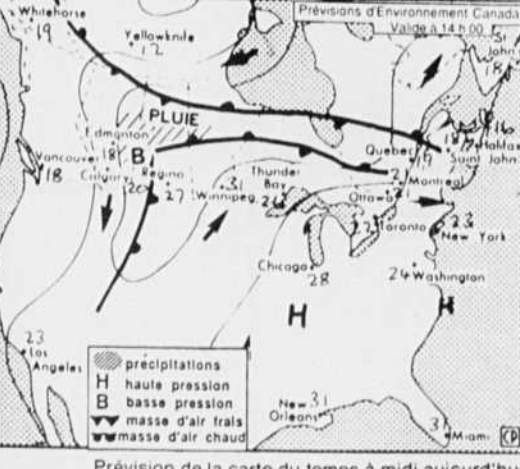
Livres 390

POLITOLOGUES - HISTORIENS - HUMANISTES - BIBLIOTHECAIRES: Traite de Sciences Politiques de Georges Burdeau (Complet en 700 volumes). A vendre à prix remarquablement réduit. M. Parent, 527-5931 - 489-4831

Le pollen aujourd'hui (région de Montréal)

Graminées ..... 20 (stable)
Herbe à poux ..... 0 (-)
Arbres ..... 23 (à la baisse)
Autres ..... 8 (stable)
Risques d'allergies ..... élevés
L'indice est calculé en nombre de grains par mètre cube d'air.
Source: Centre de recherches écologiques de Montréal.

LA METEO



Situation générale: un système dépressionnaire provenant de la baie d'Hudson a ramené les nuages sur le Québec au cours de la nuit. Ces nuages persisteront sur l'est de la province mais on prévoit un retour du soleil sur le sud-ouest.
Une circulation de l'ouest poussera progressivement un air plus chaud et les températures seront progressivement à la hausse au cours des prochains jours.

MONTREAL

Ciel variable en matinée. Ensoleillé avec passages nuageux par la suite. Vents modérés. Max.: 21. Demain: ensoleillé avec passages nuageux. LEVER DU SOLEIL: 5 h 05 COUCHER: 20 h 43

QUEBEC

Régions d'Abitibi-Témiscamingue: ensoleillé avec passages nuageux. Vents modérés par moments. Max.: 21. Demain: ensoleillé avec passages nuageux. Réservoirs Cabonga et Gouin: ciel variable et possibilité d'averses. Max.: 17. Risque de précipitations: 30%. Demain: ciel variable. Pontiac-Gatineau et Lièvre: ensoleillé avec passages nuageux. Vents modérés. Max.: 21. Demain: ensoleillé avec passages nuageux.

Bois de foyer 383

PREVEZ L'INFLATION BOIS DE FOYER

A VENDRE. Érabie seulement. Au meilleur prix. 12 po. ou 16 po. \$30 la corde. 4 pieds, \$60 la corde. 8 pieds, \$115 la corde. LIVRAISON GRATUITE ROI DE LA BUCHE INC. (514) 229-7615 1-800-363-5621 Entre 9h et 16h.

Livres 390

COLLECTION Revue française Psychologie n° 5 à 138. Meilleure offre. 583-5484.

Antiquités 391

ACHAT à prix élevé. Achetons gravures (cart. tableaux anciens, bijoux or, argent, tapis, laques, statues bronzes et marbre. Successions complètes. M. Raphaël. 2325. Guy. 935-3600.

ENCAN D'ANTIQUITES dim le 12 JUIN à 11h au 247 rue Granby, Bromont (secteur 74) de l'autoroute des Cantons de l'Est. Sera vendu beaucoup de beaux meubles canadiens, victoriens et autres. Beau piano à queue, ensemble de salle à manger en chêne avec bahut haut à vitre bombée et vaisselle à vitre bombée. Horloge grand-père, poêle à bois à tuiles, ensemble cuisine à médaillon avec chaises sculptées en bois, gramophone à cornet, roll top desk, belle vaisselle, courtes pointes, etc. Int. Jean Guy Gélinaud, encauteur. 534-2414, Bromont.

L'ATELIER Restauration, décapage, finition: meubles et boiseries. Spécialité: meubles antiques. 10 ans d'expérience. 522-7123.

LIT à TÊTE HAUTE et matelas neuf, commodé 4 tiroirs avec miroir pivotant, \$575. Après 18h. 465-5423.

MOBILIER DE SALLE À MANGER en érable, table avec 2 panneaux de rallonge, 4 chaises, bahut. Valeur \$1,200, à discuter. 762-1765.

MOBILIER SALLE À MANGER 1935: Style Pistono. Table, 10 chaises, console/miroir, buffet bas, ensemble coût \$7,000. 526-5935, de 9h à 17h.

SUPERBE mobilier de chambre victorien, sculpté à rose, 3 pièces, 1 lit, 1 grand bureau dessus de marbre, 1 table de travail, \$12,500. 1-372-1560.

Artisanat 392

CRUS À VENDRE en céramique. Plus de 700 modèles disponibles. Visitez notre local au 20 St-Antoine à Rigaud. Tél.: 514-451-6449.

SET DE SALLE À DÎNER de Thalande, 8 chaises, œuvre d'art, exclusif, à voir! Prix négociable. 662-6265.

Astrologie/Ésotisme 393

ANALYSE DE CARTES Mésium: Cartes et tarots, Prédiction. Louise. 933-9790

Oeuvres d'art 395

FEMME 30 ANS, calligraphe, désire poursuivre études en restauration d'oeuvres d'art en Italie, recherche aide financière et/ou contact à Florence. Écrire à: Dossier 321, Le Devoir, C.P. 6033, Succ. Pl. d'Armes, Mt. H2Y 3S6.

LIVRETS inventaire de Galerie d'Art. Huiles, fusains, dessins, livres d'arts. 662-8070.

PAYONS PLUS HAUT PRIX Pour tableaux 19e et 20e siècle. Canadien - Européen. 353-9396

Oeuvres d'art 395

ACHETERAIS TABLEAUX COTÉS Paie comptant. Particulier. Lemieux, Richard, Riopelle, Péland, Fortin, ect. Écrire à DOSSIER 100, Le Devoir, C.P. 6033, Succ. Place d'Armes, Mt. Qc. H2Y 3S6.

ATTENTION MARCHANDS ET COLLECTIONNEURS. Encan public, sans restriction comprenant environ 2,000 articles, dont la plus grande partie sera vendue sans prix minimum ni « réserve ». Vous trouverez quelque uns des meilleurs tableaux canadiens, une grande quantité de meubles anciens, des bijoux, un grand choix de sculptures de bronze, d'ivoire et de serpentin. Aussi tapis persans tissés main, horloges, montres, boîtes à musique, lampes argentées, lustre, pièces de monnaie, porcelaine, verre d'art Galle & Daum, Lailique, Chiprus et même plusieurs voitures. Le tout sera vendu à l'enchère cette semaine.

EXPOSITION SPÉCIALE SAMEDI de 10h à 17h. DIMANCHE de 10h à 17h. Aux Encans Empire, 5500 rue Paré, Mont-Royal. Pour de plus amples renseignements, 737-6586. P.S. une prime de 10% s'applique à chaque lot vendu. Visa et Master Card acceptées, les enfants ne sont pas admis.

TABLEAU d'Hubert Moutier 36 X 24, Le Lac Des Deux-Montagnes, 477-1710.

ANIMAUX 397

BERGER ALLEMANDS, femelles, vaccinées, enregistrées, 3 semaines, \$250. Appeler Suzanne, 653-7860.

BERGER ALLEMANDS, femelles, vaccinées, enregistrées, 3 semaines, \$250. Appeler Suzanne, 653-7860.

BERGER Femelle pure, 6 ans, non opérée, dressage complet, enregistré, tatouée. Direct d'Allemagne. \$1,000. 342-4670.

BOUVIER DES FLANDRES 418-873-6538

CHATONS HIMALAYENS, bleu et blanc point, enregistrés, pedigree, \$175. 670-6525.

CHATONS SIAMOIS Enregistrés, 7 semaines, 256-5977

CHEVAL APPALOUSA, 2 ans, opéré, non-dompé, \$700. 652-5166.

CHEVAUX À VENDRE (10) RANCH DOUBLE G 474-5534.

CHIOTS Schnauzers nains, service d'accompagnement, réservation sur Yorkshire, Nicole. 689-4612.

DOBERMAN MALE, 10 mois, obésité et protection, \$300. 259-1927.

EPAGNEULS SPRINGER anglais, parents d'exposition, lignée de champions, enregistrés, tatoués, vaccinés, nés 29-03. Granby 514-375-1129, soir.

THE PET FARM Nous avons chiots toutes races, pur sang, enregistrés à Cornwall. (613) 938-7970. Visa et M.C. acceptées. Ouvert 7 jours.

Ventes de garage 398

PLUSIEURS VENTES DE GARAGE - AVE. MADISON coin près Monkland Samedi - Dimanche, 11-12 juin, de 10h à 16h.

Divers 399

A BAS PRIX (SPECIAL) HAIES DE CEDRE (PLANTS) 1-477-0037

LATINO-AMERICAINS Familles d'accueil recherchées. Intéressés à héberger étudiants Latino-Américains pendant un mois cet été. Si intéressés (514) 725-5249

VAISSELLE - Quimper - 12 couverts complets, prix à discuter. 679-7680

Offres d'emploi 407

COLLEGE PRIVE MONTREAL (Montréal) Recherche pour septembre 1988: Niveau secondaire - Un professeur de français - Un professeur de maths - Un professeur d'anglais - Un professeur de religion - Un professeur d'écologie-biologie - Un profet de discipline - Une secrétaire de direction Brevet d'enseignement ou permis d'enseigner

Desider 322 C.P. 6033 Succ Place d'Armes MONTREAL, H2Y 3S6

Offres d'emploi 407

URGENT Besoin, avec expérience seulement: Fendeurs, bûcherons, chauffeurs (avec flat bed) chauffeurs avec trailer, jobbers (avec pop Jack), avec transporteurs forestiers.

Pour info: Roi De La Buche entre 8 et 16h. (514) 229-7615 1-800-363-5621

Offres d'emploi 407

ARCHITECTE, designer, dessinateur, 5 ans minimum d'expérience, bilingue. 483-4979

ESTHETICIENNE DEMANDEE 334-9757

OPERATRICE de machine à coudre demandée pour manufacture de sacs à main et ceintures en cuir. Se présenter: 5665 De Gaspé ste: 802, Mtl ou tél: Robert, 279-9015.

PROJET LOT/OUVS pouvez faire \$250 /jour ou \$100 d'extra/sem. En montrant aux gens à devenir des GAGNANTS GARANTIS LA LOTO 6/49. Bilinguisme un atout. APPELZ: 933-LOTO.

REPRESENTANT Fabricant d'encres d'imprimerie recherche un(e) représentant(e) avec exp. dans le domaine de la vente d'encres lithographiques. Pour info, contacter M. Alain Chapeval: 687-7805.

SECRETARE LEGALE - Notaire Bilingue. Expérience requise. Bon salaire. 849-4115, soir: 273-7506.

SECRETARE-RECEPTIONNISTE Bilingue, ayant bonne connaissance du cinéma et World Perfect, s'adresser à: Daniel Bouchard, 849-2477

SECRETARE Bilingue, réceptionniste, 35 ans et plus. Rédaction en français/anglais. 288-7718.

Hospitalier, santé, médical 467

HYGIENISTE DENTAIRE DIPLOMÉ(E) Avec expérience, demandé(e) pour travail à temps plein ou temps partiel. Aime les responsabilités et les défis. Au plaisir...Vie Lasalle. 367-3922

Cours 510

FORMATION EN SECURITE ET ARMES À FEU

Prochaine démonstration gratuite le mercredi 8 juin 1988 à 19h



manipement d'armes à feu formation professionnelle d'agents de sécurité enseignement pratique et théorique

INSTITUT DE SECURITE AVIRON 3035, rue St-Antoine (Métro Lionel Groulx) Téléphonez lundi pour réserver au: 935-2525

Hospitalier, santé, médical 467

Entretien, réparations, rénovations 559

SITE EXCEPTIONNEL HONORE BEAUGRAND ESPACE de 358 pi.ca dans immeuble médical et professionnel. COIN Sherbrooke et Honoré Beaugrand au pied de l'autoroute 25 AUTOBUS et métro à 2 pas AUTOUTES commodités incluses (parking int. & ext., entretien, ascenseur, etc.) DISPONIBLE immédiatement IDEAL PROFESSIONNELS POUR info contacter K. Crawford au 288-9552

PHARMACIEN(NE) bilingue demandé(e), centre-ville M. Pearson. 499-1112.

PHARMACIEN(NE) bilingue demandé(e), centre-ville M. Pearson. 499-1112.

COURS Français ou anglais, langues secondes. Cours privés. Perfectionnement. 343-4439

Déménagement 551

A BAS PRIX, appelez PIERRE. Déménagement en tous genres. Estimation gratuite. 937-9491.

AAA ATTENTION Déménagement, spécial juin, juillet! Garantissons meilleurs prix au Canada. 24h. 939-1916. 692-7142/3017.

ABAISSZ VOS COÛTS Transport général (Freight) Déménagement Néron Location de camions à court ou long terme. Déménagement, entreposage, assurances. Bienvenue étudiants, bien-être. Agé d'or. Estimation gratuite. Bur: (418) 681-0930, Rés: (418) 975-2297.

DÉMÉNAGEMENTS Peint camion, toutes sortes de déplacement. 494-3479.

DÉMÉNAGEMENT assurance, estimation gratuite. Prix fixé par téléphone. 525-3600.

DEMANDEZ LUI N'IMPORTE QUOI OU PRESQUE. Ne partez pas sans lui. Fournissons boîtes. Estimé gratuite. 766-5314.

GILLES JOODIN TRANSPORT INC. déménagement de tous genres, spécialité: appareils électriques. Assurance complète. 253-4374.

PETITS-MOYENS DÉMÉNAGEMENTS Vous pouvez aider. 521-7809 ou 324-7465.

Entreposage 553

LAVAL, ST-VINCENT DE PAUL Entrepôt 1,600 pi.ca, 2 portes de garage, 2 étages, entrées élect. 376-5033. 329-1266.

Entretien, réparations, rénovations 559

PLANCHER 3 ÉTOILES \*\*\* Finition plastique, varanah et cristal. Pro. Chantal Barette, 679-5449.

A BAS PRIX - RÉPARATION Brique et pierre. Vieux maçon d'expérience 256-7606.

A BON PRIX: Ferais tous genres de travaux. Spécialité: menuiserie, glypro, peinture. Mtl/banlieues. 589-7977

A BON PRIX Plâtre, peinture, réparation, travail rapide et soigné. Alain 270-5825, 495-9193.

A-1 Peinture, intérieur/extérieur, rénovations, démolition. Très bons prix. 443-1131. P. Darache.

AAA Peinture, plâtre, stucco. A prix modique. 526-2282

ENTREPRENEUR briqueur prendrait divers contrats: commercial, résidentiel ou industriel. Brique, pierre, bloc, foyer et réparation de tous genres. Équipe de 7 briqueurs. 443-3226.

LES ENTREPRISES R.B. envp. Rénovation générale 25 ans d'expérience. 483-1224.

LIBERAL MIRANDA Entrepreneur en sablage de planchers - "floor sanding" - fini cristall/verre. Garanti, 272-9191.

MACCONNOR DOIRON ENR. Faisons travaux de brique Et tirage de joints de brique. Appelez: Denis Doiron, 527-3951

RÉNOVATION GÉNÉRALE menuiserie céramique BALCON ETC. 728-1475

BOISERIES, escaliers, planchers, meubles anciens, peinture, etc. Membre de I.A.P.C.H.Q. Tél. 442-0245.

RÉNOVATION, FABRICATION Résidentiel, commercial. Meubles et autres. Michel, 678-1893.

RÉPARATION Pierre, bloc et brique, trottoir, patio, balcon et ciment et bois. Pose - Glypro - tirage de joints. 433-1674

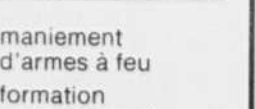
S.B. CONTRACTEUR Charpente, plâtrage, glypro, céramique, briques, blocs ciment, peinture. B. Siméon, 381-9491.

SERVICE D'ÉLECTRICITÉ Par maître électricien. 669-4832

Cours 510

FORMATION EN SECURITE ET ARMES À FEU

Prochaine démonstration gratuite le mercredi 8 juin 1988 à 19h



manipement d'armes à feu formation professionnelle d'agents de sécurité enseignement pratique et théorique

INSTITUT DE SECURITE AVIRON 3035, rue St-Antoine (Métro Lionel Groulx) Téléphonez lundi pour réserver au: 935-2525

Hospitalier, santé, médical 467

Entretien, réparations, rénovations 559

Menuiserie, charpente, restauration cuisine, s. de bain. Ciment, joint de cheminée, patio, sun deck, balcons, peinture int./ext. 748-0919

Menuiserie: Cloisons - Plâtre - Finition - Balcon - Patio. Travail minutueux et garanti. M. Benoit, 845-7513

NINO RÉNOVATION Spécial. réparation ciment, joint, briques, marbre. Est. gratuite. 385-5348.

NUMÉRO 1 Lavage de vitres, murs et plafonds ainsi que la peinture. Estimation gratuite. 647-1340.

PRENEZ LE TEMPS DE VIVRE Donnez vos travaux de peinture intérieure/extérieure à nos experts. Lavage de murs, plafonds et vitres. Tel. maintenant pour réservation au: 462-0773. Meilleurs prix en ville.

TRAITEMENT DE PAVÉ-UNI et asphalte, entrée de garage. Nettoyons toutes sortes de taches et remettons à l'état neuf avec protection. Travail d'expert. 326-2855.

VOYAGES 563

MONTREAL-NEW-YORK 4 Chaque vendredi en autobus. 10 jrs à l'avance, \$49, régulier \$65. 279-7779.

Lavage, nettoyage 567

A BAS PRIX Lavage tapis, divan, ect. Peinture. 10% âge d'or. Service professionnel. 721-7944, 524-0378.

A BAS PRIX Peinture, lavage de murs, plafonds, vitres. Service professionnel. La peinture ménagère. 389-8889

A BAS PRIX Peinture plâtre et murs. Peinture int. ext. lav. de murs. Estimation gratuite. Service professionnel. 721-7948, 524-0378.

ENTRETIEN MÈNAGER NE CRAINT PAS LES GROS TRAVAUX Trop occupé pour faire votre ménage, on s'en occupe. Service d'Entretien Ménage National. 668-6876.

FERAIS MÈNAGE de maison privée, aussi lavage de murs, vitres et plafonds. 443-9561.

LAVAGE VITRE & PEINTURE Résidentiel, commercial et industriel, murs, plafonds. Faisons peinture int/ext. Offrons 30% rabais sur nos prix réguliers. Ouvert 7/jour. 933-7965. J.C. DESILETS ENR.

LAVAGE, MURS, FÈNÊTRES Peinture, travail garanti. G. McDonald, 766-5719.

NETTOYAGE, vitres, murs, parquets, meubles. Peinture intérieur/extérieur. Estimation gratuite. W. Aikens, 534-3072.

Perdus, trouvés 569

J'AI TROUVÉ, LE 9 JUIN: Clés de voiture, rose Dorchester-est, près Radio-Canada. 486-7198

Peintres, peinture 571

A.A.A. PEINTURE - RÉPARATION Estimation gratuite 259-2889 - 276-1939

AAA PEINTURE Intérieure, extérieure, céramique, rénovations générales. 329-1266.

ENJOUIVREZ VOTRE INTÉRIEUR Par un peintre de 30 ans d'expérience. Conscienceux. 522-2110.

PEINTRE avec carte O.C.O. ferait peinture Ouvrage garanti, estimation gratuite. 728-2341 - 728-9258.

PEINTRE Taux raisonnables - Travail garanti 488-6490

PEINTURE PROFESSIONNELLE, liège, joint, escalier métall. int.-ext. Références. Entreprises M.G. 499-9434.

PEINTURE PLÂTRAGE Glypro, polissage de bois. T. Loggia 846-7551.

PEINTURE, plâtre, joints de brique, réparation ciment, estimation gratuite. Roger 773-5622.

Gardiennes, gardiennes 575

GARDIENNE DEMANDÉE Non-fumeur. Légères travaux. 3-4 jours par semaine. li-dee-Sœurs. 767-3470.

L.D.R. Maman garderait enfants 3 à 5 ans. Intérieur/boulevard de la Concorde et Des Laurentides. 667-0958.

Santé 578

RECHERCHE HYGIENISTE DENTAIRE Veuillez contacter Lucie Lévesque. 766-4597 - 367-4597

Occasions d'affaires 591

R

**SPORTS**

*Grâce à une perche fabriquée aux États-Unis*

**Bubka espère s'envoler vers l'or...**

**RAYMOND POINTU**

PARIS (AFP) — Le huitième record du monde établi par Sergei Bubka, jeudi soir à Bratislava (Tchécoslovaquie) avec 6,05 mètres, n'est sans doute qu'une étape.

Le champion soviétique, qui utilise des perches fabriquées par UCS-Spirit, s'est vu en effet proposer par Stephen Chappel, le PDG de cette firme américaine, de nouvelles « Pacer » spécialement étudiées pour lui. Il est loin d'en avoir tiré tout le parti possible. S'il y parvient, il faut s'attendre à de sacrées hauteurs.

Pour qui parvient à les plier convenablement, ces perches très « fortes » sont de véritables catapultes. Bubka a les qualités athlétiques pour le faire. Quand il aura fini sa période d'adaptation, il pourra prendre un « levier » supérieur à celui qu'il a utilisé en Tchécoslovaquie (5,11 m pour ses trois sauts). Avec ses anciennes perches, son « levier » variait entre 5,15 m et 5,29 m. Le plus grand jamais utilisé.

Avant jeudi soir, Sergei, s'entraî-

nant deux fois par jour, avait fait beaucoup de gymnastique et d'acrobatie. Pour ce travail particulier, son entraîneur de toujours, Vitali Petrov, s'est attaché les services d'un grand spécialiste, Alexandre Solomakhine, sur lequel il se repose entièrement.

Le saut à la perche est un sport individuel, mais Petrov a formé autour de lui une équipe très soudée qui comprend Sergei Fomenko et Alexei Staroutchenko, deux sauteurs à 5,50 m, Valdimir Emelianov — qui en est pour l'instant à 5,10 m — et Vassili, le frère aîné de Sergei Bubka, qui a franchi 5,85 m en 1985.

Au sein de cette équipe, il n'y a ni vedette ni petit nouveau. Chacun conseille l'autre et quand un jeune donne son avis à propos d'un saut de Bubka, Sergei écoute. Evidemment, quand c'est lui qui fait des remarques, l'attention est plus soutenue.

La deuxième séance d'entraînement, le soir, est consacrée à des sauts. L'élastique tendu entre les poteaux monte alors souvent à 6,10 m et même plus haut. Sergei, qui est très calme dans la vie, devient fou

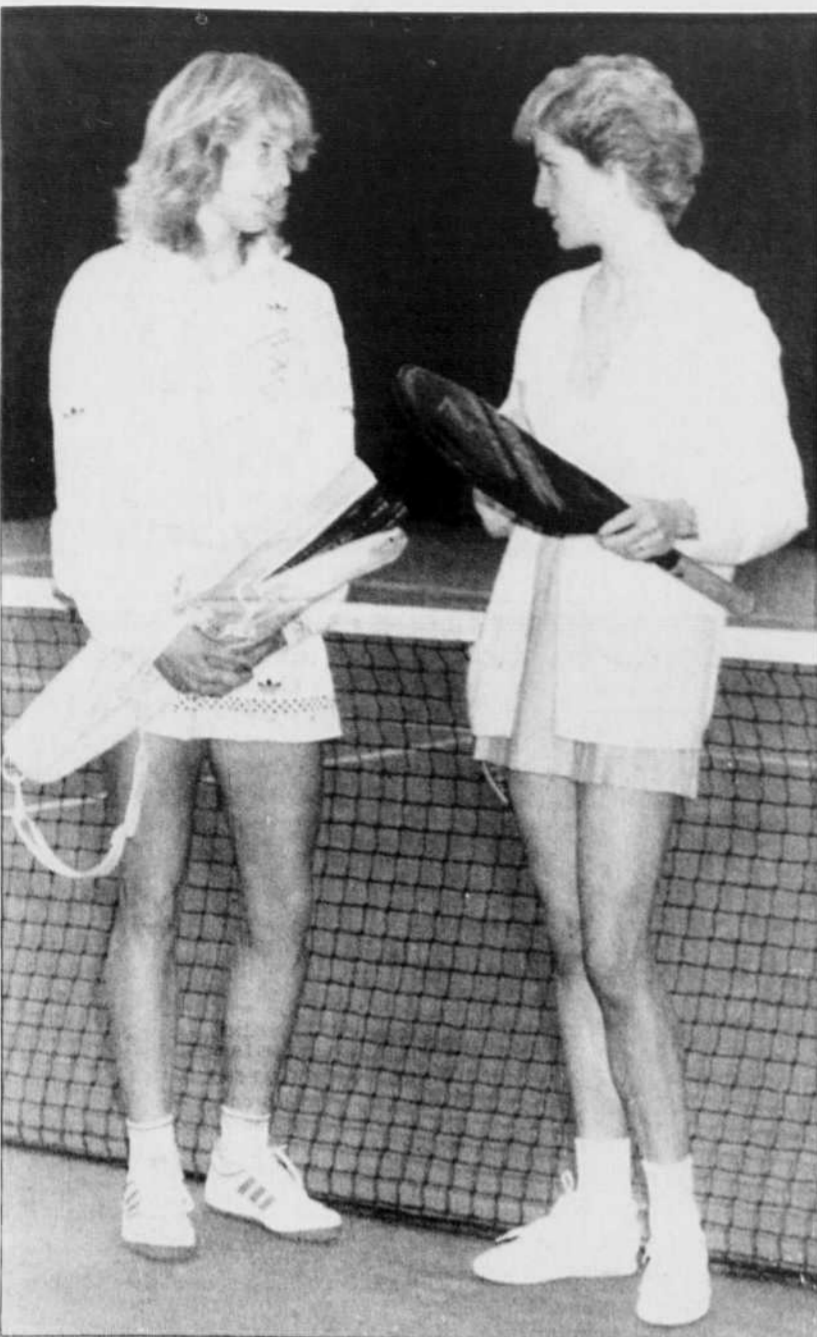
furieux quand quelque chose ne marche pas.

« Avant les Jeux olympiques de Séoul, je participerai à 10 ou 12 réunions, notamment en France, en Grèce et en Italie. J'irai probablement disputer la dernière à Berlin-Ouest, le 26 août, à l'occasion de la finale du Grand Prix », a-t-il déclaré à l'agence APN.

Bubka, qui a connu tous les honneurs mais était absent à Los Angeles (1984) pour cause de boycott, convoite une médaille d'or olympique pour que le tableau soit complet. Même s'il respecte ses ad-

versaires, dont les Français, et les Américains, il ne doute pas de sa victoire à Séoul. Il aimerait être accompagné en Corée par Radion Gatauline, l'étoile montante de la perche soviétique, ainsi que par son frère. Mais Vassili, qui a été opéré des deux tendons d'Achille, tarde un peu à retrouver la forme.

En tout cas, Sergei Bubka a fait jouer ses relations pour que sa Volga blanche soit immatriculée O6.00. Il est vrai qu'il est le seul pour l'instant à avoir franchi six mètres à la perche.



Steffi Graf, la reine des courts, pose aux côtés de lady Diana, la princesse de la cour, à laquelle elle vient de remettre une raquette. La photo a été prise au très chic Vanderbilt Racquet Club de Londres où les deux jeunes femmes ont disputé un match de double. Elles avaient comme partenaires lord Willoughby de Broke et un homme du commun, Charles Swallow, secrétaire du club. Par décret royal, il a été interdit de dévoiler le résultat de cette bataille royale. Blague à part, les deux ladsy l'ont emporté 7-5 au bris d'égalité.

**Le ciel sera constellé d'étoiles à Leningrad**

MOSCOU (AFP) — Tous les grands noms de l'athlétisme soviétique, à commencer par Sergei Bubka qui vient de porter son record du monde du saut à la perche à 6,05 m, seront présents aujourd'hui à Leningrad pour le 31e Mémorial des frères Znamenski.

Pour la troisième fois consécutive, cette réunion comptera pour le Grand-Prix Mobil-FIAA. Selon l'entraîneur de l'équipe soviétique, l'ancien champion de saut en longueur Igor Ter Ovanesian, qui cite Bubka, mais aussi la lanceuse de poids Natalia Lissoskaïa, la plupart des vedettes nationales seront là.

« Les compétitions de Leningrad seront l'une des étapes conduisant à la sélection de l'équipe olympique d'URSS pour les Jeux d'été de Séoul », a également indiqué Ter Ovanesian.

De fortes délégations d'athlètes de la RDA et de la Bulgarie sont attendues. Le 100 mètres haies féminin devrait être l'une des épreuves les plus disputées, avec la participation des meilleurs athlètes mondiales de cette spécialité, dont les deux Bulgares Jordanka Donkova et Ginka Zagortcheva.

Chez les messieurs, le Brésilien Robson Caetano Da Silva, chronométré l'an dernier en 20.20 sec au 200 m (huitième performance mondiale de la saison) à Leningrad même, rencontrera la Soviétique Vladimir Krylov.

D'autre part, les gymnastes chinois, hommes et femmes, ont battu leurs homologues soviétiques au cours d'une rencontre qui a opposé les deux pays à Beijing.

Chez les hommes, la Chine l'a net-

tement emporté par 581,80 points à 574,50 en prenant les trois premières places du classement général individuel et en gagnant la totalité des épreuves. En l'absence des trois meilleurs gymnastes chinois, Li Ning, Lou Yun et Xu Zhiqiang, la victoire est revenue à Guo Linxian avec 116,85 points.

Chez les dames, la Chine l'a emporté plus difficilement par 388,25 points à 386,10. La Soviétique Elena Gurova a fini première au classement général individuel avec 77,90 points devant les Chinoises Wang Wenjing et Fan Di.



**Ça ça fait du bien!**



**On s'amusera en français**

SHERBROOKE (PC) — Les Jeux de la francophonie qui seront présentés l'an prochain au Maroc seront l'occasion pour chaque peuple d'exprimer sa culture, de mettre en valeur la facette du fait français et de nouer des relations profitables sur les plans économique, politique, sportif et culturel, estime le ministre délégué à la Jeunesse, à la Condition physique et au Sport amateur, M. Jean Charest.

« Les Jeux de la francophonie seront un événement à la fois sportif et culturel. Le volet sportif comportera des compétitions de soccer, de judo, de basketball et d'athlétisme de base. Le volet culturel sera consacré aux arts plastiques, aux arts de la scène, aux arts visuels et aux mé-

tiers d'art », a révélé M. Charest.

Le député de Sherbrooke, qui représente le Canada à la Conférence des ministres de la Jeunesse et des Sports des pays francophones, s'est dit confiant de voir les premiers Jeux de la francophonie réunir au moins 25 des 42 pays où le français est langue d'usage.

« L'accent sera mis sur la participation », a-t-il souligné tout en rappelant que la France fournira 35 pour cent du budget de \$ 15 millions nécessaire à la présentation des Jeux et que la contribution du Canada sera plus importante que prévu puisque le gouvernement l'a portée de 25.5 à 30 pour cent du budget. Selon lui, le nombre des participants devrait être connu à la mi-octobre.

**JO : ça sent le boycottage**

BARCELONE (AP) — La Corée du Nord et Cuba vont probablement boycotter les Jeux olympiques de Séoul, a déclaré le président du Comité international olympique, M. Juan Antonio Samaranch, qui n'est pas parvenu à obtenir l'engagement de ces deux pays. La Corée du Nord n'a toujours pas répondu à un télex envoyé trois jours plus tôt dans lequel M. Samaranch proposait à nouveau à ce pays d'accueillir cinq des épreuves des Jeux d'été, en septembre prochain. Jusqu'à présent, Pyongyang pose comme condition à sa participation l'organisation sur son territoire de dix épreuves au moins. Une exigence rejetée par le CIO. Quant à Cuba, il soutient les conditions posées par son allié nord-coréen et devrait donc également boycotter les Jeux.

*Libre comme l'air*

Association Pulmonaire du Québec

Bon vent

Bonne forme

Bonne bouffe

LA PARTICIPATION, ÇA PERFECTIONNE

**LE DEVOIR ÉCONOMIQUE**

**LE DEVOIR ÉCONOMIQUE**



- Grille de parution
- 1 **Septembre: Exportation**  
tombeé publicitaire: 29 juillet  
parution: 26 août
  - 9 **Octobre: Assurances**  
tombeé publicitaire: 26 août  
parution: 30 septembre
  - 8 **Novembre: Investissements / Abris fiscaux**  
tombeé publicitaire: 30 septembre  
parution: 28 octobre
  - 8 **Décembre: Perspectives économiques 1989**  
tombeé publicitaire: 28 octobre  
parution: 25 novembre

Pour informations ou réservations publicitaires (514) 842-9645  
Pour réserver vos exemplaires supplémentaires (514) 844-3361

**LE DEVOIR ÉCONOMIQUE**

**AVIS PUBLICS**

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE TERREBONNE NO. 700-02-002946-870

**COUR PROVINCIALE**  
LA MUNICIPALITÉ DU LAC NOMINIQUE.

Partie demanderesse -vs- GUY CARON et MARJOLAINE LAPORTE, partie défenderesse.

ORDONNANCE  
Il est ordonné à la partie défenderesse, GUY CARON et MARJOLAINE LAPORTE, de comparaitre au Greffe de cette Cour dans un délai de trente (30) jours suivant la publication de la présente ordonnance.

Une copie du bref et de la déclaration a été laissée au Greffe à l'intention de la partie défenderesse.

SAINT-JÉRÔME, ce 3 juin 1988.

BERTHOLD LANDRY, Greffier, C.P.T.

ROCHON PRÉVOST AUCLAIR ATT. Me André Morin, 85, rue de Marigny ouest suite 618 SAINT-JÉRÔME, (Québec) J7Y 3R8.

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE TERREBONNE NO. 700-02-016596-889

**COUR PROVINCIALE**  
PRÉSENT PROTONOTAIRE-ADJOINT COMITÉ PARITAIRE DE L'ENTRETIEN D'ÉDIFICES PUBLICS.

Partie demanderesse -vs- Requérente TERESA THOMPSON, partie défenderesse.

ASSIGNATION  
ORDRE est donné à TERESA THOMPSON de comparaitre au Greffe de cette cour situé au 1, Notre-Dame est, Montréal, salle 1.100 dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans le journal LE DEVOIR.

Une copie du Bref d'assignation et avis a été remise au greffe à l'intention de TERESA THOMPSON.

Lieu: Montréal  
Date: 8 juin 1988.

MICHEL MARTIN, P.a.

QC. DISTRICT DE MONTRÉAL, COUR MUNICIPALE, No. 45631241. VILLE DE MONTRÉAL, partie demanderesse, SYLVAIN TURNER, partie défenderesse. CAUSE(S) No. 45642295, 45720536, 81831844, 86073398, 864371421. PRENEZ AVIS, que le 23 juin 1988 à 11:00 heures au CENTRE DE REMISAGE DU GARDIEN JUDICIAIRE, au 150 Duke à Montréal, dit district sera VENDU par autorité de justice le véhicule de SYLVAIN TURNER saisi dans le cadre de l'OPÉRATION SABOT DESCRIPTION DU VÉHICULE: un véhicule de marque Chevrolet Monté Carlo 1976 de couleur noir, immatriculé KR241 et accs. CONDITIONS: PAIEMENT COMPTANT — ou — CHEQUE VISE. RENSEIGNEMENTS: GÉRARD MIGNAULT, huissier, de l'étude: Paquette & Ass., (284-1148). Montréal le 6 juin 1988.

ORDONNANCE  
Il est ordonné à la partie défenderesse, BERNARD GORMAN, de comparaitre au Greffe de cette Cour dans un délai de trente (30) jours suivant la publication de la présente ordonnance.

Une copie du bref et de la déclaration a été laissée au Greffe à l'intention de la partie défenderesse.

SAINT-JÉRÔME, ce 3 juin 1988.

BERTHOLD LANDRY, Greffier, C.P.T.

ROCHON PRÉVOST AUCLAIR ATT. Me André Morin, 85, rue de Marigny ouest suite 618 SAINT-JÉRÔME, (Québec) J7Y 3R8.

AVIS est par les présentes donné que la compagnie EQUIPEMENT GARANT DE BUANDRIE INC. constituée en vertu de la Loi des compagnies de Québec et ayant son siège social dans la ville de Montréal, demandera à l'inspecteur général des institutions financières de la province de Québec la permission d'obtenir sa dissolution conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

DATE À MONTRÉAL, ce 1er jour de juin 1988.

KRAVITZ & KRAVITZ, avocats Les Procureurs de la compagnie.

QC. DISTRICT DE MONTRÉAL, COUR MUNICIPALE, No. 17047918. VILLE DE MONTRÉAL, partie demanderesse, BRUNET RICHER, partie défenderesse. INTERVENTION: 18708. CAUSE(S) No. 46654733, 46801456. PRENEZ AVIS, que le 23 juin 1988 à 11:00 heures au CENTRE DE REMISAGE DU GARDIEN JUDICIAIRE, au 150 Duke à Montréal, dit district sera VENDU par autorité de justice le véhicule de BRUNET RICHER, saisi dans le cadre de l'OPÉRATION SABOT DESCRIPTION DU VÉHICULE: un véhicule de marque Chevrolet Impala 1977 de couleur rouge, immatriculé KGP123 et accs. CONDITIONS: PAIEMENT COMPTANT — ou — CHEQUE VISE. RENSEIGNEMENTS: GÉRARD MIGNAULT, huissier, de l'étude: Paquette & Ass., (284-1148). Montréal le 6 juin 1988.

PRENEZ AVIS que la compagnie 2327-2230 QUÉBEC INC. demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission d'obtenir sa dissolution.

Montréal, le 6 juin 1988.

Le procureur de la compagnie, PIERRE MONDOR.

QC. DISTRICT DE MONTRÉAL, COUR MUNICIPALE, No. 115029213, 831697193, 850053256, 850067013, 85007024, 850498660. VILLE DE MONTRÉAL, partie demanderesse, ANTOINE GÉROS, DESI, partie défenderesse. INTERVENTION: 18676. CAUSE(S) No. 419494710, 41972704, 41972704, 448396211, 807583351, 812925676, 813218671, 81985701, 820135466. PRENEZ AVIS, que le 23 juin 1988 à 11:00 heures au CENTRE DE REMISAGE DU GARDIEN JUDICIAIRE, au 150 Duke à Montréal, dit district sera VENDU par autorité de justice le véhicule de ANTOINE GÉROS saisi dans le cadre de l'OPÉRATION SABOT DESCRIPTION DU VÉHICULE: un véhicule de marque Mercury Marquis 1977 de couleur beige, immatriculé JTA873 et accs. CONDITIONS: PAIEMENT COMPTANT — ou — CHEQUE VISE. RENSEIGNEMENTS: GÉRARD MIGNAULT, huissier, de l'étude: Paquette & Ass., (284-1148). Montréal le 6 juin 1988.

AVIS DE DEMANDE D'ABANDON DE CHARTE EQUIPEMENT GARANT DE BUANDRIE INC.

QC. DISTRICT DE MONTRÉAL, COUR MUNICIPALE, No. 456067391, 458973650, 458973634, 460462633, 461757192, 462209073. VILLE DE MONTRÉAL, partie demanderesse, NORMAND SAUVÉ, partie défenderesse. INTERVENTION: 18813. CAUSE(S) No. 450228801, 450700412, 451208322, 452991356, 453309946, 455460613, 457588180, 457596933, 45790706. PRENEZ AVIS, que le 23 juin 1988 à 11:00 heures au CENTRE DE REMISAGE DU GARDIEN JUDICIAIRE, au 150 Duke à Montréal, dit district sera VENDU par autorité de justice le véhicule de NORMAND SAUVÉ saisi dans le cadre de l'OPÉRATION SABOT DESCRIPTION DU VÉHICULE: un véhicule de marque Pontiac LeMans 1976 de couleur rouge marron, immatriculé P36236 et accs. CONDITIONS: PAIEMENT COMPTANT — ou — CHEQUE VISE. RENSEIGNEMENTS: GÉRARD MIGNAULT, huissier, de l'étude: Paquette & Ass., (284-1148). Montréal le 6 juin 1988.

RECTIFICATIF  
AVIS EST par les présentes donné que le contrat de vente en date du 21 mai 1988 à LA BANQUE TORONTO-DOMINION de toutes dettes, présentes ou futures, payables à SYLDAO MODE MASCULINE L.T.E. SYLDAO MENS FASHIONS LTD. a été enregistré au bureau d'enregistrement de la division d'enregistrement de MONTRÉAL, le 10ième jour de juin 1988, sous le numéro 3728565.

Ce 4ième jour de juin, 1988  
LA BANQUE TORONTO-DOMINION

1 **Septembre: Exportation**  
tombeé publicitaire: 29 juillet  
parution: 26 août

9 **Octobre: Assurances**  
tombeé publicitaire: 26 août  
parution: 30 septembre

8 **Novembre: Investissements / Abris fiscaux**  
tombeé publicitaire: 30 septembre  
parution: 28 octobre

8 **Décembre: Perspectives économiques 1989**  
tombeé publicitaire: 28 octobre  
parution: 25 novembre

Pour informations ou réservations publicitaires (514) 842-9645  
Pour réserver vos exemplaires supplémentaires (514) 844-3361

**LE DEVOIR ÉCONOMIQUE**

SPORTS



Jean-Luc DUGUAY

▲ Hors-jeu

Les R2D2 du volant

COMME on ne peut pas tout aimer, la course automobile m'indiffère souverainement. Pourtant, j'en connais qui ne vivent que pour ça.

Mais ce n'est pas pour ça que la course automobile me laisse froid. Après tout, tout le monde a le droit de mourir et de choisir l'instrument de son trépas.

La course automobile — la formule 1 en particulier — me fait penser au petit R2D2.



Ayrton Senna s'apprête à devenir l'homme invisible.

J'entends vos hauts cris, même si vous êtes de petite taille. Vous vous dites que je n'ai pas lu les journaux cette semaine, où l'on a pris la peine de m'expliquer par c plus d (je ne comprends jamais par a plus b) qu'il n'y avait pas plus athlète, pas plus entraîné, pas plus brillant qu'un pilote automobile.

J'ai bien lu toutes ces belles choses. Je ne suis pas plus convaincu pour autant ; pour moi, une course automobile de formule 1 reste une guerre robotisée.

Quand je suis allé dans l'île, je me suis senti un peu naïveux. Pas à cause de mon taux d'adiposité ou parce que mes réflexes sont si peu vifs que je n'ai pu éviter une cannette de bière propulsée depuis des gradins à \$18 le siège.

Pour tout vous dire, je fus pris de panique. Il me semblait que les bolides passaient de plus en plus souvent devant moi, et de plus en plus vite.

Une heure plus tard, j'avais pris place derrière le volant de ma petite Renault. La rue Sainte-Catherine était déserte comme le stade un soir de baseball.

EN BREF...

Edberg et Becker en demi-finales

LONDRES (AFP) — Le Suédois Stefan Edberg, tête de série numéro un, et l'Allemand de l'Ouest Boris Becker (no 4), tenant du titre, se sont qualifiés hier pour les demi-finales du tournoi de tennis sur herbe du Queen's.

Le tournoi de golf des inconnus

HARRISON, New York (AP) — Loren Roberts a tant bien que mal joué la normale de 71, hier, et il vient en tête d'un peloton de joueurs peu connus après la deuxième ronde du tournoi de golf de Westchester.

Aux premiers essais officiels du Grand Prix du Canada

Senna et Prost roulent encore en duo

GUY ROBILLARD

(PC) — Il ne faut pas compter Ferrari pour battue. C'est peut-être la leçon à retenir des premiers essais officiels du Grand Prix du Canada de formule 1 disputés hier sur le circuit Gilles-Villeneuve.

En toute fin de séance, Gerhard Berger s'est en effet approché à 32 centièmes de seconde d'Ayrton Senna, qui a lui-même signé un chrono de 1 : 22.39 (moyenne de 191.8 km/h) au tout dernier tour, et à 22 centièmes d'Alain Prost.

Ces derniers sont d'ailleurs loin d'avoir concédé le titre mondial et le directeur sportif de la prestigieuse écurie italienne, Marco Piccinini, était étonnamment serein hier après-midi.

Il n'y a qu'un quart de la saison de passé et, l'important, c'est que nous avons une tendance à l'amélioration, a-t-il rappelé, avant de philosopher : « Il faut être pessimiste dans l'analyse mais optimiste dans l'action ».

Au championnat du monde, Berger, un Autrichien de 28 ans, compte deux deuxième et une troisième place en quatre courses, pour un total de 18 points, 15 de moins que Prost, mais trois de mieux que Senna.

Il semble qu'on doive concéder le championnat à McLaren, a convenu Berger avec un sourire qui en disait long. Mais en formule 1, il ne faut pas

grand-chose pour que ça change, et ça peut changer très vite...

Nous sommes près de McLaren, devait-il ajouter à propos de sa prestation sur le circuit Gilles-Villeneuve, mais il manque encore quelque chose.

Tout est loin d'être parfait en effet et Berger redoute la course.

Ce n'est pas suffisant d'être rapide sur quelques tours, a-t-il déclaré. Pour nous, la consommation sera un réel problème. Pour décrocher cette troisième place, je me suis employé à fond, au point de faire un tête-à-queue, tellement la voiture est difficile à conduire.

Son coéquipier Michele Alboreto, quatrième mais plus d'une seconde derrière, a noté que sa Ferrari perdait du temps dans les courbes très lentes, mais il a atteint la plus grande vitesse de pointe en ligne droite, soit 287 km/h.

Quant à Senna, son chrono est plus rapide de près de deux secondes que le record qu'avait établi Nigel Mansell, sur Williams-Honda (1 : 24.11), aux essais d'il y a deux ans. Mais le parcours a été rétréci de 20 mètres et, surtout, il y manque un virage qui se trouvait devant l'emplacement des nouveaux puits.

Le pilote brésilien, qui s'est dit très satisfait de sa sortie, a affirmé que ça devrait rouler plus vite demain, avec une voiture mieux préparée et sur un tracé qui devrait être devenu moins glissant, quoiqu'il n'ait pas eu à se plaindre hier.

Senna, qui a mérité la pole-position aux quatre premiers Grands Prix de la saison, était fier de son temps.

Il y a eu une longue interruption après la sortie de piste de Larrauri, a-t-il indiqué, et il était difficile de retrouver le rythme avec seulement sept minutes à écouler.

De son côté, Prost a rapporté un léger problème de moteur et, dès la fin des essais, les ingénieurs de Honda étaient à l'oeuvre pour en trouver l'origine.

Il n'y a pas de grande surprise au classement général, Nelson Piquet (Lotus-Honda) et Eddie Cheever (Arrows-BMW) suivant les McLaren et les Ferrari.

Nigel Mansell et Ricardo Patrese (Williams-Judd) ont été les plus rapides chez les pilotes dotés de moteurs atmosphériques, à quelque 2.5 secondes de Senna, suivis de Thierry Boutsen (Benetton-Ford), Satoru Nakajima (Lotus-Honda), Alessandro Nannini (Benetton-Ford).

Deux pilotes n'ont pu aller en piste, soit Yannick Dalmas (Lola-Ford), qui avait endommagé sa machine aux essais libres du matin, et Gabriele Tarquini (Coloni-Ford), qui a brisé sa boîte de vitesse.



Le monde de la formule 1 est celui de la technologie de pointe. A moins que le champion du monde, Alain Prost, ne soit tout simplement en train de regarder la télé...

La rumeur envoie Hayward à Pittsburgh

Minnesota choisira entre Modano et Linden

FRANCOIS LEMENU

(PC) — Mike Modano ou Trevor Linden ? L'un de ces deux jeunes devrait être le premier joueur réclamé par les North Stars du Minnesota lors de la séance de repêchage qui commencera aujourd'hui à midi au Forum de Montréal.

Hier, Modano et Linden ont été présentés à la presse, ainsi que la vingtaine des meilleurs espoirs du hockey. L'heure de vérité approche pour tous ces adolescents qui ressentent une vive émotion à la veille du jour « J ».

Je suis emballé à l'idée d'être repêché par une équipe de la Ligue nationale, a dit Modano, un Américain qui serait le joueur le plus talentueux

du groupe. Modano, qui a joué la dernière saison avec les Raiders de Prince Albert où il a inscrit 47 buts et 127 points, assure qu'il n'a pas de préférence quant à l'équipe qui le réclamera.

C'est un honneur que d'être repêché par une équipe de la LNH, dit Modano, qui vient de fêter ses 18 ans.

Mais le joueur originaire du Michigan ne cache pas avoir un penchant tout naturel pour les North Stars.

Au Minnesota, je jouerai dans la section Norris et ma famille et mes amis auraient l'occasion de venir me voir jouer à Detroit, dit le jeune homme qui souhaite être choisi au tout premier rang.

Peu importe où j'irai, je serai content », affirme de son côté Linden, un allier droit qui a marqué 46 buts cette saison avec les Tigers de Medicine Hat.

Linden, qui est originaire de Medicine Hat, pourrait effectivement être préféré au centre des Raiders.

Ce serait un grand honneur, mais cela représenterait aussi une pression additionnelle », précise-t-il.

Linden espère jouer dans la Ligue nationale l'an prochain mais l'idée de prolonger son stage junior d'une autre saison ne le traumatise pas.

Je retournerai au junior s'il le faut, dit-il. Je ferai ce qu'on me dira de faire.

Modano ou Linden ? La réponse sera connue sur le coup de midi.

La dernière rumeur envoyait hier à Pittsburgh le gardien Brian Hayward du Canadien contre le premier choix des Penguins. Les Penguins, qui réclameront au quatrième rang aujourd'hui, ne veulent pas commencer la prochaine saison sans un gardien de premier plan. Ils seraient donc prêts à transiger. Le Tricolore laisserait filer Hayward à la seule condition de pouvoir réclamer Martin Gélinas, des Olympiques de Hull. La transaction est d'autant plus plausible que Vincent Riendeau est prêt pour la Ligue nationale et qu'il pourrait très bien seconder Patrick Roy. La seule ombre au tableau : les Nordiques de Québec ont le troisième choix et ils pourraient couper l'herbe sous le pied au Canadien en réclamant l'ailier gauche des Olympiques.

Jacques Demers est d'avis que les Red Wings de Detroit viennent de gagner entre 60 et 65 buts du côté droit à la suite des acquisitions de Paul MacLean des Jets de Winnipeg et de Miroslav Frycer des Maple Leafs de Toronto. Ce dernier a été obtenu hier en échange du défenseur Darren Veitch. Demers a l'intention de faire jouer Frycer avec John Chabot au centre et Petr Klima, un autre Tchecoslovaque, à gauche.

Au sujet des Red Wings, Demers a confirmé que l'équipe aimerait repêcher Réginald Savage des Tigres de Victoriaville. Detroit choisit toutefois au 17e rang et rien ne dit que Savage sera encore disponible.

Prochaine destination : Indianapolis

Perez a guéri comme un charme

MICHEL LAJEUNESSE

(PC) — Pascual Perez a lancé pendant trois manches lors d'un match simulé hier et il est certain maintenant que son retour au jeu se fera plus tôt que prévu initialement.

Perez a tellement bien fait qu'il est même question qu'il se retrouve au monticule lundi ou mardi à Indianapolis dans un match de l'Association américaine.

Je viens tout juste de discuter avec mon instructeur des lanceurs Larry Bearnarth et il me dit que Perez est bien près de la forme qui lui

permettrait d'effectuer un départ, a dit le gérant Buck Rodgers. Ce n'est qu'une des possibilités. Nous pouvons aussi le faire lancer sur les lignes de côté une autre fois ou bien le faire travailler encore dans un match simulé. Nous prendrons une décision dans les prochaines heures, c'est certain.

Si l'on se fie aux dires de Perez, qui déborde d'enthousiasme et qui veut revenir au jeu à tout prix, il serait prêt à lancer dès maintenant. Il mentionne n'avoir ressenti aucune douleur au majeur droit qu'il s'est fracturé le 7 mai contre Nolan Ryan et les Astros de Houston.

J'ai lancé pendant trois manches, j'ai effectué 60 tirs et j'ai utilisé tous mes tirs, y compris la glissante, a dit Perez. Je n'ai ressenti aucune douleur et je crois bien qu'on m'enverra rapidement à Indianapolis. Je ne tiens plus en place.

Chose certaine, Rodgers veut que Perez soit en parfaite condition avant qu'on prenne la décision de le faire lancer dans un match régulier. Il était le plus solide lanceur de la formation avant sa blessure et c'est ce lanceur que Rodgers veut retrouver.

Nous voulons le revoir en aussi bonne condition qu'il était avant sa blessure, a dit Rodgers. Nous ne lui demanderons pas de lancer pendant neuf manches lors de son premier départ à son retour, mais nous aimerions qu'il puisse lancer pendant sept manches en effectuant 75 ou 80 lancers.

Si Pascual peut lancer pendant cinq manches à Indianapolis, nous saurons qu'il est rétabli et qu'il peut lancer pendant sept manches sans difficultés par la suite. Nous voulons être capables de dire de lui qu'il est toujours un lanceur d'au moins sept manches à son retour au jeu.

Le retour au jeu de Perez occasionnera un surplus de lanceurs chez les Expos. Plusieurs options sont

BASEBALL

Ligue nationale

Jeu de

Los Angeles 4, Houston 2

San Diego 3, Cincinnati 1

San Francisco 6, Atlanta 4

Pittsburgh 4, Chicago 3

Hier

New York à Montréal

Philadelphie à Pittsburgh

Atlanta à Houston

Chicago à St. Louis

Los Angeles à San Diego

Cincinnati à St. Francisco

Aujourd'hui

Cincinnati, Browning (3-3)

à San Francisco, Hammaker (3-0), 16 h 05

Philadelphie, Palmer (1-5) à Pittsburgh, Dunne (3-4), 19 h 05

New York, Gooden (9-1) à Montréal, Youmans (1-5), 19 h 35

Chicago, Sutcliffe (3-4) à St. Louis, Magrane (0-0), 20 h 05

Atlanta, Z. Smith (2-3) à Houston, Knepper (7-1), 20 h 35

Los Angeles, Sutton (3-3) à San Diego, Rasmusen (2-6), 22 h 05

Ligue américaine

Jeu de

Detroit 6, Cleveland 2

Texas 5, Oakland 2

Minnesota 7, Seattle 5

Hier

Baltimore à New York

Detroit à Cleveland

Boston à Toronto

Milwaukee à Chicago

Oakland au Texas

Minnesota à Seattle

K. City en Californie

Aujourd'hui

Detroit, Morris (5-7) à Cleveland, Farrell (6-3), 13 h 35

Boston, Hurst (7-3) à Toronto, Flanagan (4-4), 13 h 35

Kansas City, Gubicz (7-5) en Californie, McCaskill (2-4), 15 h 20

Baltimore, Bailard (2-2) à New York, Candelaria (7-2), 15 h 20

Milwaukee, Bosio (6-6) à Chicago, Reuss (6-2), 19 h 00

Oakland, Ontiveros (3-3) au Texas, Guzman (6-4), 20 h 35

Minnesota, Viola (9-1) à Seattle, Bankhead (1-2), 22 h 05



Les frappeurs

(Partie d'hier non comprise)

Table with columns: Name, pb, ca, ps, cc, moy. Rows include Brooks, Candaele, Engle, Foley, Gallarraga, Johnson, Nettles, Raines, Reed, Rivera, San'venia, Tejada, Wallach, Webster, Winn'gham.

LIGUE NATIONALE

Section Est

Table with columns: Team, g, p, moy., diff. Rows include New York, Pittsburgh, St. Louis, Chicago, Montreal, Philadelphia.

LIGUE AMÉRICAINE

Section Est

Table with columns: Team, g, p, moy., diff. Rows include New York, Cleveland, Detroit, Milwaukee, Boston, Toronto, Baltimore.

SOCCER

LIGUE CANADIENNE

Mercredi

Vancouver 4, Montréal 2

Toronto 0, Hamilton 0

Hier

Calgary à Edmonton

Demain

Hamilton à Toronto

Montréal à Calgary

Edmonton à Ottawa

CLASSEMENT

Section Est

Table with columns: Team, p, g, n, bp, bc, pts. Rows include Toronto, North York, Ottawa, Hamilton, Montreal.

Section Ouest

Table with columns: Team, p, g, n, bp, bc, pts. Rows include Vancouver, Calgary, Winnipeg, Edmonton.